

**MASACRE DE MUNICH: DUELO MUNDIAL; JEFE DE POLICÍA:  
"CREO QUE FUIMOS NOSOTROS LOS PRIMEROS EN TIRAR"**

• INFORMACION PAGINAS DIECISEIS Y DIECISIETE •

# LIBERADOS: PANNE Y ADOLFO KAPLUN

• INFORMACION PAGINAS CUATRO Y CINCO •

**CORDOBA:  
HOY HACEN  
EL PARO  
PROHIBIDO**

• INF. PAGINA VEINTE •

**LITORAL:  
CRECIDA  
AFECTA  
A 4.000**

• INF. PAGINA ONCE •



RADIOFOTO

Homenaje: a pesar de la masacre siguen los juegos olímpicos. Ayer, la bandera de Israel ondeó con negros crespones. (Radiofoto Associated Press)

**Crónica**

FIRME JUNTO AL PUEBLO



AÑO X - BUENOS AIRES, JUEVES 7 DE SETIEMBRE DE 1972 - N° 3.228 - m\$n. 60.- ó 0,60 Pesos

## UN MUERTO Y HERIDOS EN CHILE: GRAVE

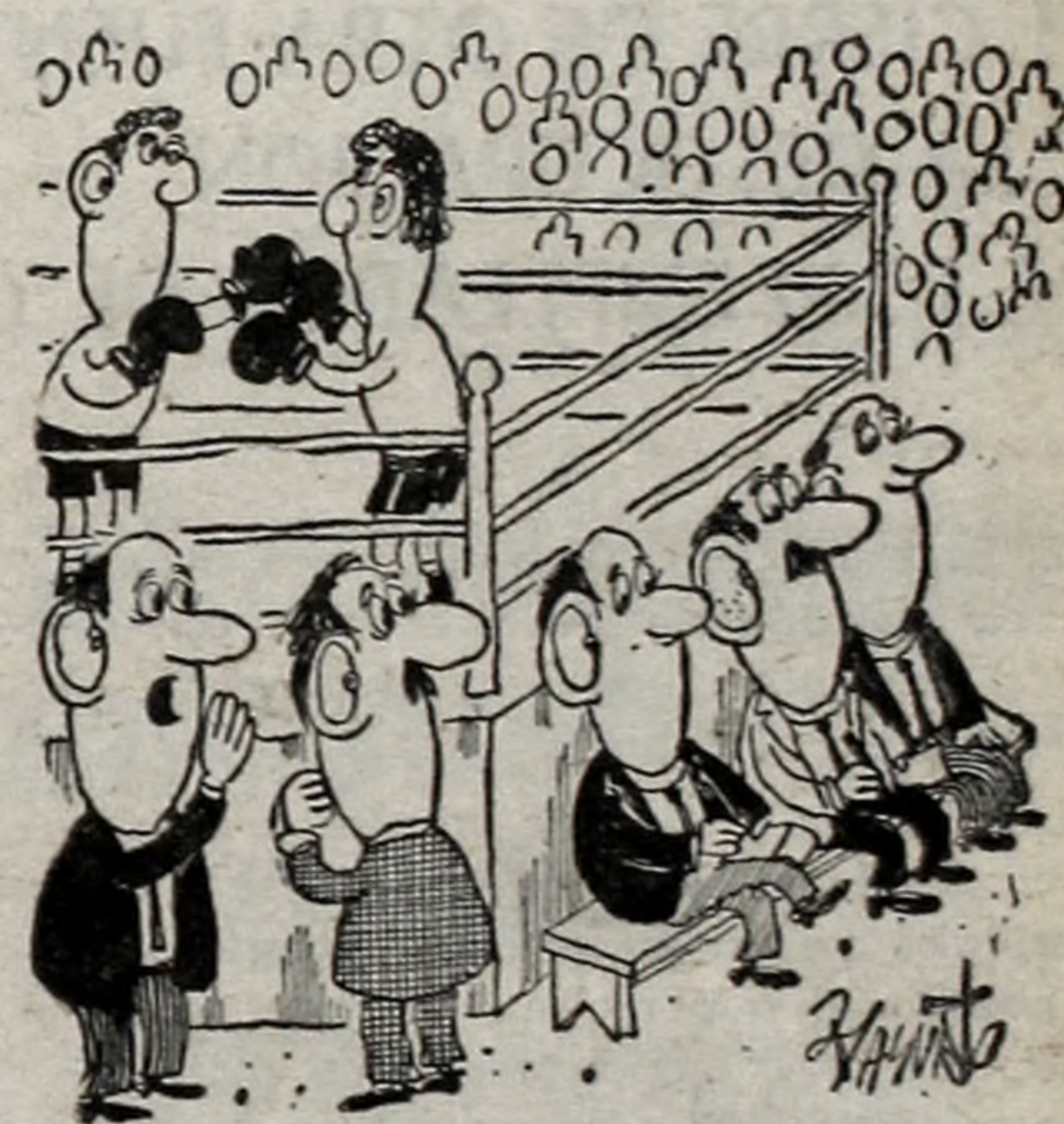
• INFOR. PAGINA TRES •

**VILLA BALLESTER:  
UN TERCER RAPTO**

• INF. PAGINA CUATRO •

**HONOLULU**

Por BASURTO



—Esos son los del jurado...

## INDEPENDIENTE EMPATO CON AJAX: 1 A 1

### —EL COMIENZO —FUE DE LOS VISITANTES

Cuando todo Independiente desesperaba, Francisco Sa remató violentamente desde unos treinta metros y logró el empate, que fue definitivo y que representa una gran esperanza para el Ajax, en el partido revancha que jugarán el día 28. Fue un primer tiempo rudo en el cual Dante Mircoli lesionó a Johan Cruyff —autor del gol—, quien tuvo que abandonar el campo de juego. (Inf. Págs. 14-15)



Ahora se toma  
Vino de mesa

**TOMBA**  
tinto

También en damajuanas de 10 litros,  
envasados en origen.  
Pidalo a su almacenero o en nuestras  
bodegas Warnes 2340/44.





# Marcha de Campesinos Sobre Bogotá

**BOGOTÁ, 6 (Associated Press).** — El gobierno implantó el toque de queda en la ciudad de Sincelejo a causa de graves desórdenes desatados por campesinos empeñados en realizar una marcha hacia Bogotá en demanda de tierras y protección. Los campesinos batallaron durante varias horas con la policía y apedrearon edificios del gobierno luego de ser notificados por las autoridades de que no se les permitiría continuar la marcha, a la que oficialmente se atribuyó "propósitos subversivos".

Las autoridades de Sincelejo informaron que tres policías resultaron heridos en la refriega y que edificios públicos y comercios tuvieron grandes averías. El orden se

## TOQUE DE QUEDA EN COLOMBIA

restableció al anochecer, cuando entró en vigencia el toque de queda.

Simultáneamente en Nieva, ciudad del suroeste, un sacerdote católico y numerosos campesinos fueron arrestados por tratar de continuar la marcha a Bogotá, que se inició la semana pasada en diversos puntos del país. En todos los casos las autoridades han arrestado a los campesinos que realizan el movimiento, auspiciado por un sector comunista de la Asociación de Usuarios Campesinos, para demandar del gobierno la aceleración de la reforma agraria, proteger a los campesinos en sus frecuentes disputas sobre tierras con los latifundistas y otorgarles mejores condiciones de crédito y trabajo.

Las autoridades militares estiman que la marcha tiene como propósito alterar el orden público y en vista de que el país permanece en estado de sitio han procedido a disolver las marchas y arrestar a quienes se niegan a regresar a sus parcelas.

### • "Somos Tacaños"

WASHINGTON, 6 (EFE). — Los Estados

Unidos han sido "tacaños" en el pago a Panamá por el uso del canal, dijo hoy el presidente del Comité de Relaciones Exteriores del Senado norteamericano, William Fulbright. "Le hemos estado pagando a Panamá solo una cantidad simbólica por el uso del canal. Hemos sido tacaños en los pagos a Panamá", dijo Fulbright.

El presidente del Comité de Relaciones Exteriores calificó de "miopía política" la pretensión de que los Estados Unidos puedan continuar indefinidamente su actual pasada política hacia Panamá. El senador abogó por un cambio en esa situación para "permitir que Panamá se beneficie apropiadamente del canal".

### SOLICITADA

# EXIGIMOS JUSTICIA!

**EL GOBIERNO DEBE IMPEDIR  
EL CIERRE DE OTRA FUENTE DE TRABAJO  
Y LA DESOCUPACION  
DE 1.500 EMPLEADOS DE COMERCIO**

El Supermercado "Gigante" ya se encuentra en convocatoria de acreedores con reunión de junta citada para el próximo 17 de octubre.

La culminación de este proceso, que traerá aparejado el cierre de la empresa y que constituirá un nuevo factor de deterioro de la paz social que reclama la clase trabajadora, fue anticipado por nuestra organización a los poderes públicos.

Empleados, delegados y directivos de la Federación, colaboraron y seguirán demostrando comprensión hacia empresas en situación económica crítica, tratando de solucionar problemas y evitando conflictos, teniendo como principio básico la defensa a ultranza de sus fuentes de trabajo. Pero, empresas y autoridades no deben confundir esta política de genuina responsabilidad sindical, con debilidad o amparo a la delincuencia empresarial que aprovecha impunemente la recesión económica que vive el país, para hacer negocios sobre el hambre y la miseria de sus empleados.

Fueron innumerables las gestiones oficiales y extraoficiales que se llevaron a cabo para tratar de asegurar la continuidad del funcionamiento del Supermercado "Gigante", teniendo en cuenta que, aparentemente, el activo físico de la empresa compensaría su pasivo, haciendo viable una solución económica.

Pero, lamentablemente estamos en la antesala de un nuevo cierre de nuestras fuentes de trabajo, que se suma a la extensa lista de quebrantos que en los últimos 8 meses sumaron 63.000 millones de pesos moneda nacional, y que agrava el panorama general que vive la clase trabajadora.

El Estado tiene en sus manos múltiples soluciones para resolver este grave asunto:

- La formación de una cooperativa del personal, previo saneamiento de la empresa;
- El otorgamiento de préstamos fiscalizados por el Estado y la organización sindical;
- En su momento oportuno, poner en funcionamiento el mecanismo previsto por el art. 182 y siguientes de la Ley de Concursos, que tienden a asegurar la conservación de la empresa;
- La expropiación de los inmuebles y posterior puesta en marcha por parte del Estado.

La Federación Empleados de Comercio estima que no se puede pretender que el esfuerzo y el sacrificio de un solo sector aseguren la paz y la tranquilidad social que deben servir de marco inequívoco a la anhelada salida institucional que reclama el Pueblo Argentino.

La movilización del gremio mercantil, dispuesta el 25 de agosto ppdo. en un Plenario Nacional, por la defensa del salario real y el mantenimiento de las fuentes de trabajo, debe ser un toque de atención para aquellos que creen que el continuo deterioro de los ingresos y la creciente e incesante desocupación han de ser aceptados pasivamente por los empleados de comercio.

Si el cierre de "Gigante" se llegara a consumar, afectando la seguridad económica y social de 1.500 familias, representaría una nueva escalada de una agresión económica que hemos denunciado y documentado hasta el cansancio.

Busquemos una solución entre todos. Los trabajadores lo estamos haciendo desde siempre. Asuma la autoridad su responsabilidad. La responsabilidad es de todos o de ninguno.

Buenos Aires, 6 de Septiembre de 1972.

## Menor Peligro de Afección Pulmonar Para ex Fumadores

**crónica**  
EN EL MUNDO

**STUTTGART, 6 (DPA).** — Los fumadores consuetudinarios que se deciden a renunciar al tabaco, disminuyen considerablemente los peligros que para sus pulmones representa el hábito del cigarrillo. Esto se afirma en un informe de la publicación mensual "Kosmos", que aparece en Stuttgart, haciendo referencia a los estudios realizados por dos científicos norteamericanos, el doctor Saxon Graham y el profesor Morton L. Levin.

Según los investigadores, que estudiaron durante cinco años 2.700 historias clínicas, el peligro de una afección pulmonar producida por el tabaco se va reduciendo desde que se deja el vicio y a los diez años, aproximadamente, ya no es mayor que para el caso de un no-fumador consecuente. Se hace hincapié en que es poco importante que la persona en cuestión haya fumado constantemente durante cuatro años o cuatro décadas.

### • Venderán a Plazos el "Concorde"

**LONDRES, 6 (Associated Press).** — Las líneas aéreas podrán adquirir el costoso avión supersónico "Concorde" a plazos. Una nueva compañía —llamada Aviación Supersónica Europea— anunció hoy el plan para que las compañías aéreas no tengan que pagar al contado los millones de dólares que cuesta volar más rápido que el sonido. La declaración dice que la compañía ofrecerá a las líneas aéreas facilidades de arrendamiento sin necesidad de un gran anticipo al contado.

Se cree que el plan dará un impulso a la venta de los "Concorde", ya que se opina que el alto costo es lo que detiene a las líneas aéreas de hacer compras de las máquinas. Los aviones cuestan unos 31 millones de dólares cada uno. Hasta ahora las líneas nacionales de Gran Bretaña y Francia, además de Irán y China Comunista, han hecho pedidos de firme.

## URUGUAY: CAPTURARON AL TUPAMARO NUMERO 2

**MONTEVIDEO, 6 (Latín)**

— Las fuerzas de seguridad capturaron a dos integrantes de la plana mayor del movimiento tupamaro, uno de los cuales sería el cabecilla número dos de la organización, después de Sendic, anunciaron esta noche las autoridades. Henry Willy Engler, avanzado estudiante de medicina de 25 años, y José Ramón Piedecasas, abogado español, de 32, fueron apresados junto a otro extremista en un bar de esta capital en el pasado mes de agosto, dijo un comunicado oficial. Los dos nombrados integraban el comité ejecutivo del movimiento subversivo, estimando las fuerzas de seguridad que Engler era el cabecilla número dos. Engler encabezó el ataque contra una comisaría de la vecina localidad de Soca, a principios de año, cuando murieron un oficial y un agente de la policía a causa del enfrentamiento.

### • Prevén Medidas

**MONTEVIDEO, 6 (Latín).**

— El gobierno del presidente Juan María Bordaberry analizaba hoy la aplicación de medidas tendientes a asegurar el normal desarrollo de la actividad nacional, amenazada por inminentes paros y huelgas anunciados por vastos sectores gremiales.

les. Hoy el jefe del Estado concurrió a la sede del Estado Mayor Conjunto, donde se entrevistó con los comandantes en jefe de las tres armas, y otros altos oficiales.

En la oportunidad se consideró "la actual situación laboral y las medidas a adoptar frente a las anunciadas paralizaciones en varios servicios públicos esenciales, y en otros sectores fundamentales para la economía del país, tendientes a asegurar la libertad de trabajo y el normal desarrollo de la actividad nacional", según un comunicado.

En tanto no circularon hoy por segundo día consecutivo los trenes en todo el país, a raíz del paro de 48 horas decretado por los funcionarios de los ferrocarriles estatales. Esta medida se transformará en una huelga por tiempo indeterminado, si no surgen soluciones en la gestión mediadora de una comisión parlamentaria.

Por otro lado, la justicia militar procesó a otros 18 guerrilleros tupamaros, incluyendo al folklorista y compositor Aníbal Sampayo, a un odontólogo y a un ingeniero agrónomo, anunciaron las autoridades. También fue remitida a la cárcel la sedicida María Elia Topolansky.



**federación empleados de comercio**  
CAPITAL FEDERAL

**colchón**  
**\$ 54.90**

Adquiere en los centros Multicell: en Capital: Av. Belgrano 3668 • Forest 499 • Juan B. Alberdi 6741 • Martínez Edson 26 • Ramón Mejía, Avda. San Martín 1229



## CHILE: MATAN A ESTUDIANTE

## ARRESTAN A UNA URUGUAYA QUE ESTA ASILADA

SANTIAGO DE CHILE, 6 (Associated Press). — El gobierno afirmó que en el último tiempo numerosos extranjeros asilados políticos han sido sorprendidos realizando actividades de política interna o contrarias al gobierno de sus países. En una declaración conjunta, el canciller Claudio Almeyda y el ministro del Interior advirtieron que el gobierno ha decidido actuar drásticamente a este respecto, y que todos los extranjeros en esa situación serán expulsados del país sin contemplaciones. La declaración de tres párrafos no cita ningún caso específico, pero se emitió pocas horas después que una ciudadana uruguaya asilada fue arrestada junto a cinco chilenos cuando trataban de robar medicamentos en la posta central de la Asistencia Pública de Santiago. Informaciones de prensa no desmentidas dicen que se trata de un grupo de extrema izquierda. La uruguaya fue identificada extraoficialmente como Nieves Meléndez González, de 28 años, y acusada de intromisión en los asuntos internos de Estado.

SANTIAGO DE CHILE, 6 (Associated Press, EFE y Latin). — Un estudiante de 18 años resultó muerto como consecuencia de violentos incidentes ocurridos esta tarde en Santiago, promovidos por elementos extremistas que encendieron fogatas y levantaron barricadas en las calles y apedrearon vehículos. En la sede central de la asistencia pública de Santiago se informó que el estudiante muerto es Mario Avilés Oyarce y que "llegó virtualmente muerto" al centro asistencial, víctima de un fuerte golpe en su oído derecho. No se explicó de inmediato el origen del golpe, pero versión propalada por radioemisoras señaló que se trataba de una bomba lacrimógena. El Ministerio del Interior no confirmó de inmediato la noticia, era tampoco fue desmentida la versión, difundida insistentemente por las radios y una agencia local de noticias, mientras se esperaba una declaración oficial del gobierno.

Los periodistas que cubrían los incidentes vieron cómo la policía arrestaba a más de 50 personas en los numerosos focos de violencia, promovidos por elementos de ultra izquierda y ultra derecha, y también por grupos al parecer

delictivos que actuaban sin motivaciones políticas. La policía estaba acordonando el sector céntrico de Santiago, escenario de los incidentes, en un radio de ocho cuadras por ocho.

También se vio que numerosas personas recibieron lesiones o sufrieron los efectos del gas.

La policía identificó al muerto como militante de la organización de extrema derecha "Patria y Libertad", que falleció en la posta central de la Asistencia Pública. En la mañana, los estudiantes en huelga realizaron una marcha autorizada que se cumplió sin incidentes, pero finalizada ésta los jóvenes se disgregaban en grupos que se entregaron a manifestaciones relámpago en distintas esquinas.

Los carabineros, llamados a reprimirlos, fueron hostilizados por personas que desde los edificios céntricos les lanzaban botellas y otros objetos contundentes.

La policía dijo que una camioneta circulaba por la zona céntrica, distribuyendo bolsas con aserrín para facilitar la erección de barricadas llameantes que brotaron en numerosos puntos.

Hubo disturbios en un cine céntrico donde esta semana se desarrolla un congreso de las

juventudes comunistas, cuando los opositores pretendieron desbaratar la reunión.

La policía actuó con la máxima energía para disolver a los manifestantes, pero su labor se vio dificultada por el sistema de acciones tipo "comando" que aplicaban los manifestantes: grupos generalmente pequeños actuaban simultáneamente en varios lugares a la vez y se desplazaban con rapidez al aparecer la policía. El comercio en la zona céntrica cerró sus puertas y muchos establecimientos protegieron sus vitrinas con tablas, cartones o rejas metálicas. Algunos de ellos mostraban aún los destrozos sufridos en los violentos incidentes ocurridos el viernes último. Los de hoy son repetición de incidentes que han ocurrido esporádicamente y con frecuencia en la capital durante las últimas semanas.

El aire era casi irrespirable en algunos sectores del centro por la gran cantidad de gas lacrimógeno lanzado por la policía. El intendente provincial de Santiago recorrió los principales puntos de desorden y dijo que la situación era delicada.

## Un Periodista Afirma que en el Brasil Murieron ya 500 Personas por Torturas

BRUSELAS, 6 (EFE). — Existen actualmente 12.000 presos políticos en Brasil, 15.000 exiliados y 500 personas han muerto en las prisiones durante las sesiones de tortura o inmediatamente después de éstas, según declaró hoy en Bruselas Conrad Detrez, periodista del diario de San Pablo "Folha da Tarde", durante una conferencia de prensa. Con ocasión del 150º aniversario de la independencia de Brasil, el comité "Europa-América Latina" y la "Asociación de Juristas Demócratas" celebraron en esta ciudad una reunión de información sobre la situación política en Brasil. Según los reunidos, existen turbias estadísticas para quienes han apostado por el desarrollo económico del Brasil, según estos datos: el 10 por ciento de crecimiento económico divulgado por las autoridades del país solo bene-

ficia al 25 por ciento de la población. Esta consideración habría sido reproducida por el "Jornal do Brasil" que, según los declarantes, sostiene al régimen brasileño desde hace nueve años. En su edición del 28 de mayo de 1971, el citado diario habría publicado los resultados de una encuesta que demuestra que, en relación con las cifras de 1959, los salarios en Brasil habían perdido el 63,4 por ciento de su poder adquisitivo.

Hace unos meses —añadieron—, la revista "Realidade" afirmaba que la población de los suburbios, las "favelas", ha aumentado el 25 por ciento, en San Pablo; el 16 por ciento, en Belo Horizonte; el 7 por ciento, en Porto Alegre y que sobre 195.000 viviendas, la ciudad de Recife cuenta con más de 100.000 "chabolas".

## Elementos del MIR Ocupan Universidad

SANTIAGO, Chile, 6 (DPA). — Elementos del "Movimiento de Izquierda Revolucionaria" (MIR) se apoderaron hoy de la sede central de la Universidad de Chile en Santiago, mientras nuevos incidentes se registraban en el curso del día de hoy. Unas 300 personas luciendo brazaletes del "MIR" se encuentran en el interior del edificio universitario.

Por las ventanas han sido descolgados emblemas rojinegro de la izquierda revolucionaria chilena.

## ULSTER: CON LAS CLASES SE ABRE OTRO "FRENTE"

BELFAST, 6 (Associated Press). — Los niños de Irlanda del Norte volvieron hoy a clase después de largas vacaciones veraniegas y, sin pérdida de tiempo, católicos y protestantes comenzaron a pelear. Tropas británicas fueron llamadas urgentemente a la carretera Crumlin, un notorio lugar de problemas en Belfast cuando las escuelas están funcionando.

Jóvenes protestantes y católicos pelearon a botellazos y pedradas hasta que los soldados crearon una zona "desmilitarizada" entre ellos. Entonces, los muchachos amotinados —apodados "los muchachos del odio" después de un ataque durante las vacaciones que costó la vida del chofer de un carro blindado— tornaron su atención a los soldados, y una patrulla fue atacada con proyectiles hasta que los militares dispersaron a los muchachos con andanadas de balas de goma.

En tanto, el conductor de un automóvil resultó muerto en la explosión de una bomba frente a una taberna en las primeras horas de hoy en Portadown. El explosivo, dejado en otro coche, estalló al pasar el automóvil.

## A TIROS DIO MUERTE A SIETE EN CAMPO DE GOLF

CHARLOTTE AMALIE, Santo Tomás, 6 (Associated Press). — Las autoridades de las Islas Virgenes informaron hoy que un hombre disparó contra nueve personas en un campo de golf de Santa Cruz. Según los primeros informes, el individuo dio muerte a siete y dos resultaron heridas.

## Ugandeses Asiáticos, se Ofrecen

MALAGA, 6 (EFE). — Es posible que diez mil asiáticos expulsados de Uganda vengan a la Costa del Sol, según una noticia publicada hoy por el diario "Sur" de esta ciudad. El periódico señala que una agencia de viajes británica, la "Group Travel and Finance Service", ha hecho una insólita proposición al gobierno británico: diez mil de los asiáticos expulsados de Uganda podrían disfrutar de unas vacaciones en la Costa del Sol por seis libras semanales durante seis meses.

"Sur" no descarta que se trate de un procedimiento propagandístico de la agencia británica de cara a la temporada de invierno, pero destaca que para la Costa del Sol estas vacaciones supondrían un importante refuerzo económico en la llamada temporada baja.

## Perecieron 21 Personas por Causa de Tragedias Marinas

KOKKOLA, Finlandia, 6 (France Presse). — Dieciséis hombres perecieron esta mañana en Kokkola, Oeste de Finlandia, al naufragar un dragaminas, se anunció oficialmente. Las causas del accidente son desconocidas, pero se sabe ya que el mar estaba muy agitado y que reinaba mala visibilidad. Las operaciones de salvamento fueron difíciles. Los 16 ahogados eran marineros y obreros que trabajaban a bordo del dragaminas.

## Estalló un Carguero

CHARLEROI, Bélgica, 6 (DPA). — Una familia de cuatro miembros y un marinero perecieron hoy al estallar una barcaza en Charleroi (Bélgica) cuando estaba siendo cargada con com-

bustible. No se dieron detalles sobre las causas del estallido.

## Mortal Choque

EDIMBURGO, Escocia, 6 (EFE). — Ocho personas, cuatro mujeres, tres hombres y un niño, murieron a primera hora de esta madrugada en un choque de seis vehículos en las afueras de Edimburgo. Una novena persona fue trasladada al hospital gravemente herida. Cinco de las víctimas pertenecen a la misma familia.

## Tormenta en Málaga

MALAGA, 6 (Associated Press). — Una violenta tormenta azotó hoy la soleada costa del sur de España, inundando calles y perturbando las comu-

nicaiones en Málaga. La policía informó de una muerte y por lo menos otras siete personas heridas como consecuencia del aguacero.

La tormenta fue la última en una serie que ha afectado al país en los últimos tres días.

## Abandonan Rescate

LIMA, 6 (ANSA). — No han podido ser rescatados los cuerpos de los montañistas japoneses Asumaza Ochi (26) y Masato Tanaka (25) que el pasado 18 de agosto se precipitaron a una profunda grieta cuando intentaban escalar la cima del nevado Chacaraju, de unos seis mil metros de altura. Fue abandonado el rescate.

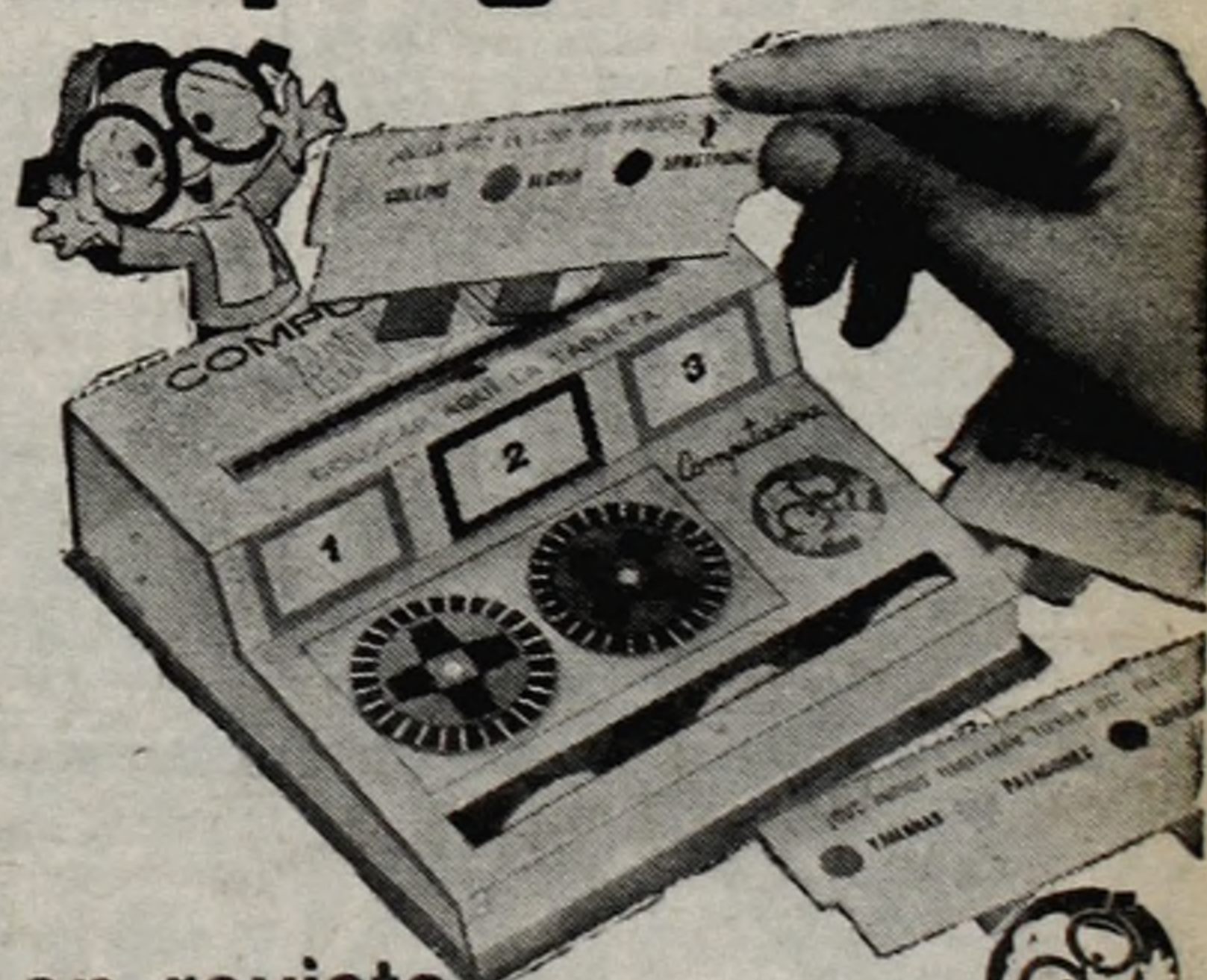
## ESPAÑA: TENSA SITUACION IMPERA EN LA ZONA VASCA; 30 DETENIDOS

BILBAO, España, 6 (France Presse). — La situación seguía siendo tensa hoy en el país vasco español, donde la policía detuvo ayer a treinta personas en ofensiva lanzada contra los militantes separatistas vascos, anunciaron aquí, hoy, fuentes fidedignas.

Dos miembros de la organización clandestina ETA (el país vasco y su libertad) resultaron muertos el sábado pasado durante un combate con la guardia civil en el puerto de Lequeitio.

Las fiestas de San Lorenzo que debían celebrarse el martes en este puerto del Cantábrico fueron anuladas a causa de la inquietud y el nerviosismo de la población. Las treinta personas detenidas vivían en Galdacano y Lequeitio, según las mismas fuentes.

¡Una fabulosa computadora que contesta preguntas!



en revista

**ANTEOJO** especial  
la preferida

Una máquina de pensar que los chicos armarán fácilmente. Contesta automáticamente las más interesantes preguntas sobre Historia. Geografía. Ciencias y todas las que los niños preparen.

Además, vida y obra de **DOMINGO F. SARMIENTO**  
Y como siempre el mejor material didáctico y los más divertidos juegos e historietas!

hoy apareció

EN EL PALADAR DE TODOS  
LOS ARGENTINOS

VINO  
**JUAN DOMINGO**

Tinto - Rosado - Blanco

Ya está en todos los almacenes.

BODEGA SANTA ESCOLÁSTICA S.A. - MENDOZA  
Piedras 113, 4º P., T.E. 34-1610 - Bs. As.



# Recuperó su Libertad Van de Panne

"El señor Van de Panne fue liberado alrededor de las 18 horas en un lugar del Gran Buenos Aires, zona Norte. Se pagó un rescate en moneda nacional, pero no estamos todavía en condiciones de dar la cifra". De esta manera, el señor Eduardo Sangenis, gerente de Relaciones Públicas de Philips Argentina, ratificó y amplió el comunicado dado a conocer por la empresa alrededor de las 21 de anoche, informando sobre la liberación del presidente de la compañía.

Culminaban así casi 34 horas de tensión y angustia, desde el momento en que el empresario holandés fuera secuestrado por un numeroso grupo de individuos, al salir durante la mañana de ayer de su domicilio para cumplir con sus obligaciones diarias.

## • Anuncio de Philips

En momentos en que arreciaban las versiones sobre la inminente liberación de Van de Panne, pocos minutos antes de las 21 de ayer la empresa Philips Argentina S.A. dio a conocer un comunicado en el que manifestaba "tener la gran satisfacción de informar que el señor J. J. Van de Panne se encuentra bien, descansando en casa de un amigo", confirmando así que el industrial había sido liberado por sus raptos.

## • Avisan a la Esposa

Durante su charla con los periodistas, el señor Sangenis manifestó también que Van de Panne, "una vez liberado, se comunicó telefónicamente con un amigo, el mismo en cuya casa está descansando en este momento", y que la grata novedad fue inmediatamente comunicada a la esposa del presidente de la empresa, quien se halla en Holanda. "Van de Panne se encuentra perfectamente bien y no podemos adelantar que piense viajar a Holanda por ahora. Mañana habrá más información". Por último señaló que el grupo que lo secuestró se autoidentificó como integrante de una organización clandestina que actúa en la guerrilla urbana.

## • Con Van de Panne

Poco antes de las 20.30 de anoche uno de nuestros cronistas que se hallaba en el interior de la residencia de la familia Van de Panne, tuvo oportunidad de conversar radialmente con el liberado presidente de Philips. En efecto, en el

primer piso de la vivienda se halla instalado un radiotransmisor que enlaza la sede central de la planta industrial y los domicilios de los ocho directivos más importantes de la firma.

A la hora indicada precedentemente, el receptor se activó indicando que alguien quería comunicarse con la finca. Como las personas presentes en la casa desconocían el manejo del aparato, nuestro cronista se ofreció para concretar la comunicación, ofrecimiento que fue aceptado. Así pudo ponerse en comunicación directa con Van de Panne, quien tras identificarse, pidió se le comunicara el texto del comunicado que los secuestradores enviaron después de concertadas las negociaciones con la empresa. El representante de CRONICA informó entonces a Van de Panne que el comunicado decía que "al haberse cumplido con las exigencias, el señor Van de Panne será liberado en cualquier momento y se dirigirá al diario CRONICA". Agradeció la información el industrial holandés y antes que se despidiera, nuestro colaborador le preguntó por su estado de salud, a lo que el industrial respondió: "Estoy en perfectas condiciones".

## • Negociaciones Secretas

Fue evidente a lo largo de la tarde del martes y el día de ayer, que la empresa Philips, mejor dicho el comité ejecutivo formado para decidir en todo lo concerniente al secuestro, llevaba a cabo negociaciones con los secues-

tradores en el más cerrado hermetismo. Curiosamente, en tanto se aseguraba que no había contactos con los raptos, no se ocultaba que había optimismo en cuanto a una rápida liberación de Van de Panne. Los esfuerzos de la empresa se volcaron simultáneamente en dos sentidos: negociar con los secuestradores la libertad del industrial y reducir al mínimo posible toda la información referente al hecho y las tratativas.

Quedó en claro también que la base fijada por los secuestradores para liberar a Van de Panne, tal cual anticipara CRONICA en la víspera, era de quinientos millones de pesos moneda nacional. Esto fue confirmado, de manera confidencial, por funcionarios de la filial local y ratificado desde Holanda por la casa matriz.

## • Preocupación

Antes de conocerse —lógicamente— la liberación de Van de Panne, las autoridades holandesas hicieron conocer, a través de un portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores, que "el gobierno estaba inquieto por el secuestro del director de Philips en la Argentina", añadiendo que la embajada de Holanda en Buenos Aires "mantiene permanente contacto con el gobierno, a quien va informando de todos los hechos".

## • Viajaron los Hijos

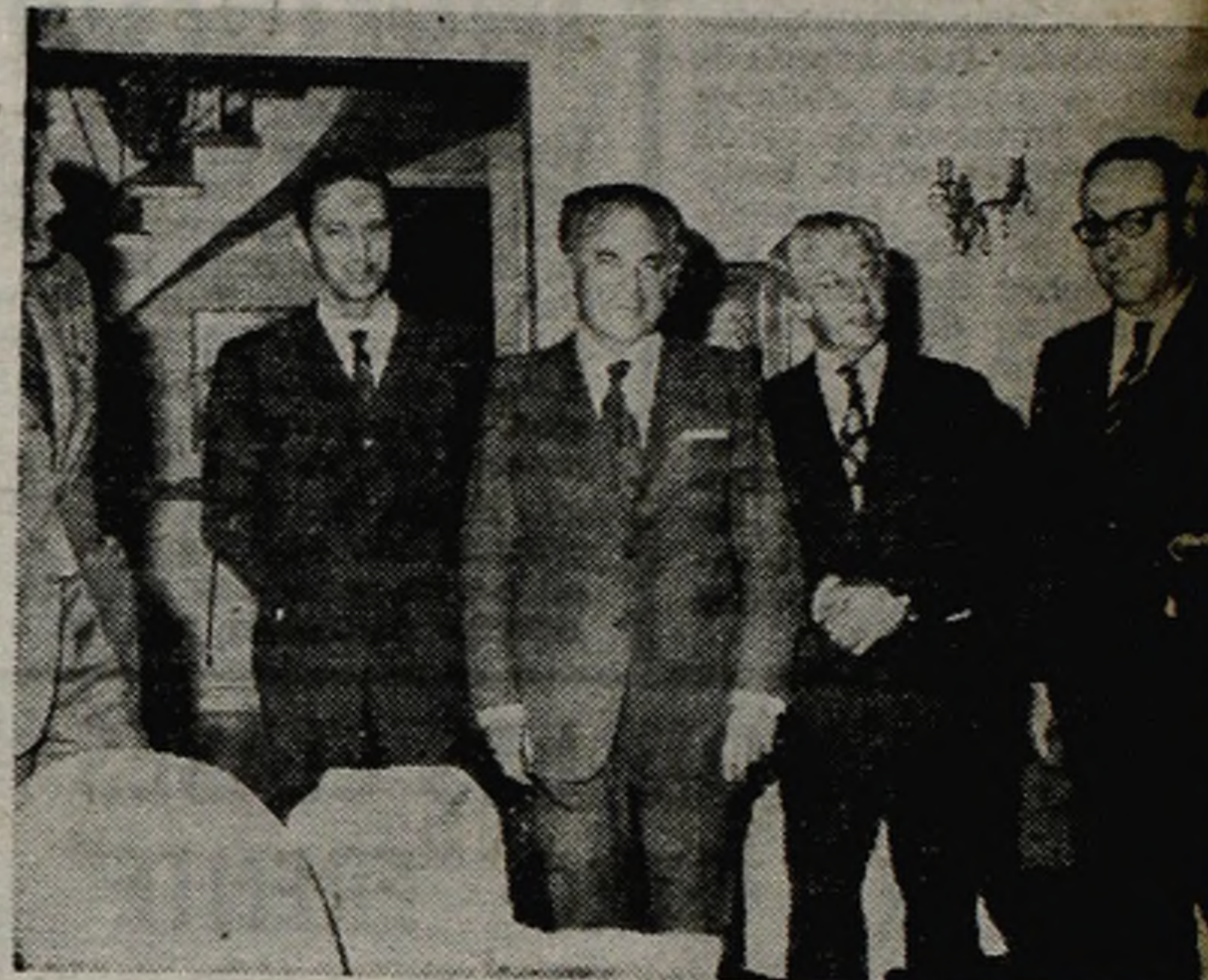
En las primeras horas de la tarde de ayer, partieron por vía aérea hacia Holanda, dos de los tres hijos del presidente de Philips Argentina, dos jóvenes de 10 y 17 años de edad, quienes se reunirán en Amsterdam con su madre y su hermano mayor, que se encuentran desde el domingo pasado en la capital holandesa.

## • Grupo Numeroso

La reconstrucción de los sucesos de la víspera referidos al secuestro de Van de Panne, prueban que el operativo fue minuciosamente planificado por sus autores, los que inclusive mantuvieron una vigilancia y observación previa sobre su futura víctima, la zona del domicilio y los movimientos habituales en este último. Se estima que deben haber intervenido entre treinta y treinta y cinco personas, operando con numerosos vehículos, los que podrían haber sido entre siete y diez.



Otra vez en casa, después de casi 34 horas de angustioso cautiverio, Van de Panne va a informarse mejor.



Junto a sus amigos, tras el feliz final, el alto ejecutivo se muestra alegre de haber recuperado su libertad.

## "RESCATE NO ESPECIFICADO"

EINDOVEN, Holanda, 7 (Reuter-Latin). — El industrial holandés Juan Van de Panne, secuestrado por guerrilleros en Buenos Aires, fue liberado hoy después de pagar un rescate no especificado, informó hoy un vocero de la compañía Philips.

Van de Panne, de 55 años, presidente de la Philips Argentina S.A. fue aparente raptado por guerrilleros izquierdistas mientras manejaba su automóvil hacia su oficina.

Los secuestradores exigieron un rescate de 500.000 dólares y, según una información no confirmada, la liberación de 20 prisioneros políticos.

# OTRO SECUESTRO: ESTA VEZ FUE UN COMERCIANTE

Pese a la reserva que rodea el caso, establecida por familiares y autoridades policiales, CRONICA está en condiciones de informar a sus lectores sobre un nuevo caso en esta que podríamos llamar verdadera epidemia de secuestros de industriales y comerciantes.

El lunes último, alrededor de las 20, cuando salía de su sedita ubicada en la localidad suburbana de Boulogne, desconocidos se apoderaron de un tendero, Eduardo Falugue, a quien se llevaron con rumbo desconocido.

Posteriormente, según logramos averiguar, hicieron llegar a la familia de la víctima una gruesa exigencia pecuniaria, que ésta satisfizo ayer o estaba a punto de satisfacer.

Eduardo Falugue es argentino, de 27 años, casado y con un hijo de dos años. Vive en Villa Ballester, donde su familia

## Familiares Insisten en Negar Todo

reside desde hace más de 40 años. Su esposa quedó muy impresionada por el secuestro, y como está embarazada de ocho meses, los médicos temen que pueda perder ahora el niño en gestación.

## • No lo Denuncian

Se ignoran otros detalles de la forma en que se produjo el secuestro, así como la filiación de los autores. Trascendió, sin embargo, que la familia Falugue no realizó denuncia policial alguna, intimidada por las rigurosas amenazas de los captores. También existe una versión de buena fuente, según la cual éstos habían exigido 240 millones de pesos como rescate, suma que ya habría sido pagada. Anoche, al parecer, la familia Falugue esperaba que "de un mo-

mento a otro" liberasen al comerciante secuestrado. Sin embargo, dos tíos de Eduardo Falugue que fueron abordados por un reportero de CRONICA ayer se negaron a efectuar declaración alguna y lo mismo sucedió con otros miembros de la familia.

Esta, como decíamos arriba, habita en Villa Ballester desde hace 40 años y es ampliamente conocida en el lugar. Son cuatro hermanos y los padres. Al grupo familiar pertenecen tres comercios importantes situados uno junto al otro en pleno centro de Villa Ballester. Uno de ellos es la sedita "La Sarita", de la calle Alvear 112. En el interior de este comercio fue que CRONICA detectó anoche, poco después de las 22, a los dos tíos de Eduardo con un rematador

de la zona, quienes se negaron a suministrar información.

Junto a la sedita, en Alvear 118, hay una inmobiliaria, propiedad de un hermano de Eduardo, Alberto Falugue. A continuación, en Alvear 124, está la administración de propiedades de otro de los hermanos, Jorge Falugue.

## • ¿Un Cuarto Rapto?

Sobre el filo de la medianoche trascendió que un nuevo y espectacular secuestro se habría concretado en la persona del señor Hugo Zapata. El mismo es actual gerente general de la empresa Gilera y, hasta el cierre de esta edición, no pudo confirmarse oficialmente la versión.

No obstante, el trascendido cobraba mayor cuerpo a medida que avanzaban los minutos, y se carecía de toda otra información sobre el particular.

SOLICITADA

## REPUDIAMOS LA MASACRE DE MUNICH

11 ATLETAS ISRAELIES COBARDEMENTE ASESINADOS POR TERRORISTAS ARABES

CESE TOTAL DE ACTIVIDADES A PARTIR DE LAS 17 HORAS  
GRAN ACTO PUBLICO EN EL TEMPLO DE LA CALLE LIBERTAD 785,  
A LAS 18 HORAS

DAIA - DELEGACION DE ASOCIACIONES ISRAELITAS ARGENTINAS  
AMIA - COMUNIDAD ISRAELITA DE BUENOS AIRES  
OSA - ORGANIZACION SIONISTA ARGENTINA  
CONFEDERACION JUVENIL JUDEO ARGENTINA

## Esta noche CERAS & Johnson lo llevará a Munich.

XX JUEGOS OLIMPICOS.

Por Canal 7 y gracias al esfuerzo de una empresa Argentina, usted podrá ver hoy a partir de las 19.20 horas, sin cortes y en forma exclusiva, las hazañas de los atletas más importantes del mundo, bajo la conducción del equipo deportivo de José María Muñoz.





En forma extraoficial, la Policía Federal hizo saber anoche que había recuperado su libertad el industrial secuestrado Adolfo Kaplun. De esta manera se confirmaría ampliamente (y con un resultado feliz) la información publicada por CRONICA acerca de que, efectivamente, el mencionado industrial había sido secuestrado, algo que sus familiares negaron en todo momento, por razones fáciles de presumir. La información policial que, como decimos, no tuvo carácter oficial, se produjo al cierre de esta edición, y no suministra nuevos detalles. Pero cabe inferir que los familiares del industrial Kaplun no dieron lugar a la intervención de las autoridades policiales y prefirieron tratar directamente con los captores, allanándose a sus exigencias de orden pecuniario.

## TAMPOCO TRASCENDIO EL MONTO DE ESTE RESCATE

El industrial Adolfo Kaplun se domicilia en Núñez, en la calle Pablo Ricchieri 2968. Si bien, desde un primer momento, la familia opuso cerrada negativa a la labor periodística y rechazó que existiese secuestro, más aún, pretendió que Kaplun se hallaba de viaje "en Rosario o Córdoba", lo cierto es que su automóvil fue hallado en la esquina de Luján y Buenos Aires, Lanús Este.

El rodado presentaba signos de que se había intentado incendiario, con quemaduras en el tapizado delantero, volante y tablero.

En el día de ayer era visible la expectativa en el hogar del industrial Kaplun, y,

según versiones, la esposa estaba esperando "un llamado decisivo".

Todos los elementos de juicio permitían suponer de que el secuestro procedía de delinquentes comunes que imitaban los procedimientos de la denominada "guerrilla urbana". Se insistía, además, que el monto exigido para dejar en libertad, sano y salvo, al adinerado industrial, era de 100 millones de pesos, pero que la intervención de efectivos policiales habría dificultado el contacto entre los raptos y la familia.

### • Como lo Raptaron

Tal como informara CRONICA en sus anteriores ediciones, el rapto se produjo a pocos metros del lugar donde se encuentra

ubicado el establecimiento industrial, en la calle Paysandú 2358.

En momentos en que el señor Kaplun arribaba a la planta fue interceptado por alrededor de cuatro hombres jóvenes que lucían prendas correctas. Los desconocidos extrajeron armas de fuego y obligaron al industrial a ascender nuevamente a su vehículo, un Ford Fairlane, de color verde claro, modelo 1969, chapa patente C-202.919, con el que partieron a gran velocidad con rumbo desconocido.

Minutos después fue alertada la policía y rápidamente se inició un control de vehículos en todas las salidas de la Capital Federal. Sin embargo, es evidente que los fugitivos alcanzaron a pasar a la provincia de Buenos Aires, ya que fue en Lanús donde se ubicó el rodado.

## La Absolución de un Cura Causó Sorpresa

LA RIOJA, 6 (De nuestro corresponsal). — Gran repercusión alcanzó en esta ciudad y en las provincias limítrofes el sobreseimiento que dictó el juez de la Cámara Federal en lo Penal de la Nación, doctor César Black, en favor del sacerdote Enri Hardi Praolini, detenido el 24 de agosto último, bajo acusación de desarrollar actividades extremistas.

En los considerandos del fallo se explica que el día mencionado, un vecino del paraje conocido bajo el nombre de La Ramadita, sorprendió a dos individuos junto a una camioneta, que practicaban el tiro al blanco, manifestando esas dos personas, ante una pregunta que se les formuló, que "estaban de caza".

El hecho fue puesto en conocimiento de la policía, y la comisión que llegó al lugar, comprobó la veracidad de lo que habían dicho los dos desconocidos, observándose también la existencia de varias botellas que se usaban como blanco. Pero al realizarse una inspección más minuciosa en el lugar, se halló una conservadora de hielo enterrada, en cuyo interior se ocultaban panfletos subversivos, gelamón, caños, aluminio, detonantes y otros elementos que se suelen emplear para la fabricación de explosivos.

Ahondada la investigación, se estableció que el vehículo que se hallaba en las inmediaciones pertenecía al sacerdote Praolini, quien informó que como había acontecido en otras oportunidades, se lo había facilitado al presbítero de la diócesis riojana Antonio Patricio Gil, quien a su vez proporcionó el nombre de su acompañante, Carlos Illáñez, reconocidos por el autor de la denuncia. El R. P. Gil reconoció haber concurrido a dicho lugar el 24 de agosto, pero sin acompañantes, y se negó a dar detalles sobre su viaje a La Ramadita.

En la resolución, el magistrado establece con apreciable grado la certeza de la participación de los coprocesados Gil e Illáñez en los hechos que se investigan y les atribuye la responsabilidad por infracción al artículo 189 bis del Código Penal y a las disposiciones previstas en la ley 17.401.

Finalmente, se estudia la motivación ideológica del sacerdote Gil, y el magistrado señala que, en el domicilio del mismo, fueron secuestrados diversos elementos subversivos, así como también un aparato detonante y una poesía dedicada al religioso Camilo Torres, de evidente filiación extremista.

El fallo dictado por el juez Black causó sorpresa y fue vivamente comentado en todos los círculos de esta ciudad y en el interior de la provincia, barajándose las razones que tuvo para dictar el sobreseimiento.

## NO DEJAN ENTRAR A LOS CUARTELES AL CAPELLAN

BAHIA BLANCA, 6 (De nuestro corresponsal). — Se ha podido establecer que los jefes militares prohibieron el acceso al Batallón de Ingenieros de Construcciones 181 con asiento en Neuquén, al presbítero Jesús Jarabo, capellán de esa unidad. La medida habría sido tomada porque el sacerdote, junto con otros diez religiosos neuquinos, celebró una misa en memoria de los 16 guerrilleros que murieron durante los sucesos de Trelew.

### • Protesta

Un numeroso grupo de

cristianos de Cutral Có envió una nota al sacerdote Jarabo, expresándole: "Usted, cumpliendo con su deber de predicar el Evangelio, ha señalado a los soldados la necesidad del cambio en el país, cambio que debe realizarse en la verdad, la justicia y el amor para que sea eficaz y duradero".

Dicen más adelante: "Usted, padre Jesús, en este momento es un auténtico testigo del Evangelio. Lo felicitamos por ello y le presentamos nuestra solidaridad porque pensamos que, en nombre de la libertad con que Cristo vino a liberarnos, nuestros sacerdotes que atienden los cuarteles tienen el derecho y el deber de anunciar todo el Evangelio a los jóvenes argentinos que están prestando el servicio militar, y no las cosas que al jefe de turno le parecen convenientes. Porque todo el Evangelio es la palabra de Dios. Y el Evangelio es necesario conocerlo y practicarlo para que uno se pueda llamar cristiano, y en estos momentos nuestros sacerdotes no pueden callar frente a la situación de presión en que está nuestro pueblo. Y en nombre de Cristo deben marcar los caminos de la liberación integral del pueblo argentino, según las enseñanzas del Concilio Vaticano II, de los obispos de América latina y de nuestros obispos, según los textos de San Miguel".

## Industria Aérea en Nuestro País

WASHINGTON, 6 (EFE).

— El ensamble por primera vez en la Argentina de un avión de los Estados Unidos es comentado con interés por la revista norteamericana "U.S. News and World Report", que asegura que por lo menos 750 aparatos serán "fabricados" en aquel país de América.

Se refiere el semanario a los aviones de la compañía norteamericana Cessna, que han empezado a ser ensamblados en Córdoba a un ritmo inicial de siete aparatos al mes. Los aviones podrán ser usados para viajes de negocios, para combatir las plagas del campo y en vuelos de entrenamiento.

**20.000 MILLONES DE PESOS M/N HA INVERTIDO ACINDAR EN DUPLICAR SU CAPACIDAD DE PRODUCCION DE LAMINADOS, ALAMBRES Y CAÑOS.**

**1.400 PERSONAS HA INCORPORADO ACINDAR ELEVANDO SUSTANCIALMENTE SUS NIVELES DE VIDA.**

**NUEVO PLAZO PARA INVERTIR LOS DEPOSITOS DE LA LEY 19061**

15 DE SEPTIEMBRE Ud. puede ahora utilizar los fondos de su depósito cuando más le convenga.

**Siga el ritmo de ACINDAR**

ordene al Banco depositario de sus franquicias, suscriba acciones ACINDAR. Expansión. Potencialidad. Fuente de trabajo. Eso es Acindar y así adhiere al día del metalúrgico.

**ACINDAR**

INDUSTRIA ARGENTINA DE ACEROS S. A. y su nuevo Departamento de Aceros Finos y Especiales Marathon.

PASEO COLON 357 - BUENOS AIRES

Las condiciones de la oferta figuran en la Reseña Informativa cuyas copias se pueden obtener en la firma emisora y los agentes colocadores OFERTA PUBLICA autorizada por Acuerdo Nº 1.623 de fecha 1/8/1972 de la COMISION NACIONAL DE VALORES. Esta autorización sólo significa la comprobación que se ha cumplido con los requisitos establecidos en materia de información. La presente emisión cuenta con la autorización para cotizar en los Mercados de Valores, concebida por la Bolsa de Comercio de Buenos Aires Mercado de Valores de Buenos Aires. Febrero a julio de 1972 (6 meses). Acciones negociadas 15.219.340 Cotización máxima \$ 0,97. Cotización mínima \$ 0,67. Cierre 18/8/72. Cotización Acción \$ 0,90. Cotización Cupón \$ 0,01. Costo nueva Acción \$ 1,05.



# "Caso Rawson": Respuesta de Chile

SANTIAGO DE CHILE, 6 (Associated Press). — El gobierno chileno respondió hoy a una protesta de la Argentina por el otorgamiento de asilo político y envío a Cuba de diez extremistas de ese país que llegaron aquí el mes pasado a bordo de un avión secuestrado.

El subsecretario de Relaciones Exteriores, Luis Orlandini, entregó la nota al encargado de negocios argentino Gustavo Figueroa, quien concurrió al ministerio acompañado por el agregado de prensa, Ignacio Gómez Garay.

El texto de la nota —de acuerdo con prácticas diplomáticas habituales— será publicado en esta capital mañana, una vez que haya sido conocido por las autoridades de Buenos Aires. La embajada estaba transmitiendo esta noche el documento de ocho hojas.

Orlandini anticipó que en la nota Chile reitera su deseo de mantener las mejores relaciones con el gobierno argentino, y su respeto absoluto por las normas legales.

La Argentina presentó su protesta, en la que acusa a Chile de incumplimiento de acuerdos internacionales, después que los diez extremistas recibieron asilo político y fueron enviados a Cuba, pese a que estaban pendientes dos solicitudes argentinas de "prisión preventiva" mientras se formalizaba una solicitud de extradición.

Los diez llegaron a Chile el 15 de agosto en un avión secuestrado después de que seis de ellos se escaparon espectacularmente de un penal de la ciudad de Rawson, en

el sur argentino. La nota argentina evidenció el deterioro que la acción chilena produjo en las relaciones entre los dos países, hasta ese momento en un nivel de excepcional cordialidad. En una acción interpretada como destinada a evidenciar más su malestar, la Argentina llamó a Buenos Aires a su embajador aquí, Javier Teodoro Gallac. Este se encuentra allí, sin fecha para su regreso.

Figueroa y Gómez Garay tuvieron que correr rápidamente mientras iban de la embajada a la cancillería, debido al agitado ambiente en el centro de Santiago, plagado de gases lacrimógenos, debido a violentos incidentes.

## • Queja de Pilotos

SANTIAGO, Chile, 6 (Associated Press). — Los pilotos de la línea aérea estatal LAN-Chile expresaron hoy al presidente Salvador Allende su "decepción" ante la decisión del gobierno chileno de dejar "impunes" a diez extremistas argentinos que el 15 de agosto secuestraron un avión en Trelew, lo trajeron a Chile y luego recibieron asilo y autorización para viajar a Cuba.

En su carta abierta al mandatario, el sindicato de pilotos de LAN-Chile pide que Chile suscriba los tratados internacionales de Tokio de 1963 sobre "actos ilícitos cometidos a bordo de aeronaves" y de Montreal de 1971 sobre "suspensión de actos ilegales de interferencia contra la aviación civil".

La carta fue publicada hoy en la prensa junto con una extensa declaración de los pilotos como "solicitada". En la carta a Allende, los pilotos dicen que "resulta paradójico comprobar los ingentes esfuerzos que nuestra empresa realiza por lograr el nivel más óptimo de normalidad en sus operaciones aéreas, mientras, por otra parte, se les otorga una relativa impunidad a quienes malogran estos esfuerzos cometiendo delitos que atentan directamente contra el principio de seguridad".

Los pilotos advierten enfáticamente que su pronunciamiento no debe considerarse como de carácter político. Revelan también que durante el período que duró el suspenso en torno al caso, 39 minutos, se negaron a transportar a los secuestradores en un eventual viaje al exterior.

"Creemos que la impunidad es un elemento inductivo a continuar perpetrando estos delitos".

## • Relaciones Normales

SANTIAGO, Chile, 6 (Latín). — Las relaciones comerciales entre Chile y Argentina continúan normales, según declaró hoy el subsecretario de Relaciones Exteriores, Luis Orlandini. El citado funcionario dijo al responder a preguntas de periodistas que el gobierno no tiene información alguna respecto a la informada suspensión por parte de Argentina de algunas operaciones comerciales pendientes.

## FUGA DE TUCUMAN: SE DIO FIN AL SUMARIO

A un año del sangriento episodio registrado en el penal de Villa Urquiza, en la provincia de Tucumán, del que el 6 de septiembre de 1971 se evadieron numerosos elementos subversivos, quienes dieron muerte en ese hecho a cinco guardiacárceles e hirieron a otros, la Sala II de la Cámara Federal en lo Penal de la Nación acaba de declarar clausurado el sumario instruido por aquellas causas, requiriéndose ahora el dictamen del fiscal, doctor Gabino J. Salas. Una vez producido ese dictamen, y luego de que la defensa de los acusados tome conocimiento del mismo, se abrirá el debate oral en el que serán juzgados los procesados, cuatro de los cuales se encuentran prófugos.

Como se recordará, hace un año el grupo de acusados de actividades extremistas alojados en la cárcel tucumana, lograron evadirse del penal previa muerte a balazos del jefe del cuerpo de guardiacárceles, comisario Raúl Villagra, y de otros cuatro guardiacárceles.

Entre los evadidos se contaban el contador Juan Manuel Carrizo, Manuel Negrín y Roberto Eduardo Cop-

po, quienes dieron muerte a aquellos servidores públicos, a la vez que hirieron gravemente a otras cinco personas, se apoderaron del arma reglamentaria del agente N. Macías y tomaron como rehenes a cuatro agentes penitenciarios.

Es de destacar que todos los servidores públicos muertos por los extremistas, eran padres de familias numerosas y de humilde condición. La instrucción del sumario estuvo a cargo del vocal del tribunal, doctor César Black, con la actuación letrada del doctor Martín Anzoátegui, constituyéndose en la ciudad de Tucumán donde inició la causa, en tanto fuerzas combinadas de seguridad y del Ejército en rápida acción, lograron detener a la casi totalidad de los evadidos y a quienes de alguna manera fueron cómplices de aquéllos.

Las actuaciones reunidas a lo largo de un año de acción judicial, fueron acumuladas en 14 cuerpos de 200 fojas cada uno, procesándose a 33 personas, entre evadidos, cómplices, etc., quedando solamente cuatro prófugos.

## ROBO DE AUTOS: MASIVA DENUNCIA DE PROPIETARIOS

Ha trascendido en medios policiales que en los últimos días, sobre todo en el fin de semana, se han efectuado numerosas denuncias sobre robo de automóviles en distintos puntos de la ciudad, con predominio de la zona de Belgrano, Núñez y Saavedra. Según las informaciones recibidas, los autores de las sustracciones eligen automóviles de gran potencia como Torino y Chevrolet "levantándolos" de la calle.

Según versiones extraoficiales emanadas de la policía, estos operativos están destinados a proveer de vehículos potentes a los autores de secuestros que en los últimos tiempos se han agudizado notoriamente. Mientras tanto, la Policía Federal y provincial está llevando a cabo amplios operativos de búsqueda y control en las rutas para tratar de localizar los automotores robados.

## PRESOS TORTURADOS: POLICIAS DETENIDOS

MENDOZA, 6 (De nuestro corresponsal). — Un comandante mayor (R) de Gendarmería, cuatro oficiales y nueve agentes de la policía fueron detenidos por orden de un juez bajo la acusación de haber sometido a torturas a numerosos detenidos en la Penitenciaría.

Se trata del comandante mayor Oscar Víctor Aguerregaray, director general de la cárcel; el alcaide, cuatro oficiales y nueve agentes pertenecientes a la guardia de infantería de la policía.

La orden fue adoptada por el doctor Victoriano Calandria Agüero, titular del segundo juzgado de instrucción, quien dispuso que los acusados de torturar a los presos sean alojados en los calabozos del Palacio de Justicia. Antes de ser llevados a ese lugar los detenidos estuvieron en el Departamento de Policía.

Si bien el hecho se mantiene dentro de un total hermetismo y los periodistas se han visto con dificultades para conocer los sucesos, se pudo establecer que todo se originó hace poco tiempo, cuando varios miembros de la Corte Suprema de

Mendoza realizaron una inspección en la penitenciaría. En esa ocasión conversaron con varos detenidos y éstos les manifestaron su descontento por ciertas irregularidades que se llevaban a cabo en la prisión.

Cuando las autoridades se retiraron del lugar, todos los presos que habían efectuado esas denuncias fueron sometidos a torturas físicas por parte de los policías y autoridades de la cárcel.

Posteriormente, las víctimas formularon las correspondientes denuncias a la justicia a través de sus abogados defensores. La detención del comandante mayor de Gendarmería Nacional, el alcaide y los oficiales y agentes ha causado gran revuelo en toda la provincia y los sucesos se siguen con mucho interés por parte de la población. Se supone que en las próximas horas se conocerán nuevos detalles de los sucesos a pesar de la severa reserva impuesta por las autoridades. Cabe mencionar que en la Jefatura de Policía se señaló anoche que se desconocían las detenciones y las denuncias de torturas formuladas por los detenidos.

## Dirigentes Sindicales Viajan a Rawson: Entrevistan a Tosco

Mañana viajará a Rawson una delegación de dirigentes sindicales, políticos, estudiantiles y de organizaciones populares, a la que se han sumado sacerdotes, con el propósito de entrevistar en la cárcel al dirigente sindical Agustín Tosco.

En un comunicado dado a conocer por el "Comité por la Libertad de Agustín Tosco", se explica que "se teme por la vida de su defendido".

Integran el Comité por la Libertad de Agustín Tosco, delegados de La Fraternidad

Ferrovial, Sindicato de Luz y Fuerza, de Córdoba, Comisión Nacional Intersindical, Asociación Argentina Empleados de la Marina Mercante, Asociación Empleados de Farmacia, Asociación de Periodistas, Liga Argentina por los Derechos del Hombre, Asociación Obrera Minera Argentina, Movimiento Argentino Antimperialista de Solidaridad Latinoamericana, el padre Carlos Mugica, y los doctores Luis B. Cerrutti Costa, Hipólito Solari Yrigoyen, Armando Murúa y Amílcar Santucho.

## HABEAS CORPUS POR UN ESTUDIANTE PARAGUAYO

La señora Dora Rivera se presentó en el juzgado de sentencia del doctor Carlos J. Acerbi, para radicar un recurso de habeas corpus preventivo en favor de su hijo Julio César Rojas, de nacionalidad paraguaya, estudiante, cuya libertad —manifesta— se encuentra seriamente amenazada. Señala que el nombrado estuvo detenido 15 días por presunta infracción a la ley que reprime las actividades comunales y sobreesfuerzo provisionalmente por la Cámara Federal en lo Penal de la Nación, vocalía del doctor Mario A. Fernández Badesio y puesto en libertad el 9 de agosto pasado.

Posteriormente se presentó la policía y dejó una citación para que Rojas fuera a la División de Investigaciones Políticas Antidemocráticas (DIPA). Al día si-

guiente se reiteró la visita policial y se le comunicó a la madre que si su hijo no se presentaba lo iban a ir a buscar otro día. Expresa la madre que debido a las amenazas con que intentaron amedrentarla, presenta el mencionado habeas corpus. Dice también que son ciudadanos paraguayos y que residen en el país desde hace 16 años, debido al trabajo de su hijo.

## ROBO DE GELINITA: LA INVESTIGACION

SANTIAGO DEL ESTERO, 6 (De nuestro corresponsal). — Intensamente continúan las investigaciones en busca de los autores del robo de más de cincuenta kilos de gelinita en un depósito de esta ciudad. La policía efectúa diversas averiguaciones para dar con el paradero del peligroso material que, sin duda, puede ser utilizado por elementos subversivos para la fabricación de explosivos.

## APRENDA TORNERIA

Sin Examen de Ingreso — Cursos Acelerados

Abierta la inscripción  
Otorgamos Diplomas — Enseñanza práctica sobre tornos  
Horario de 7 a 11 y 14 a 23

JOSE LEON SUAREZ 2678 - CAPITAL

(Altura Juan Bautista Alberdi 7300)

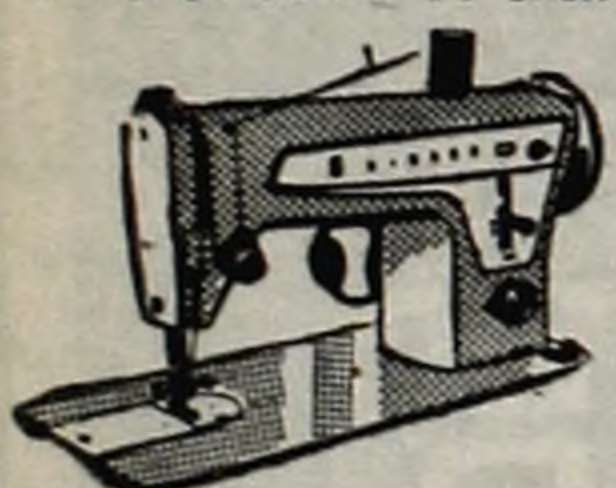
EN SETIEMBRE TENGANOS PRESENTE

emporio

LE AYUDA A COMPRAR MORON y R. CASTILLO

SINGER MOD. 669

UN REGALO PARA LA DUEÑA DE CASA



ANTICIPO \$ 108.  
34 cuotas de \$ 43.-  
Precio de lista \$ 1.570.

NUEVA COCINA KENIA



ANTICIPO \$ 122  
26 cuotas de \$ 53.-  
Precio de lista \$ 1.500.-

INTEGRAPHON



ANTICIPO \$ 119.  
40 cuotas de \$ 52.-  
Precio de lista \$ 2.199.-

PROXIMAMENTE: RIVADAVIA 21612 - MERLO

PHILIPS Modelo AZA 101



ANTICIPO \$ 55.-  
40 cuotas de \$ 19.50  
Precio de lista \$ 835.-

PURIFICADOR DE AMBIENTE Spar MOD. 703



elimina grasa, humo y olores  
ANTICIPO \$ 80.-  
16 cuotas de \$ 42.50  
Precio de lista \$ 760.-



Sirena 53  
ANTICIPO \$ 60.-  
26 cuotas de \$ 25.-  
Precio de lista \$ 710.-

CRUCERO LA ARGENTINA Y Sta. MARIA - MORON  
C. CASARES Y GRAN VILLE - RAFAEL CASTILLO



# CAMINO DEL VOTO

La Comisión Coordinadora del Plan Político que preside el ministro del Interior, doctor Arturo Mor Roig, se reunirá hoy, a las 19, para analizar aspectos relacionados con el anteproyecto de Ley Electoral y los demás instrumentos que se utilizarán en los comicios previstos para el 25 de marzo próximo. La aprobación definitiva de ese elemento fundamental será puesta posteriormente a consideración del presidente de la República y de la Junta de Comandantes en Jefe para su sanción definitiva. Se reanuda así la actividad vinculada con el proceso para la normalización institucional del país y entre tanto cobra cada vez mayor realidad la posibilidad de que el decreto de convocatoria se dé a conocer en los primeros días de octubre próximo, con lo cual se habrá dado un paso decisivo para concretar las elecciones destinadas a elegir democráticamente las autoridades que habrán de dirigir a partir de 1972 el destino de la República. Alguien comentó recientemente que ya se siente el "olor a las urnas".

Dicha comisión deberá también considerar la reglamentación para la elección directa de presidente y vicepresidente de la Nación dispuesta recientemente por la Junta Militar. Se estima que habrá coincidencias para la utiliza-

ción del sistema francés "ballotage", pero lo que no estaría decidido aún es si en esa segunda vuelta intervendrían los dos candidatos más votados, en el caso de que alguno de ellos no obtuviese más del 50 por ciento de los votos, o la elección fuese más amplia y se efectuase entre los tres primeros. Esta última hipótesis contaría, según trascendió, con mayores posibilidades de aceptación por parte del gobierno y de la Junta de Comandantes en Jefe.

De todas maneras la citada comisión política deberá elaborar un anteproyecto y no se descarta que antes de tomar alguna decisión sobre el particular, consulte a dirigentes de las agrupaciones cívicas que están en condiciones de intervenir en el proceso.

## • Entrevista

Por su parte, el primer magistrado, teniente general Alejandro A. Lanusse, reanuda ayer sus contactos directos con dirigentes políticos. En efecto, de 9 a 10, en la residencia de Olivos, conversó con el ex diputado justicialista mendocino del ex partido Tres Banderas, doctor Alberto Serú García. Participó también el ministro del Interior, doctor Arturo Mor Roig y según un vocero oficioso en su transcurso se analizaron diversos aspectos de carácter político e institucional. El activo dirigente cuyano

que perteneciera al movimiento justicialista habría expuesto sus puntos de vista con respecto al proceso que vive el país.

## • Padrones Bonaerenses

Finalmente recordamos que mañana, a las 11, el titular de la cartera política, doctor Mor Roig, presidirá el acto de iniciación de las tareas de impresión de los padrones provisorios de la provincia de Buenos Aires. Figuran inscriptos 5.200.000 ciudadanos de ambos sexos que estarán en condiciones de emitir su voto en los comicios del 25 de marzo próximo. Tendrá lugar en el Congreso de la Nación y contará con la asistencia del juez electoral de La Plata, doctor Luis Guerello y otras altas autoridades.

## • Reunión Suspendida

Voceros del Ministerio del Interior informaron que la anunciada reunión que hoy debía celebrar el equipo económico con el doctor Mor Roig, ha sido suspendida. Dicha fuente agregó que las conversaciones se celebrarán, posiblemente, mañana.

Según había trascendido, los miembros del equipo económico iban a tratar con el ministro del Interior aspectos vinculados a los presupuestos de las provincias otros temas importantes.

## PARTIDO RENOVADOR POSTULA A MANRIQUE

El Partido Renovador, cuyo asiento se encuentra en la avenida Belgrano 2033, de esta ciudad, dio a conocer el texto de la nota remitida al ex ministro de Bienestar Social señor Francisco Manrique, proponiéndole la candidatura a presidente de la Nación en la próxima asamblea que realizará el partido. "Hemos asistido con hondo interés y preocupación patriótica a la proclamación de su candidatura a la presidencia de la Nación, dice el documento, y reconocemos en usted los valores humanos y políticos para afrontar con dignidad, desinterés y vocación nacional las graves responsabilidades de esa alta magistratura. Compartimos los términos de su mensaje al país y advertimos la coincidencia de su pensamiento con los lineamientos que dejamos expuestos del proyecto nacional".

## • Respuesta al Desafío

Señala el documento que el Partido Renovador nació a la vida política "como respuesta al desafío que estrechó a la Argentina contemporánea. Varias décadas de desencuentros, no superados, dejaron su secuela de frustraciones y escepticismo que ha condenado a la República a un estancamiento casi suicida. Recibimos sin beneficio de inventario la historia que nos fue legada, la que supone el compromiso previo de superar los factores polémicos que en ella se enraizan y de formular un nuevo proyecto nacional capaz de motorizar una auténtica empresa de futuro".

Más adelante, la misiva expresa: "Creemos en una Argentina humana, capaz de gestar con personalidad propia y sin depender de esquemas ideológicos preexistentes, una sociedad justa al servicio del hombre y de todos los hombres; en la que se nivelen las posibilidades, en la que el pueblo entero participe en el proceso de aceptación de decisiones en medio de un clima de creciente responsabilidad social".

## CRISIS: BAJAN LAS VENTAS EN CAPITAL; TODAVIA MAS EN EL GRAN BUENOS AIRES

"Dentro del contexto de una economía relativamente estancada y con evidentes muestras de acelerado deterioro, el comercio y los servicios, en particular los pertenecientes a los pequeños y medianos empresarios, vienen reflejando pautas de desdén y desinterés que en modo alguno se las puede desvincular de las limitaciones que forzosamente les imponen los actuales marcos de la economía nacional".

"Economía, cuya crisis no es otra cosa que la expresión y el resultado del funcionamiento de una estructura económica y social distorsionada que se arrastra desde lejos, pero cuyos efectos se han agravado por una política que, implantada en marzo de 1967, ha conducido deliberadamente a la crítica situación que hoy padecen todas las ramas del quehacer productivo nacional".

Así comienza un documento que con el título "La crisis del comercio y los servicios" dio a publicidad la Confederación del Comercio, entidad integrante de la CGE.

Hace mención, más adelante, a la encuesta que en abril último realizó el INDEC, reflejando que de cada 100 desocupados, 16,2 pertenecen al sector agrupado bajo la

denominación de "comercio, bancos y seguros", y 40,4 al de "servicios".

## • Ataque a la Clase Media

El documento de la Confederación de Comercio tiende después a demostrar "cómo una política impositiva que reiteradamente otorga ventajas a determinado sector, no tiene más remedio que cargar sobre la clase media y los sectores de ingresos fijos, el mayor esfuerzo de solventar los requerimientos presupuestarios, pero al precio de reducir el ingreso disponible y, por tanto, el dinamismo de las ventas".

Hace también referencia el documento a las particularidades que brinda el régimen de explotación agropecuaria imperante en nuestro país; al uso inadecuado del ahorro nacional y de las inversiones; a las insuficiencias y deficiencias de las industrias básicas, y al transporte automotor de cargas y pasajeros.

## • La Inflación

Por último, se refiere al proceso inflacionario ("en el marco de una economía regida por una concepción liberal"), "por cuyo intermedio vastos sectores implacablemente transfieren ingresos a favor de reducidos e identificables grupos de la sociedad".

## Prensa Extranjera

Concurrieron ayer a la Secretaría de Prensa y Difusión para presentar sus saludos al señor Edgardo Sajón, las nuevas autoridades de la Asociación de la Prensa Extranjera en la República Argentina. Asistieron a la entrevista los subsecretarios Técnico y Operativo de la Subsecretaría, señores Juan G. Burnet Merlín y Aulio Sila Almonacid, y el director de prensa, señor Enrique Bugatti.

## CAIDA DEL CABELLO

Enfermedades del cuero cabelludo

CONSULTORIO MEDICO INTEGRAL

**CREAPILC**

Calendario de cortes-podas para la recuperación capilar

**CHARLES NUN**

Unica Dirección  
Sulpacha 463 - 8º piso - 45-9734

Todopil S.A. Argentina

SOLICITE FOLLETO GRATIS

## Barcos Yanquis Vienen Para Hacer Maniobras

Arribarán el próximo lunes al puerto metropolitano unidades de guerra de los Estados Unidos, que participarán en una serie de ejercicios combinados con naves argentinas en el operativo "Unitas XIII". Se cumplirán frente a nuestras costas y consistirán en operaciones tácticas, maniobras antisubmarinas, comunicaciones entre flotas y otras ejercitaciones en la lucha antiaérea.

Las unidades de la Unión están al mando del comandante de las fuerzas del Atlántico Sur, contraalmirante John J. Shanahan, quien navega en la fragata de proyectiles teleguidados "Farragut". Las demás embarcaciones son el destructor escolta "Talbot", el destructor "Forrest Sherman" y el submarino "Rémora". También figuran dos aviones de patrulla antisubmarino, uno de transporte y una escuadrilla de aviones tipo Drone.

Cabe señalar que la plana mayor y las autoridades navales argentinas serán agasajadas con un refrigerio por el embajador de los Estados Unidos, acreditado ante nuestro gobierno, señor Lodge, el 12 del actual, a las 20.

## • Río Santiago: Descubren Placa

Continuando con el programa de actos conmemorativos del centenario de la creación de la Escuela Naval Militar de Río Santiago, se efectuará hoy, a las 17, el descubrimiento de una placa alusiva en ese instituto.

Será presidido por el director de la escuela, capitán de navío Roberto A. Ulloa, y en su transcurso hablará el contraalmirante Edmundo Manera, tras lo cual directivos del Centro Naval procederán al descubrimiento de la placa que será bendecida por el capellán del establecimiento.

**sin arriesgar, gane más!**

**CON LOS CERTIFICADOS DE AHORRO CON ESTIMULO**

EN UN NUEVO ESFUERZO, LA  
**Caja Nacional de Ahorro Postal**

DISTRIBUIRA  
\$ 2.000.000.- (\$ 200.000.000 m/n)  
EN PREMIOS EN EL SORTEO  
EXTRAORDINARIO DE OCTUBRE

PARA PARTICIPAR, ADQUIERA SU CERTIFICADO  
EN LA CAJA U OFICINAS DE CORREOS

**antes del 30 de setiembre de 1972**

MEDIANTE UN AHORRO DE \$ 50.- (\$ 5.000 m/n)  
O EN HASTA CINCO CUOTAS DE \$ 10.- (\$ 1.000 m/n)

RECUERDE QUE EL DINERO AHORRADO  
ES SIEMPRE SUYO  
Y EL CERTIFICADO PARTICIPA  
EN TODOS LOS SORTEOS MENSUALES

**CAJA NACIONAL DE AHORRO POSTAL**

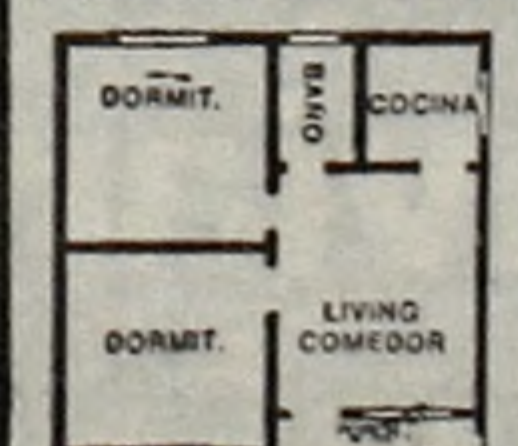
AMPLIACION PLAN PROMOCIONAL ULTIMAS 96 casas

**eternogar**

anticipo

**\$ 500**

ESTA ES SU CASA



**SALDO TOTALMENTE en CUOTAS!**  
entrega 30 DIAS

Un plan para cada necesidad... ATENCION AL PUBLICO: Lunes a Viernes 9 a 20 Hs. Sabados: 9 a 13 Hs.

FABRICA, EXPOSICION Y VENTAS: CHACARITA: Av. del Campo 1550 SAN MARTIN: O'Donnell y 9 de Julio EXPOSICION Y VENTAS: LINIERS: R. Falcón 7016 CONSTITUCION: Caseros 949 CENTRO: San Martín 170 BOULOGNE: Av. Rolón 1942 POMPEYA: Av. Sáenz 1159 LA PLATA: Calle 44 N° 714 COM. RIV. Galería S. Martín, local 13



MALEK RECIBIO AYER A LOS DOCENTES

# Soluciones "a Medias"

El ministro de Cultura y Educación, profesor Gustavo Malek, se refirió al agudo problema que existe en la enseñanza "ante la falta de interés para el ingreso a la docencia" y señaló que, por otra parte, hay muchos docentes excedidos en años de servicio que no se jubilan porque sus ingresos se verían reducidos a la mitad. El profesor Malek concedió ayer una conferencia de prensa, antes de recibir en audiencia a representantes del Acuerdo de Nucleamientos Docentes.

## Algunas Soluciones

Dijo también el ministro que se han solucionado muchos problemas pero "con otros no hemos podido hacerlo". Aludió a unas pautas trazadas por la Comisión Interministerial de Hacienda y Finanzas, Cultura y Educación, para el problema de los salarios, y señaló que es deseo que "el sistema de aumento por índice se mantenga, así como la unificación del índice por cargo". Hace unos días expresó a los postres de un

almuerzo, que el índice estaba detenido hace varios años.

Anunció que en los próximos aumentos salariales que se otorguen al sector nacional, los docentes, en todas las escalas, tendrán "sus" correspondientes remuneraciones. Otro anuncio que formuló fue el de que "se ha remitido el aumento salarial del 15 por ciento otorgado por el P. E. a todos los trabajadores en junio último, a varias provincias que aún no lo han percibido".

Con respecto a la audiencia al Acuerdo, dijo que los había citado él, contrariamente a lo usual en que son los interesados los que solicitan ser recibidos. Agregó que el Estatuto del Docente será respetado "y si hay que hacer algunas modificaciones, las efectuaremos juntamente con los dirigentes gremiales".

El profesor Malek comenzó la reunión diciendo que el 25 de mayo de 1973 se hará cargo el nuevo gobierno "y queremos brindarle soluciones para enton-

ces". Agregó que él permanecerá solo nueve meses más en el cargo y "no quiero que crean en ningún tipo de maniobras dilatorias. Aquí no nos podemos dar el lujo de hacer trampas".

Anunció que se desea crear una Comisión Salarial con participación de los ministerios de Hacienda y Educación y del gremio docente; que próximamente se realizará en el Ministerio de Bienestar Social una "revisión total del sistema previsional de este sector para adecuarlo a la realidad actual"; que se va a levantar la suspensión que pesa sobre la Obra Social del Magisterio, etc.

Se refirió asimismo a la política de transferencia de escuelas a los Gobiernos provinciales, admitiendo que se han creado problemas a varias provincias, entre ellas La Rioja. Dijo que el presidente del Consejo Nacional de Educación le había presentado una serie de hechos concretos y sus posibles soluciones, acotó: "No se pueden transferir escuelas, si se transfieren problemas".

# EXTENSO ANALISIS DE LA ENTREVISTA

Durante dos horas y cinco minutos conferenciaron con el ministro de Cultura y Educación, doctor Gustavo Malek, los dirigentes del Acuerdo de Nucleamientos Docentes. Al término de la reunión el representante de la provincia de Tucumán en el Acuerdo, señor Francisco Arancibia, fue entrevistado por los periodistas, a quienes dijo que la "docencia quiere defender la educación popular. Hemos concurrido al desdicho del señor ministro —afirmó— accediendo a una invitación del doctor Malek, quien nos hizo conocer diversas pautas". Al concluir su breve diálogo con los hombres de prensa, el dirigente señaló: "Estamos en camino de la unidad docente, y el acuerdo se va a reunir para analizar los resultados de la reunión."

## La Asamblea

De acuerdo con el anticipo formulado por el señor Arancibia, al término de la entrevista con el ministro, el Acuerdo de Nucleamientos Docentes realizó una asamblea en la sede de Montevideo 681, durante la cual fueron evaluados los resultados de aquella reunión.

## Proseguirá Hoy

En la sede gremial se informó oficialmente, que el Acuerdo continuará deliberando hoy y que al término de esas asambleas se dará a conocer un comunicado con los puntos de vista de la entidad gremial respecto a la entrevista con el ministro.

# BANCO PROVINCIA: CAGGIANO HABLO DEL "ROL" DEL DINERO PLANES DE COMPRA EN USA HA APROBADO EL GOBIERNO

"Tenemos que tener presente que el dinero sirve al hombre y no el hombre al dinero, posición esta última del capitalismo, que no solo fue condenada por la Iglesia sino por la ley de Dios", expresó ayer el cardenal Antonio Caggiano durante la misa de acción de gracias que el directorio del Banco de la Provincia de Buenos Aires hizo oficial en la Catedral por el sesquicentenario de su creación.

Afirmó también monseñor Caggiano que "las instituciones bancarias tienen que ordenar la economía, darle dinamismo al dinero. Esto significa otorgar crédito a quien lo necesite para así lograr el bienestar de todos. Que el dinero no sea el fin de las instituciones, porque la riqueza es para el bienestar del hombre, del país. Esa es la función social de la riqueza".

El cardenal Caggiano basó su homilía en la "Parábola del Samaritano" e hizo un análisis de la función del dinero, de las instituciones de crédito y de las actitudes de los hombres frente a lo que llamó "fruto del trabajo del hombre que se representa en un valor que le permite acceder a las comodidades mínimas de la vida" y su conexión con la situación del país.

Sostuvo que no creía que esta actitud pudiera "hacer desaparecer el terror, los homicidios y los secuestros, pero es esencial —manifestó— comprender cuál es la función del capital y cuál es su diferencia con el capitalismo".

"El salario —explicó— es un valor propio del hombre, como lo es su trabajo. Hay quienes pretenden acentuar los choques entre la riqueza y el trabajo para de esa manera empujar la revolución social. De allí que el dinero que tenemos que mane-

jar, como fruto sagrado del hombre, es un medio para alcanzar el bienestar.

## Otros Actos

Con motivo del acontecimiento se desarrolló durante la jornada de la víspera un programa de actos alusivos.

La ceremonia central celebratoria del 150º aniversario de la fundación del Banco de la Provincia de Buenos Aires fue presidida por el jefe del Estado, teniente general Alejandro Lanusse, y se llevó a cabo a partir de las 19 en la casa central de la institución. Concurrieron, además, el gobernador brigadier Miguel Moragues, autoridades nacionales y provinciales y representantes de la banca, la industria y el comercio.

Los actos evocativos dieron comienzo a las 9 con la colocación de ofrendas florales ante los mausoleos del brigadier Martín Rodríguez y el doctor Manuel J. García en el cementerio de la Recoleta.

El Poder Ejecutivo Nacional, por ley número 19.818, aprobó en todas sus partes el texto del convenio celebrado recientemente entre el gobierno argentino y el Banco de Exportación e Importación de los Estados Unidos sobre un programa de cooperación financiera para la financiación de adquisiciones de bienes originarios de Norteamérica, que forma parte integrante de la misma.

## Línea de Créditos

Por el mencionado acuerdo el Banco de Exportación e Importación de los Estados Unidos concede una línea de crédito al gobierno nacional destinada a financiar las adquisiciones que realizan las reparticiones oficiales provenientes de los Estados Unidos de América.

La ley está originada en el Ministerio de Hacienda y Finanzas y según se expresa en el mensaje que la acompaña con la aprobación del convenio se complementa

la formalización legal de dicho instrumento para todos sus efectos.

Contiene dos artículos de orden reglamentario para facilitar la aplicación de sus disposiciones por parte del Banco Central de la República Argentina, que asumirá la representación del gobierno nacional a todos los efectos del convenio en su carácter de agente financiero del Estado.

En su artículo primero, la ley mencionada y promulgada establece que se aprueba en todas sus partes el texto del convenio entre el gobierno de la República Argentina y el Banco de Exportación e Importación de los Estados Unidos sobre un programa de cooperación financiera para la financiación de adquisiciones de bienes originarios de Estados Unidos de América, anexo a la presente ley y que forma parte integrante de la misma.

Por el artículo segundo se faculta al Banco Central de la República Argentina, en su carácter de agente financiero del Estado Nacional, a suscribir en nombre y por cuenta del mismo el convenio a que se refiere el artículo primero de la presente ley. Queda, asimismo, facultado el Banco Central, por cuenta y en nombre del gobierno nacional, las obligaciones que en virtud de dicho convenio toma a su cargo la Nación y por el tercero se lo faculta para debitar de modo inmediato de la cuenta "Ministerio de Hacienda y Finanzas de la Nación orden Tesorería General abierta en el Banco de la Nación Argentina" cualquier monto que en virtud del convenio mencionado sea necesario para hacer frente a obligaciones con el Banco de Exportación e Importación de los Estados Unidos.

El artículo cuarto es de forma.

# CLUB DE BANQUEROS: LOS ESTATUTOS

En una asamblea que realizó ayer el "Club de Banqueros" en su sede de Florida 1, se aprobaron los estatutos y se creó la primera comisión directiva del citado organismo, fundado recientemente por integrantes de Bancos nacionales y cuya personería jurídica fuera ya aprobada por el Poder Ejecutivo Nacional, tras un extenso análisis de su funcionamiento.

Las finalidades del organismo serán las de sostener y fomentar uno o más centros de reunión en Capital Federal o cualquier lugar del país, en los que se desarrollarán las relaciones sociales entre sus miembros a través de actividades particularmente concernientes a la banca y financiera, así como también de tipo cultural, social y de investigación.

La comisión, presidida por el señor Alberto Cordeu, e integrada por los señores A. Falabella, A. Berisso, J. Christensen, E. Ariotti, N. Ocampo, M. de Bary, J. Vázquez Iglesias, H. Ayerza, J. Michel Torino y J. Bustos Fernández, está facultada además —con la anuencia de la asamblea— para celebrar convenios de Federación con entidades afines.

# Regresó el Titular del Eximbank

"La decisión de la utilización de los 100 millones de dólares concedidos por el Eximbank esta semana al gobierno nacional, así como los productos a que se destinan, corre por cuenta de las autoridades argentinas", dijo ayer poco antes de regresar a los Estados Unidos el presidente de aquella

entidad bancaria internacional, señor Henry Kearns. Esta afirmación fue vertida durante la conferencia de prensa que se llevó a cabo en la sede de la embajada norteamericana en Buenos Aires, y a la que asistió también el titular de esa representación diplomática, señor John Davis Lodge, quien presentó al periodista al señor Kearns. Dijo el embajador que el banco triplicó sus inversiones en los últimos tres años durante los cuales estuvo al frente de la institución el señor Kearns, y que ha invertido hasta el presente, alrededor de 9.500 millones de dólares.

El titular del Eximbank, por su parte, dijo que en los últimos dos años realizó giras por 50 países, para ex-

plicar a los clientes la mecánica y las nuevas operaciones implantadas. Desmintió que su país trabase la entrada de productos argentinos mediante barreras aduaneras o arancelarias, y agregó que su país importa por valor de 45.000 millones de dólares. Más adelante afirmó que "si no fuera por el concurso brindado por esa entidad, la Argentina no tendría una industria del acero moderna", y señaló que esa ayuda fue también para otras industrias como la del hormigón armado, carreteras, agricultura, aeronáutica, petroquímica, etc.

**MAS FORTALEZA, MAS COMODIDAD ASI SE PRESENTAN LAS NUEVAS**

INSTALACION DE AGUA FRIA, CALIENTE Y GAS

**TOTALMENTE-DE MATERIAL**

2 HABITACIONES TOTALMENTE-DE MATERIAL  
COCINA Y BAÑO EN CUOTAS \$163,80 10 MODELOS  
DESDE \$163,80 DISTINTOS

al encargar su casa, presentando este aviso le descontamos \$5.000.- m/n del anticipo.

POMPEYA: ALMAFUERTE 855 CASA CENTRAL (a 1/2 cuadra de la Est. y a 1/2 cuadra de Av. Sáenz y Av. La Plata)  
LINIERS: MONTIEL 182 EDIFICIO PROPIO (a 1 cuadra de la estación) VENTAS DE 9 A 20 HS. TAMBIEN SABADOS

**FABRICAMOS Y VENDEMOS ASI!**

**18 ARTICULOS**

con 1 CUOTA de mSn 5.700 por mes

|                |             |
|----------------|-------------|
| 1 ROPERO       | 2 VELADORES |
| 1 CAMA         | 1 ESPEJO    |
| 1 ELASTICO     | 1 ALMOHADA  |
| 2 MESAS DE LUZ | 1 COLCHA    |
| 1 COMODA       | 4 SILLAS    |
| 1 COLCHON      | 1 BANQUETA  |
| 1 MESA FORMICA |             |

\* **NOVIOS,** aceptamos el plan que Uds. propongan. Entrega inmediata o se lo guardamos EN NUESTROS DEPOSITOS

**Scandinavian Muebles**

• DIAZ VELEZ 5581 CAPITAL-TE: 89-1327 no cerramos al mediodía.

DE CONSTITUCION: omnibus 72 - 149 DE LINIERS: colectivo 106  
DE CHACARITA: col. 82 - 10 DE PLAZA CNCE: colectivo 105 - 146  
DE PUENTE SAAVEDRA: colectivo 192 DE PLAZA FLORES: colectivo  
A DIAZ VELEZ 82 - 36 DE AV. F. BEIRO Y GRAL. PAZ colectivo 146

**Y EN HAEDO:**  
• RIVADAVIA 16110  
TE: 659-5823 (La curva de HAEDO)  
1 1/2 cuadra de la Estación

**Regresó el Titular del Eximbank**

entidad bancaria internacional, señor Henry Kearns. Esta afirmación fue vertida durante la conferencia de prensa que se llevó a cabo en la sede de la embajada norteamericana en Buenos Aires, y a la que asistió también el titular de esa representación diplomática, señor John Davis Lodge, quien presentó al periodista al señor Kearns. Dijo el embajador que el banco triplicó sus inversiones en los últimos tres años durante los cuales estuvo al frente de la institución el señor Kearns, y que ha invertido hasta el presente, alrededor de 9.500 millones de dólares.

El titular del Eximbank, por su parte, dijo que en los últimos dos años realizó giras por 50 países, para ex-

**Sugerencias**

MODULAR- 2 CUERPOS ENCHAPADO PETIRIBI ALACENAS BAR CAJONES VALLERO CONTADO

**888**

CREDITOS HASTA 20 MESES

**PUEYREDON 980 ENTRE RIOS 729 BOEDO 880**

**PARA SU BEBE EN LAS ESCALDADURAS**

**UNGÜENTO PARA NIÑOS**

**ABANTA**

También Polvo, Colonia, Aceite y Jabón





Animales, flores y antorchas encabezaron la pintoresca manifestación estudiantil de Agronomía y Veterinaria.

## ORIGINAL QUEJA DE ESTUDIANTES

Una protesta original y expresiva, fue la que realizaron en la tarde de la víspera los estudiantes de la Facultad de Agronomía y Veterinaria, en un tramo de la avenida San Martín. Casi un millar de alumnos de ambas especialidades formalizaron una manifestación encabezada con un gran letrero: "Queremos aprender y no tenemos con qué".

Fue una gráfica expresión del problema contra el cual realizaron la acción. La manifestación fue denominada "Velatorio y cortejo de las carreras de Agronomía y Veterinaria". Los alumnos se refieren al "paupérrimo presupuesto asignado a la Escuela" y sostienen, además, que la distribución de ese presupuesto es pésima y el plantel profesional docente, inepto.

Reclaman, asimismo la separación de las dos especialidades, es decir una Escuela para cada una, con sus presupuestos individuales, y más recursos para Anatomía.

### • La Originalidad

Los transeúntes, bastante numerosos, que a la hora de la manifestación circulaban por la avenida San Martín, a la altura del 4200, donde se ubica la Facultad de Agronomía y Veterinaria, fueron sorprendidos por el espectáculo insólito de un cortejo que, tras el cartelón mencionado, presentaba a seis estudiantes con botas blancas que conducían a dos caballos, una vaca, una oveja y dos perros de la raza boxer. Tras ellos, una especie de catafalco con antorchas encendidas colocadas en todos sus costados y sobre el cual reposaban los restos de varias ovejas muertas. El cuadro se completaba con el bullicioso desplazamiento de estudiantes de ambos sexos, a manera de "troupe" multicolor y pintoresca, que portaban coronas de flores y agitaban velas encendidas.

El llamativo "cortejo fúnebre" que se organizó en la Escuela de Veterinaria y salió a la calle por la puerta principal de la Facultad, avenida San Martín 4453, dio lugar a escenas hilarantes por parte del público que lo presenció. La manifestación se realizó en perfecto orden y sin que se produjera ningún incidente.

### SOLICITADA Nº 1

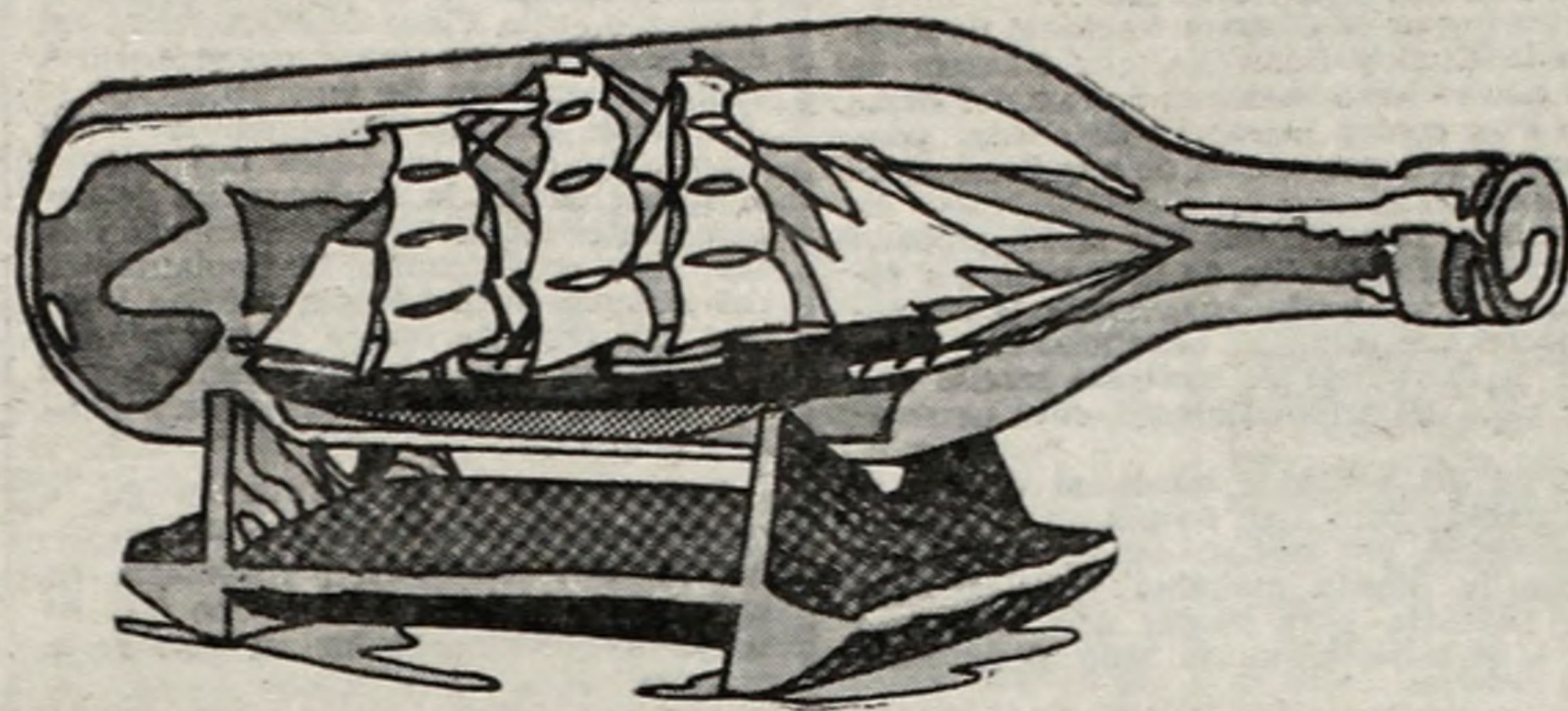
## IMPUESTO DE SALIDA A LOS JUDIOS DE LA U. R. S. S.

El Consejo de Ministros de la Unión Soviética ha puesto en vigencia, el 3 de agosto de 1972, un arancel "de liberación o rescate" para los judíos que deseen emigrar del país. La fijación de prohibitivas sumas, que oscilan entre 4.500 y 20.000 rublos (5.000 a 22.000 dólares), según el grado de instrucción y la profesión de los solicitantes, constituye una nueva forma de flagrante violación de los derechos humanos. Estas disposiciones se inscriben en el marco de una campaña persecutoria a la comunidad judía, a la que se discrimina negándole toda garantía de subsistencia como minoría nacional, en contraste con la política del gobierno ruso para con el resto de los grupos étnicos que coexisten bajo su dominio. Por otra parte, basta la presentación de un pedido de visa para que quien lo formula quede automáticamente despedido de su lugar de trabajo.

La puesta de un precio al ser humano retrotrae a la humanidad a la era de la esclavitud, condenando a todo un sector —el de los trabajadores intelectuales— a la condición de parias. Si bien la educación es gratuita en Rusia —tal como en muchos otros países— los padres pagan, con el trabajo de toda una vida, el costo del estudio de sus hijos. Es por ello que no existe régimen alguno en el mundo que impida el desplazamiento de sus ciudadanos sobre la base del nivel de instrucción por ellos alcanzado.

Los abajo firmantes —hombres del Movimiento Obrero Argentino— condenamos enérgicamente dichas medidas opresivas y exigimos su inmediata derogación.

Abelardo Arce - Eduardo Arrausi - Marcos Almozny - Roberto Amono - Hugo M. Barrionuevo - Héctor Cerrillo - Alberto Damiani - Vicente H. Di Leo - Héctor García - José A. García Martínez - Jorge L. Hernández - Cesáreo Melgarejo - Enrique Micó - Romildo Ranu - Vicente Alberto Roque - Samuel Slutzky.



Hay un arte que consiste en poner un barco dentro de una botella.

# El arte de León es poner 1.125.000 botellas dentro de un barco.

A través de ochenta años, León conquistó la experiencia necesaria para llegar hoy a exportar su calidad.

Por intermedio de VIASAE, más de un millón de litros de vino León llegan a Europa.

Hoy, en Europa, se está tomando el mismo vino León que los argentinos ponemos todos los días en nuestra mesa.



Este vino se exporta.



## UN FALLO JUDICIAL QUE FAVORECE A DEUDORES

La pasividad del acreedor es causal suficiente para que en situaciones como la planteada entre Fernando Piro, demandante, y Sinforsosa M. de Arena, demandada, se considere al deudor liberado de la acusación de moroso, por "cuanto uno de los obligados no cumple o no se allana a cumplir con la obligación que le es recíproca".

Tal es lo dictaminado por la Cámara Nacional de Apelaciones Especial en lo Civil y Comercial (ex Cámara de Paz), por su sala III que rechazó la demanda que por desalojo inició Fernando Piro contra la señora de Arena. Además, el Tribunal admitió la consignación de alquileres efectuada por la demandada.

En su fallo expresa el Tribunal que "no se ha probado que Piro haya concurrido al domicilio de la inquilina a reclamar el pago de alquileres, prueba cuya carga le correspondía por ser un hecho que solo a él beneficiaba, y tampoco se ha invocado la existencia de contrato escrito que fije lugar y fecha de pago del arrendamiento, cuya existencia no fue alegada".

"Ante la pasividad del acreedor queda al deudor el camino de la consignación pero —se señala en el fallo—, es el caso de preguntarse por qué el deudor tiene que poner en movimiento la pesada máquina judicial, efectuar gastos y sufrir molestias para purgar una mora que no le es imputable a él como inquilino, sino al acreedor como locatario".

Señala también el magistrado que el "principio de la mora automática, no debe aplicarse, si el pago debe efectuarse en el domicilio del deudor, ello, por la sencilla razón de que bastaría la falta de cooperación del acreedor para hacer caer en mora al deudor".

Por todos los considerandos mencionados y otros que integran la sentencia, no prosperó el respectivo pedido de desalojo.

### SOLICITADA

## A LOS TRABAJADORES DE LA INDUSTRIA DE LA CARNE DEPENDIENTES DE LA FEDERACION GREMIAL DE LA INDUSTRIA DE LA CARNE Y SUS DERIVADOS

Ante una solicitada aparecida en el día 5-9-72, producida por la mencionada Federación Gremial, el INSTITUTO DE SERVICIOS SOCIALES PARA EL PERSONAL DE LA INDUSTRIA DE LA CARNE Y AFINES, sin ánimo de polemizar pero ante los cargos expresados en dicha solicitada, se encuentra en la obligación de puntualizar lo siguiente:

1º) Cuando dice "en apenas tres años de vigencia de la ley 18.257 se han sucedido al frente de la entidad, cinco autoridades distintas, ninguna de las cuales pudo trazar una política sostenida y menos aún ejecutarla", este Instituto manifiesta que por Decreto nº 2794 del 21 de abril de 1966 la Federación Gremial de la Carne es eliminada de la participación de los fondos establecidos por Decreto-Ley 8509/56, entre otros motivos por haber "violado reiteradamente la finalidad prevista por las normas mencionadas, al destinar parte de los fondos que le fueron girados para la realización de actividades que no configuran la prestación de servicios sociales para los obreros y empleados de la industria frigorífica" y "Que ello motivó la presentación de la denuncia pertinente por parte de la autoridad de aplicación ante la Justicia del Crimen". Y además, "Que el irregular manejo de los fondos a que se hace mención en los considerandos precedentes, motivó que varias asociaciones profesionales de trabajadores de primer grado adheridas a la Federación Gremial para el Personal de la Industria de la Carne, Derivados y Afines solicitaran y obtuvieran de la autoridad de aplicación la autorización para recibir y administrar directamente los fondos que le corresponden en base a las disposiciones que reglamentan su distribución".

2º) A raíz de esta situación se crea la Delegación Administradora a partir del 1º de julio de 1967, la que produce un informe sobre el caótico estado de los servicios médicos prestados por la Federación Gremial de la Carne, que arrojan un monto que supera los 541 millones de pesos de deudas solamente en tres rubros: Sueldos y cargas sociales, acreedores varios y Moratoria previsional. Asimismo, se tenían pendientes numerosos juicios por embargo, algunos al borde del remate de los bienes afectados que hacían peligrar el capital de la Obra Social.

3º) Como consecuencia de todo ello, se promulga la ley 18.257 por la cual se crea el Instituto de Servicios Sociales para el Personal de la Industria de la Carne y Afines, gobernado por un Consejo de Administración con participación estatal y gremial. Los distintos consejos que gobernaron la Obra Social produjeron una serie de realizaciones que permitieron:

a) Saldar las deudas provenientes de los juicios

## RECLAMO DE MEJORAS EN ACTO PUBLICO

# Mitin Para los Jubilados

Jubilados y Pensionados resolvieron realizar una gran concentración pública en un lugar a determinarse, probablemente en la Plaza de Mayo, el 29 del corriente, en cuyo transcurso se insistirá sobre el aumento de emergencia de 30 mil pesos moneda nacional, la reimplantación de la ley 14.499 con el 82 y el 75 por ciento, la equiparación de haberes anteriores a 1969, la devolución de las cajas previsionales, la implantación del sistema de asistencia médica integral y la protesta contra el denominado Plan PASS, que pretende modificar el actual sistema jubilatorio por una pensión a la vejez.

Previamente a la realización de la concentración se efectuará el 19 del corriente una asamblea preparatoria en el local de la calle Montevideo 690, en la que se coordinarán los aspectos de la marcha.

Con la firma del señor Martín Viletes y del señor Luis M. de Salvo, la Mesa Coordinadora de Jubilados y Pensionados de la República Argentina dio a conocer un comunicado en el que denuncia la disposición del anterior titular del Ministerio de Bienestar Social que trata de reformar el actual sistema de previsión con la implantación del

nefasto Plan PASS, que implica trasladar la jubilación por una vulgar pensión a la vejez. El señor de Salvo, en la reunión que se efectuó anoche, explicó que el mencionado plan consiste en una acumulación de puntos o reparato modular. Aclaró que el patrono deja de aportar y que los posteriores aportes los debe realizar exclusivamente el trabajador. "Cuanto más trabaja más puntos se suman a su favor a fin de alcanzar una jubilación digna y esto quiere decir que el obrero deberá trabajar sin límite de edad". También habló sobre este tema el señor Felipe Marchetta y luego se consideraron otros asuntos de candente actualidad.

### Reunión con Puiggrós

Por último, se resolvió presentar todos estos problemas en el curso de la reunión que se mantendrá con el ministro de Bienestar Social, doctor Oscar Puiggrós, en la audiencia que ya fue solicitada.

Estimase que en el curso de la entrevista, se entregará al ministro un memorial en el que se volverán a actualizar los reclamos del sector pasivo, hechos durante la gestión del anterior titular, señor Francisco Manrique. Por consiguiente, se cree que hasta la fecha

de la audiencia reinará un compás de espera.

### Convenio Médico

Un nuevo convenio médico-asistencial acaba de ser concretado entre el Instituto Nacional de Servicios Sociales para Jubilados y Pensionados y el Instituto de Servicios Sociales para el Personal Ferroviario. A través del mismo, se establece la cobertura médica para todos los jubilados y pensionados del régimen nacional de previsión, incluyendo su grupo familiar, radicados en las provincias de Santiago del Estero, Entre Ríos, Jujuy y San Juan. Asimismo, se han actualizado los convenios para Mendoza, La Rioja y Formosa.

Los beneficiarios del Instituto Nacional de Servicios Sociales para Jubilados y Pensionados obtendrán, mediante el convenio, atención médica integral que comprende consulta, intervención, análisis clínicos y radiografías en forma totalmente gratuita, en tanto que los medicamentos en las farmacias de Ferrovianos, se proveerán con un descuento del 60 por ciento sobre los precios de lista. Por su parte, los pacientes que se hallen internados, obtendrán los medicamentos en forma gratuita.

## CRONICA DE PREVISION

### PAGOS

**AUTONOMOS:** Hasta el próximo 9 de octubre abonará el bimestre julio-agosto.

**COMERCIO:** Hasta el próximo 13 de octubre pagará el bimestre julio-agosto.

**ESTADO:** Pagará hasta el 25 de setiembre próximo el bimestre julio-agosto.

**GENDARMERIA:** Hoy y mañana pagará de 8 a 12 horas, por intermedio de la División Pasividades, los haberes correspondientes al mes de agosto. Asimismo a partir de hoy lo hará también por las agencias y sucursales del Banco de la Nación.

**POLICIA:** Hoy pagará por el mes de agosto y de 13 a 16 horas a retirados del personal subalterno del Nº 5.001 al 8.600 y mañana del Nº 8.601 al 10.800.

**IMPORTANTE:** Los apoderados cobrarán los días 20 y 21 sin distinción de categorías.

## PIDEN REINTEGRO DE 12 DELEGADOS

En una asamblea de delegados del Mercado del Plata, se trató la situación creada a raíz del traslado de 12 delegados y se decidió declarar el estado de alerta permanente hasta tanto los nombrados delegados sean reintegrados al lugar de origen.

La Unión Obreros y Empleados Municipales, por conducto de su titular, señor Patricio Datarmini y del secretario adjunto señor Amadeo Genta, prometió que se ocuparía para lograr la reincorporación de los doce delegados a sus lugares habituales de trabajo. Como han transcurrido más de 15 días de ese hecho y todavía la cuestión permanece sin solucionarse, los delegados del Mercado del Plata insisten ante la UOEM para que haga valer la inmunidad gremial de que gozan las

personas cuyo traslado se gestiona.

### Designaciones

Por intermedio de la junta ejecutiva central de la Unión del Personal Civil de la Nación, el secretario general de la seccional 324 (Ministerio de Cultura y Educación), solicitó al ministro del ramo la activación de las designaciones del personal de los establecimientos correspondientes al tercer nivel. Expresó el gremio que "el personal de las dependencias centralizadas piden desorientados por qué hasta la fecha no existe ningún indicio para poner en marcha la estructura definitiva correspondiente a la primera y segunda etapa provisoria, según decretos 2704 de 1968 y 699 de 1969, porque "se dice" que las vacantes en la administración serían congeladas.

## AUTOS

0 Km. o USADOS

TAXI — PARTICULAR — PICK-UP — RASTROJERO  
CAMIONES DE CUALQUIER MARCA Y MODELO

Le ofrecemos un préstamo para la compra de su unidad con solo disponer de una cuota mensual, sin codeudor, sin garantía hipotecaria, sin sorteos, por acumulación de capitales.

### EJEMPLOS

| desde<br>Préstamo  | Integra<br>cuota |
|--------------------|------------------|
| \$ 500.000         | \$ 5.000         |
| \$ 800.000         | \$ 8.000         |
| \$ 1.000.000       | \$ 10.000        |
| \$ 1.300.000       | \$ 13.000        |
| \$ 1.700.000       | \$ 17.000        |
| \$ 2.000.000       | \$ 20.000        |
| hasta \$ 5.000.000 |                  |

VIAMONTE 1699

9 a 20 hs.

### SUCURSALES EN:

#### LINIERS:

CARHUE 83

SAN MARTIN:

SAN LORENZO 3

Pisc. 4, Of. 4, esq. Mitre

CONSTITUCION:

BDO. DE IRIGOYEN 1370

1º P. Of. 27

LANUS:

9 DE JULIO 1558

Galería Hall Central

LA PLATA:

DIAGONAL 74 Nº 1495

### CREDITO AUTOMOTOR ARGENTINO S.A.

Objeto de esta Soc. de Ahorro para un fin determinado. R.P.J. 1491/63 y 1244/66. P. ot. 3-5-68 Clas. Aseguradoras. Inst. Coop. del Seguro y Caja Nacional de Ahorro.

INSTITUTO DE SERVICIOS SOCIALES PARA EL PERSONAL  
DE LA INDUSTRIA DE LA CARNE Y AFINES



## Una Bala le Atravesó el Corazón: ¡Salvada!

MAR DEL PLATA, 6 (De nuestro corresponsal). — Una enfermera del hospital regional intentó quitarse la vida disparándose un balazo en el pecho. La bala le perforó el corazón y se alojó en uno de sus pulmones, siendo salvada mediante una delicada como exitosa operación que le practicó el doctor Giménez Ayessa.

El episodio ocurrió el 28 de agosto en la vivienda de la mujer, vecina al nosocomio. Inmediatamente, la protagonista, María Luisa Rondanina, de 35 años, enfermera del mismo hospital regional, fue internada en estado de emergencia, al punto que se la consideró "clínicamente muerta". No obstante, el doctor Giménez Ayessa, asistido por el doctor Carlos González, la doctora Callejo y el médico anestesista Del Castillo, intervinieron quirúrgicamente a la paciente, posibilitando que salvara su vida.

El doctor Ayessa, practicó tres suturas en el músculo cardíaco, y la eficaz colaboración del equipo médico encargado en la emergencia de compensar mediante transfusiones la enorme pérdida de sangre, permitieron que se recuperara y en pocas horas su estado pasó a ser satisfactorio.

Superado el difícil trance, para cuya feliz concreción se unieron la rapidez en la intervención y la capacidad científica de los médicos que practicaron la operación, ahora resta sacar del pulmón de la mujer la bala que allí se había alojado.

Pudo saberse que la mujer tomó su dramática resolución por motivos íntimos que habían desequilibrado su razonamiento. Tras la operación, la enfermera se manifiesta agradecida y arrepentida de su extrema actitud.

Más de 4.000 Evacuados en Zonas del Litoral

## NO CEDEN LOS RIOS

Los ríos Paraná y Uruguay, los dos colosos del Cono Sur continúan creciendo, en zonas, con distintas consecuencias. Mientras el primero ha causado solo leves trastornos, el segundo ha convulsionado, sin excepción a todas las poblaciones que se cobijan en sus riberas, y pasan de cuatro mil las personas que debieron ser evacuadas en las provincias de Misiones, Corrientes y Entre Ríos.

El Paraná ya está bajando en su curso medio. Llegó a una marca de 5,23 en Paso de la Patria, y comenzó a decrecer. En Corrientes, se esperaba hoy a última hora la misma reacción. El total de evacuados en esta provincia, por la crecida de este río, alcanzó solamente a 13, en la localidad de Ituzaingó, y ellos ya han regresado a sus hogares.

Las marcas registradas hoy en las distintas localidades, son las siguientes: Iguazú, 2,20; Ituzaingó 2,35; Ita Ibaté, 3,75; Itatí, 3,50; Corrientes 5,16. Con relación a la vispera dichas marcas son inferiores entre 12 cm y 1 metro 12 centímetros, con excepción de Co-

rrientes, donde creció 6 centímetros. Como decimos, sin embargo, ya la tendencia es decreciente.

### • El Uruguay

El Uruguay es el que está dando más dolores de cabeza. Por ahora, Corrientes mantiene un estado de alerta en toda la zona ribereña. Los evacuados en total alcanzan a 1.753. En Santo Tomé, unas doscientas personas retornaron a sus viviendas, pero en Alvear, Paso de los Libres y Yapeyú, las cifras se mantienen: 350, 383 y 56, respectivamente. En Monte Caseros, aumentó de 52 a 74.

La Prefectura Naval Argentina informó a media tarde de ayer, que la altura que se registraba en las distintas localidades a lo largo del río, eran las siguientes: Misiones: San Javier, 5,20 y Garrucho, 7,50; Corrientes: Santo Tomé, 10,53; Alvear 12,07; La Cruz, 12,20; Yapeyú, 11,20; Paso de los Libres, 11,11; Monte Caseros, 8,65; Mocoretá, 7,44. Entre Ríos: Federación, 7,62; Salto Chico, 13,98; Concordia, 14; Colón, 6,41; Guale-

guaychú, 2,80. Hasta Paso de los Libres, en Corrientes, las aguas están en bajante, y desde Mocoretá, en la misma provincia, en creciente, con excepción de Federación, donde se mantiene en estado estacionario.

En todos los lugares mencionados, se mantiene el plan de emergencia contra inundaciones y se ejecuta el plan alerta.

Entre Ríos, por ahora, es la provincia más afectada, con unos dos mil evacuados, la mayoría de los cuales corresponden a Concordia, ciudad donde el embate de las aguas fue más violento. La altura de 14 metros que se registró puede aún ser superada, aunque se espera que, conforme a las medidas de precaución que se han adoptado, la situación podrán sobrellevarse sin contratiempos graves.

Al efecto las autoridades dispusieron diversas medidas y también se ha previsto ir en ayuda de los numerosos damnificados hasta tanto puedan volver a habitar normalmente en sus viviendas, algunas de las cuales han sido prácticamente arrasadas.

## GRAVISIMAS DENUNCIAS EN MARDEL

MAR DEL PLATA, 6 (De nuestro corresponsal). — El nombre de Juan Carlos Galesio volvió a la notoriedad en esta ciudad, merced a una serie de gravísimas denuncias que acaba de dar a publicidad, referidas al hospital de Mar del Plata. Como se recordará, Galesio, que no es médico, por propia determinación se "designó" interventor en el referido nosocomio, cargo que "desempeñó" por espacio de 20 días, al cabo de los cuales, descubierto, fue puesto en prisión.

Durante su gestión dispuso varias reformas y adoptó resoluciones que en verdad significaron un cambio favorable para la marcha del hospital. Tal vez por ello es que la justicia dispuso finalmente ponerlo en libertad, absuelto de culpa y cargo.

### • Los Cargos

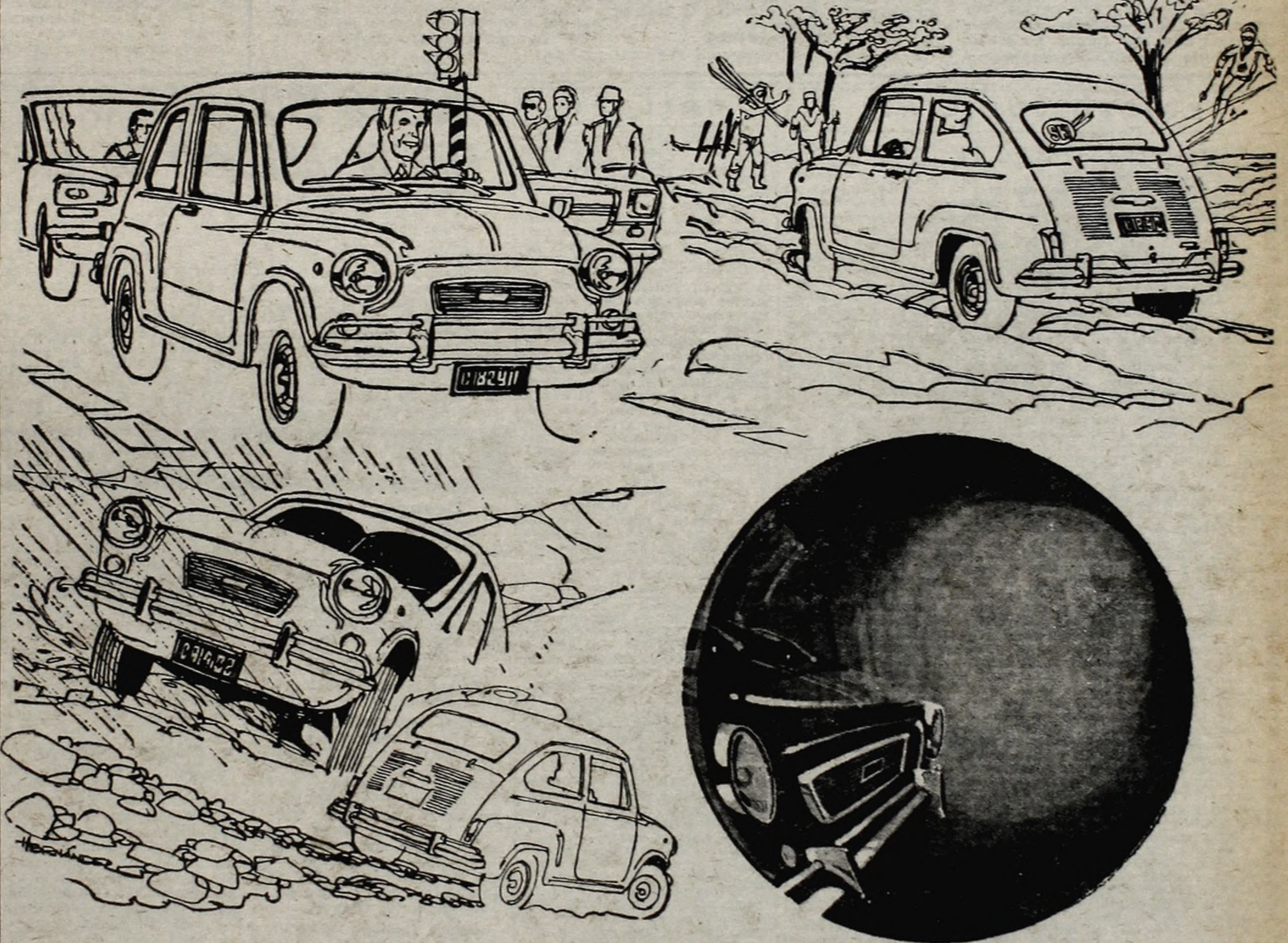
Ahora Galesio acaba de remitir a la zona sanitaria VIII una serie de denuncias sobre graves irregularidades que se cometerían en el establecimiento sanitario, las que, de confirmarse, vendrían a poner en descubierto que el cargo de "interventor" no sería tan desapropiado para Galesio. Precisamente, señala el denunciante que durante su permanencia al frente del hospital pudo comprobar que el director del mismo, doctor Martín, sufre de ataques de nervios y se ve imposibilitado de atender pacientes. Afirma también que durante una inspección nocturna pudo comprobar que la atención de los enfermos internados en la Sala I de varones estaba a cargo de una enfermera sorda, que por lógica no podía atender los pedidos de los enfermos ni escuchar los timbres o las campanillas.

### • Algo Más

Manifiesta Galesio que el servicio de cirugía "está ubicado encima de una sala de enfermos mentales que perturban el quirófano y que algunos de esos enfermos ambulan por las salas medicando a otros pacientes". Asimismo, asegura que el servicio de emergencia está ubicado a más de 100 metros del quirófano y que los pacientes "deben ser llevados por un largo corredor descubierto" exponiéndolos a las inclemencias del tiempo.

### • Todavía Más

Otras de sus acusaciones son que el servicio de odontología solo efectúa extracciones y no tratamientos, y que el departamento de psiquiatría infantil funciona desde hace 10 años sin ser reconocido como servicio oficial.



**FIAT**

en cualquier terreno... **600R** "la bolita"

- ...Una bolita que nadie para, ni el barro, ni el ripio, ni la nieve, ni la montaña.
- ...Una bolita que en maniobrabilidad en ciudad no hay auto que la supere.
- ...Una bolita que cuando pasan los años en el terreno de sus pesos sigue manteniendo el valor.
- ...Una bolita que invadió el país. 178.000 unidades vendidas marcan un record sin precedentes en la historia automotriz argentina.
- ...Una bolita sin problemas... tan perfecta como una bolita.

**FIAT**

**600R** "la bolita"



# ¡Roban a los Ladrones!

CORDOBA, 6 (De nuestro corresponsal). — Una imprevisible derivación ha tenido el atraco perpetrado por tres hombres y una mujer en perjuicio de Nicolás Scarcella, a quien despojaron de cinco millones de pesos en efectivo, dando luego lugar a una confusa situación.

La intervención policial, que en las primeras noticias consignaba la huida —con el producto del robo— de uno de los hombres y la mujer, luego de tirotearse con los restantes —a quienes detuvieron—, se ha visto en la práctica desmentida por una denuncia, que síndica a los guardianes del orden como autores a su vez del despojo a la pareja de cacos. Surgida esta versión, se procedió a interrogar a los policías, habiendo trascendido que éstos se acusan mutuamente de la comisión del gravísimo hecho.

## • El Asalto

A las 15.30 horas de la víspera, en un rasgo de audacia una pequeña banda integrada por cuatro sujetos —tres hombres y una mujer— dirigidos a Balcarras 576 —en plena zona céntrica de esta ciudad, penetró decididamente en las oficinas de la firma Scarcella Hermanos amenazando a uno de los titulares de la misma —Nicolás Scarcella— con armas de grueso calibre. La acción intimidatoria se extendió asimismo a

la esposa del nombrado y los dos hijos del matrimonio, descuidando, sin embargo —en un error que les resultaría fatal— la presencia de un hermano y socio que se replegó a una habitación interna, lugar desde donde alertó a las autoridades.

No obstante, el peligroso cuarteto había ya logrado apoderarse de cinco millones de pesos cuando —no se sabe si a raíz del llamado o por coincidencia— una comisión policial los sorprendió en plena comisión del delito.

Impartida por las autoridades la correspondiente voz de alto, y tomados totalmente por sorpresa dos de los delincuentes reaccionaron disparando sus armas contra los agentes, mientras los dos restantes (entre los que se encontraba la mujer) huían, llevando en un pequeño bolso el producto del robo.

Pese a la peligrosidad que demostraban, el tiroteo planteado fue breve, recibiendo uno de los cacos una ligera herida —que no reviste ninguna gravedad— entregándose ambos en el acto. Identificados posteriormente como Serafin Pato y Reinaldo Luján Cevallos se comprobó que eran viejos conocidos de los archivos policiales, teniendo, asimismo, causas pendientes con la justicia.

## • Los que Huyeron

Pero la extraña derivación que con-

signábamos al abrir la nota comienza en la pareja que, portando el dinero, había emprendido veloz fuga. Según declaración de testigos presenciales, el "vuelo" de los malvivientes fue cierto, ya que a tres o cuatro cuadras del lugar del hecho fueron interceptados por una comisión policial. Y acá comienza la noticia que causa estupor: en lugar de detenerlos —como indica la correcta realización de un procedimiento— previo reconocimiento de que se encontraban frente a los delincuentes y tras un breve parlamento, los "policías" recogieron el dinero y les permitieron continuar su huida.

Una denuncia —la información no consignó quién la realizó— puso en evidencia el accionar delictivo de los policías motivando la lógica reacción de sus superiores. Detenidos (evidentemente el refrán que indica "Ladrón que roba a otro ladrón..." no les dio resultado) han incurrido en una serie de contradicciones, no conociéndose más detalles por la instrucción reservada del sumario.

Nada se sabe, en tanto, de los ladrones originales que, favorecidos por estos "ejemplares policías" pudieron fugar cómodamente. Parejo a la investigación se ha dispuesto un operativo en su búsqueda en base a los detalles que suministraron los cómplices detenidos.

## FALSO GESTOR ESTAFO POR VARIOS MILLONES

Aun cuando las autoridades policiales consultadas no han confirmado ni desmentido la versión, CRONICA está en condiciones de anticipar, por información recogida de fuentes generalmente bien informadas, que en la División Defraudaciones y Estafas de la Policía Federal se encuentra detenido un individuo que, actuando como "gestor" para trámites jubilatorios, habría cometido una cuantiosa estafa —cuyo monto tratan de determinar los investigadores— en perjuicio de numerosas personas que debían tramitar las correspondientes gestiones ante las Cajas de Previsión para el Personal de Comercio y la de la Industria. Se estima que lo defraudado por este aprovechado sujeto alcanzaría sumas varias veces millonarias y, para establecerlo fehacientemente, se trata de comprobar la existencia de más damnificados por este "gestor", que solo sabía embolsar dinero.

## • El Detenido

Siempre a estar al trascendido que nos ocupa, el detenido sería Antonio Andrés Cerazo, quien para desempeñar sus funciones de "gestor" había instalado dos oficinas. Una, en la calle José Evaristo Uriburu 592, y la otra en la avenida Corrientes 1250, piso 14, departamento "J", donde atendía personalmente y en días y horas previamente fijados a los numerosos aspirantes a la jubilación.

Según el "modus operandi" de este individuo, todo consistía en percibir una determinada suma por los trámites que realizaba para la Caja de Comercio y la Caja de la Industria. Pero no todo paraba allí. Generalmente, "faltaban algunos aportes" para completar las tramitaciones, aportes que solicitaba a los interesados, y en lugar de depositarlos se apropiaba de los mismos, como así también de los honorarios, sin intentar siquiera la apertura del correspondiente expediente. Como se consigna, se trata de establecer la existencia de más damnificados, a los ya muchos que se presentaron denunciando las andanzas de Cerazo, quien ha sido puesto a buen recaudo.

## EDICTO JUDICIAL

Por disposición del señor Juez de Primera Instancia en lo Civil y Comercial de la Séptima Nominación de la ciudad de Rosario, el Secretario que suscribe hace saber que en los autos caratulados: DO NIZZA JOSE/Cancelación de pagarés y autorización de pago, se ha dictado la resolución del tenor siguiente: "Nº 1304, Rosario, agosto 23 de 1972. AUTOS Y VISTOS: El pedido que antecede formulado por el Dr. José Do Nizza y CONSIDERANDO: Que la documentación acompañada (fs. 3/14, 19) la fianza constituida en autos (fs. 18), hacen viable lo solicitado, de acuerdo a lo dispuesto por el art. 89 y concordantes del Decreto-Ley 5965/63. Por tanto, RESUELVO: Ordenar la cancelación de los siguientes pagarés: A) Librados por MONTENEGRO HNOS. S.A., con lugar de otorgamiento en la ciudad de Rosario, a la orden de FRENAR S.A.I.C. y endosados por esta firma, con los siguientes vencimientos y montos: 1) Cinco pagarés con vencimientos en 19 de octubre de 1972, por \$ 935,07, por \$ 1.100,08; por \$ 1.111,08; por \$ 1.122,08 y por \$ 1.123,83. 2) Cinco pagarés con vencimientos en 16 de octubre de 1972, por \$ 1.359,50; por \$ 1.203,52; por \$ 1.234,78; por \$ 1.306,12 y por \$ 1.130,63. 3) Tres pagarés con vencimientos en 19 de noviembre de 1972, por \$ 529; por \$ 537,55 y por \$ 538,65. B) Un pagaré librado por LICAR S.A.I.C. con lugar de otorgamiento en Las Parejas, Provincia de Santa Fe, a la orden de INTELMA S.R.L. y endosado por esta firma, con vencimiento en 10 de agosto de 1972, por \$ 8.810. C) Dos pagarés librados por LUCINI Y CIA. S.A.C.I., con lugar de otorgamiento en esta ciudad de Rosario, a la orden de PROVIDIND y endosados por esta firma, con los siguientes vencimientos y montos: 1) Vencimiento en 14 de septiembre de 1972 por \$ 2.085,88; y 2) vencimiento en 15 de octubre de 1972, por \$ 2.319,59. D) Tres pagarés librados por LUCINI Y CIA. S.A.C.I. con lugar de otorgamiento en esta ciudad de Rosario, a la orden de METALURGICA INTEGRAL S.R.L. y endosados por esta firma, con los siguientes vencimientos y montos: 1) Vencimiento en 10 de octubre de 1972, por \$ 1.854,84; 2) vencimiento en 13 de septiembre de 1972 por \$ 1.857,90; y 3) vencimiento en 18 de septiembre de 1972 por \$ 1.863,65. E) Librados por IMPETU S.A. con lugar de otorgamiento en la Capital Federal, a la orden de TOOL RESEARCH ARGENTINA S.A., endosados por ésta a FUNDICIONES NORTE S.R.L. y endosados por esta firma con los siguientes vencimientos y montos: 1) Seis pagarés con vencimientos en 15 de octubre de 1972 por \$ 2.600; por \$ 2.550; por \$ 2.549; por \$ 2.520; por \$ 2.510 y por \$ 2.501; y 2) Un pagaré con vencimiento en 15 de noviembre de 1972 por \$ 2.500. F) Librados por CINDELMET S.A. con lugar de otorgamiento en la ciudad de Rosario, a la orden de FUNDICIONES NORTE S.R.L. y endosados por esta firma, con los siguientes vencimientos y montos: 1) dos pagarés con vencimientos en 23 de octubre de 1972, por \$ 5.431, y por \$ 5.432. G) Un pagaré librado por CINDELMET S.A. con lugar de otorgamiento en la ciudad de Rosario, a la orden de GOLDESTINE S.R.L. y endosados por esta firma, por \$ 5.617. H) Librados por TOOL RESEARCH ARGENTINA S.A. con lugar de otorgamiento en la Capital Federal, a la orden de FUNDICIONES NORTE S.R.L. y endosados por esta firma, con los siguientes vencimientos y montos: 1) Tres pagarés con vencimientos en 27 de agosto de 1972, por \$ 7.000; por \$ 8.250, y por \$ 8.250. 2) Dos pagarés con vencimientos en 27 de septiembre de 1972 por \$ 8.250, y por \$ 8.250. 3) Tres pagarés con vencimientos en 27 de octubre de 1972 por \$ 4.000; por \$ 8.250 y por \$ 8.467,56; 4) Dos pagarés con vencimientos en 17 de octubre de 1972 por \$ 4.850, y por \$ 4.850; y 5) un pagaré con vencimiento en 17 de noviembre de 1972, por \$ 6.054,34. En consecuencia, autorízase a libradores y/o endosantes, a abonar los referidos pagarés al tomador, Dr. José Do Nizza, el sexagésimo primer día posterior a la última publicación que se insertarán por 15 días en el diario "El Judicial", de esta ciudad de Rosario, y el diario "Crónica" de la Capital Federal, respecto al pagaré individualizado con la letra B), vencido a la fecha; y al sexagésimo primer día posterior a sus vencimientos, con respecto a los individualizados por las letras A), C), D), E), F), G) y H), todos en defecto de oposición legítima por parte de los tenedores. Notifíquese a libradores y endosantes. Insértese, hágase saber. Firmado: Casiano Iribarren-Caselli. Lo que se hace saber a sus efectos. Rosario, agosto 24 de 1972. Félix Antonio Caselli, secretario.

## EDICTOS

Juzgado en lo Civil Nº 1, Secretaría Nº 1, comunica por tres días en autos "GAZZONI de MASTRONARDI, María s/Sucesión (Exp. 16.215) que el martillero Federico M. Ayerza rematará el domingo 10 de septiembre de 1972, a las 10.30 horas, sobre la misma propiedad, una casa desocupada sita en la calle Doblas 857, entre Directorio y José Bonifacio, de la Capital Federal, edificada en terreno designado como lote 17, manzana 6 que mide 8m66 de frente Este por 39m258 de fondo en sus costados. Casa antigua, consta de planta baja con 5 habitaciones corridas, baño, cocina, tres piletas, w.c., jardín al frente y patio. Inscr. Matrícula 6-10077 del Reg. Prop. Zona Sud. Base 37.500 pesos argentinos. Señal 8 % y Comisión 3 %, más sellado, todo en efectivo. El comprador deberá constituir domicilio de elección en el radio de la Capital Federal. Puede visitarse de lunes a viernes y una hora antes del remate, de 9 a 11 horas. Más informes en autos y en Sarmiento 1562, 5º piso, Of. "F". T. E. 35-4303. — Buenos Aires, 19 de septiembre de 1972. — Carlos Raúl Sanz, Secretario.

Juzgado Nacional en lo Civil Nº 30, Secretaría Nº 59, comunica por TRES (3) días en el juicio: "HILFER S.A.I.C.F. e I. contra VERRASCINA de Giuliani, Angelina F. s/jeje. hipotecaria" (Exp. Nº 20.452/972) que el martillero señor DANTE GALLO, con oficinas en la Avenida Díaz Vélez 3757, Cap., Tel. 87-1890, rematará en la Corporación de Rematadores, calle Perú Nº 27, Cap., el día viernes ocho (8) de septiembre de 1972, a las 14.30 horas, la Unidad Nº 11 - Quinto (5º) piso - Departamento letra "B" del edificio situado en la calle AYACUCHO Nº mil ochocientos sesenta y cinco y mil ochocientos sesenta y siete (1865/1867) de esta Capital Federal. Consta: Pasillo de entrada, living-comedor amplio, dos (2) dormitorios, baño instalado, cocina amplia instalada, pieza de serv., baño y lavad. cubierto. Total de la superficie cubierta propia: 102,22 m2. aproximadamente. El inmueble se vende bajo el régimen de propiedad horizontal, Ley Nº 13.512. BASE \$a. 51.891,00 Pesos Ley 18.188, al contado y al mejor postor. Señal 8 % del precio de venta, Comisión 3 %, todo en dinero efectivo. El comprador deberá constituir domicilio en la Capital Federal y depositará el saldo del precio en el término de Ley una vez aprobado el remate. La venta se realiza en el estado de ocupación que se encuentra según informes en autos donde ha quedado establecido que está ocupado solamente por la demandada Sra. Verrascina de Giuliani y su esposo. Las deudas por expensas comunes al día 25 de julio de 1972 son de \$ 240,02 Ley 18.188. — Buenos Aires, 30 de agosto de 1972 — Dr. Fernando Voces, Secretario.

MINISTERIO DE OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS. Subsecretaría de Marina Mercante. — EMPRESA LINEAS MARITIMAS ARGENTINAS. — Llama a licitación pública Nº 5/72, para la venta de los buques "ARGENTINA" y "URUGUAY". Apertura: 29 de septiembre de 1972, 11 hs. Valor del pliego: \$ 100. Informes en Dpto. Abastecimiento — División Compras — Av. Corrientes 389, 7º piso, Buenos Aires, de 9.30 a 16.30 horas.

## PUERTO RICO: VETERANO DE VIETNAM FUE EL ASESINO DE UN ESTUDIANTE

PONCE, Puerto Rico, 6 (Associated Press).

— El teniente coronel Luis Maldonado Trinidad informó anoche que se ha acusado a un veterano de Vietnam por la muerte del argentino Carlos Calvo La Fuente, quien estudiaba en la Universidad Católica y que fue ultimado mientras estaba con su novia en el balneario El Tuque, de aquí.

Maldonado Trinidad identificó al supuesto matador como Luis Alberto Reinos, de 27 años, y vecino de la urbanización Doctor Pila. El jefe de policía de la región Sur dijo que Reinos Quesada es un veterano de la guerra de Vietnam. La policía no ha encontrado el arma con la que fue muerto el

joven de 21 años y quien estudiaba segundo año en la Universidad Católica, becado por el "Punto Cuatro", patrocinado por el Departamento de Estado norteamericano.

El juez Ramón Luis Pola acusó a Luis Alberto Reinos Quesada de asesinato en primer grado y dos violaciones a la ley de armas, fijándole una fianza de 35 mil dólares, la que, al no poder prestar, motivó su ingreso en la cárcel del Distrito de Ponce. Maldonado Trinidad dijo que el acusado dio cuatro versiones de los hechos y que fue arrestado por el detective Mose Loyola luego de una movilización general de la policía de Ponce.

## BUSCANDO SOLUCIONES

### • Desaparecidos

Irma del Carmen Rojas, de 19 años desapareció del hogar. Vestía: pantalón marrón, blusa celeste, sacón marrón y calzaba mocasines negros. Sus familiares ruegan cualquier información, a: Santa Ursula y Alem, Parada Ferroviaria, partido de Esteban Echeverría (Bs. As.) o llamando al: 47-0842 (señora Chola).

Nildo Norberto Viviani, un niño de 12 años, sin motivos aparentes, se fue del hogar. Sus padres piden cualquier dato sobre su paradero. Vestía: pantalón gris oscuro, camisa celeste, pulóver beige, con puños negro. Calzaba mocasines marrones. Quienes puedan suministrar información, dirigirse a la calle María Silva 450, Villa Ballester (Bs. As.).

Delicia Cristina Villagrán, de 50 años, desapareció el día 16 de junio último. Vestía: pulóver negro, saco de lana a rayas negras y verdes y calzaba zapatillas de lana. Sufría de amnesia. Cualquier información hacer llegar a la calle Güemes 1268, Barrio UTA, Loma Hermosa, partido de San Martín o bien llamando te-

léfonicamente a: 31-6241 o 31-6242.

Una joven de 17 años se fue del hogar. Se trata de Emilda Medina, como sufre de amnesia, sus familiares temen que le haya ocurrido algo grave, por lo que solicitan por nuestro intermedio cualquier dato. Vestía: vaquero azul, tapado negro, pulóver rayado y mocasines negros. Dirigirse a la calle Juan XXIII, Barrio Monte Cudine, Florencio Varela (Bs. As.).

### • Piden Trabajo

Nelida Zapata, de 26 años de edad, madre de una hijita, solicita trabajo de costurera. Se encuentra sola por abandono del esposo y necesita ayuda. Quienes puedan colaborar, dirigirse a barrio "Arco Iris", Ruta 3, kilómetro 25, Gregorio de Laferrere (Buenos Aires).

Nelida Silva, de 42 años de edad, pide trabajo. Es hábil para quehaceres domésticos y se encuentra sola, con 4 hijitos. Quienes

puedan dar una mano, dirigirse a Saladillo y Quesada, Lote 31, Ingeniero Bunge (Buenos Aires).

Nilda de Cortés, de 43 años de edad, madre de 3 hijitos, necesita trabajo para mantener a los niños. Es hábil como doméstica. Muy buenas referencias. Quienes puedan ayudar a esta señora, dirigirse a Rivadavia 464, Villa Ballester.

Eduardo Gutiérrez, de 34 años de edad, con estudios secundarios completos y conocedor de IBM, pide trabajo. Quienes soliciten sus servicios, dirigirse a la calle Belgrano 3131, de esta Capital, o bien llamando al teléfono 93-2356.

## MANUAL SEXUAL ORIENTAL

ORIENTAL SEX GUIDE

EDICION EN CASTELLANO

55 TECNICAS AMATORIAS ORIENTALES ILUSTRADAS

EL EJEMPLAR \$10 (c/ fotos)

ADQUIERALO PERSONALMENTE EN SU DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

REVISTA

LA NOCHE

ESMERALDA 334-CAP.

REMITIMOS TAMBIEN POR CORREO CERTIFICADO SIN ROTULOS \$14

ENVIE CHEQUE, GIRO POSTAL O BANCARIO A LA ORDEN DE

REVISTA LA NOCHE

6 SOLICITELO CONTRA REEMBOLSO

PROHIBIDA LA VENTA A MENORES DE 18 AÑOS

PARA AVISOS EN ESTA SECCION, DIRIGIRSE A RIOBAMBA 280

## COMO BLANQUEAR SU CUTIS

Haga un ensayo y como otras miles de mujeres aplíquese por la noche Crema Pecosin, hasta que su cutis luzca hermosamente blanco, terso, suave, libre de manchas, pecas y puntos negros. Pida Crema Pecosin en Farmacias y Perfumerías



# AGONIZA UN HOMBRE ACRIBILLADO POR SU ESPOSA

BAHIA BLANCA, 6 (De nuestro corresponsal). — Un grave hecho de sangre originado por un violento drama pasional se registró en una modesta vivienda situada en el barrio de Villa Mitre, de esta ciudad. Después de haber sostenido una agria reyerta, y exasperada por el tono de la discusión, una mujer deserrajó varios balazos a su esposo, quien resultó gravemente herido. La víctima fue internada en el hospital municipal "Doctor Leónidas Lucero" en estado agonizante, en tanto que la agresora fue detenida por personal de la comisaría de Villa Mitre.

El doloroso episodio aconteció hoy, en el interior de

la finca situada en la calle Chacabuco 1830, de la ciudad de Bahía Blanca. La casa se encontraba ocupada desde hace tiempo por el matrimonio integrado por Juan Omar Díaz, argentino, de 46 años, y María Angélica Gallegos de Díaz, argentina, de 36. De acuerdo con versiones aportadas por algunos vecinos, se sabe que la pareja sostenía en los últimos meses numerosas disputas originadas por cuestiones pasionales.

Durante la jornada de hoy se reanudaron las discusiones en el matrimonio. Al parecer, la mujer se encontraba exasperada por el tono utilizado en la agria disputa y se

proveyó de un arma de fuego. Excitada por el suceso, accionó el percutor y efectuó varios disparos contra su esposo, quien recibió numerosos impactos en pleno tórax, cayendo de bruces sobre el suelo gravemente herido.

Los vecinos, alertados por los disparos, se introdujeron en la casa y pudieron comprobar con asombro el epílogo del grave hecho. Con extrema urgencia la víctima fue internada en el hospital mencionado, donde los médicos realizan desesperados esfuerzos por salvarle la vida, en tanto que la mujer fue detenida por personal de la comisaría de Villa Mitre.

Con Fines de Robo Ultiman a Taxista de un Balazo en la Nuca

## HUELGA POR ALEVOSO CRIMEN

CORDOBA, 6 (De nuestro corresponsal). — Un crimen, cuya brutal ejecución ha conmovido a la opinión pública, fue descubierto en forma casi accidental en la madrugada por un conductor de ómnibus, desde el interior del vehículo que manejaba. Yacente en el interior de un taxímetro — consignó en la denuncia formulada a las autoridades — ubicado en la calle Cerrito, casi esquina 1, de Vila Azalay, se encontraba un hombre que, a su juicio, no daba señales de vida, o bien se encontraba accidentado.

De inmediato, acompañando a Jorge Víctor Brunelli — tal e. nombre del chofer —, se constituyó en el lugar una comisión po-

licial, localizando efectivamente en el interior del automóvil de alquiler Mercedes Benz chapa número X-2304 (con una de sus puertas abiertas y las luces encendidas), el cadáver de su conductor. Inclinado en trágica postura sobre el volante, el infortunado mostraba a las claras el motivo de su muerte: un balazo en la nuca, que prácticamente le había destrozado el cráneo.

A poco de iniciarse la investigación, el informe de la morgue determinaba la identificación del oculto: Julio César Díaz, domiciliado en el barrio San Martín, quien trabajaba como peón del taxímetro, propiedad de Antonio Calderón. Todo indica que Díaz, a quien no se le encontró dinero, fue

victima de un atraco, siendo herido de muerte al ofrecer resistencia.

En tanto sus colegas, ante la reiteración de sucesos como el descrito, han dispuesto paralizar sus tareas y realizar una asamblea para establecer la adopción de medidas, que impidan la repetición de este tipo de atentados.

### • Ola de Atracos

La cervetería "Río Segundo", ubicada en Cerrito y Garay; las oficinas de la financiera "Boston", de Rosario de Santa Fe al 20, y la administración del hotel "Crillon", situada en Rivadavia 85, fueron asaltadas en el transcurso de la jornada, logrando los

delincuentes alzarse en total con más de 5 millones de pesos viejos.

Respectivamente, los "cacos" (cuatro en el primer asalto y dos en cada uno de los restantes) se llevaron: cuatro millones seiscientos mil pesos en el primer local, 900.000 en el segundo y algo más de 800.000 en el tercero. El importe mayor estaba destinado al pago de sueldos y jornales en la empresa cervetera.

Hasta el momento no existen detenciones vinculadas a ninguno de los tres sucesos, ignorándose si el quehacer policial se encuentra ya encaminado a la localización de los malhechores.

## CAE UN CAZABOMBARDERO, MUERE EL PILOTO Y SE INCENDIA UN CAMPO

SAN LUIS, 6 (De nuestro corresponsal). — Un oficial de la Aeronáutica Argentina perdió la vida como consecuencia de una estremecedora tragedia aérea registrada en esta provincia.

El grave y doloroso suceso ocurrió en circunstancias de haberse precipitado a tierra un moderno avión cazabombardero de la Fuerza Aérea Argentina, que realizaba un vuelo nocturno de instrucción. El violento y espectacular accidente originó el incendio de una amplia superficie de campos.

### • El Penoso Accidente

Un moderno avión Douglas A-4B, cazabombardero, perteneciente a la dotación de la V Brigada Aérea, con asiento en la localidad de Villa Reynolds, que era pilotado por el primer teniente Hugo Atilio Campagnucci, cumplía ayer un vuelo nocturno de instrucción. El vuelo era cumplido por dos aparatos — de igual tipo — en razón de que la regla-

mentación existente al respecto, señala que los planes de dichos ejercicios aéreos se deberán realizar en pareja.

Cuando las dos aeronaves militares se hallaban sobrevolando el espacio aéreo comprendido sobre la superficie de la estancia Sumaca, en el sur de la provincia de San Luis, cerca de la localidad de Buena Esperanza, se registró la gravísima catástrofe. El penoso episodio ocurrió, aproximadamente a las 20.30, a 20 kilómetros al Norte de la población de Bagual, sobre la ruta 188. El cazabombardero A-4B, al mando del primer teniente Campagnucci — por causas que se tratan de establecer — se precipitó a tierra, perdiendo la vida su único ocupante. Al producirse la caída del aparato, se originó un incendio de campos, a raíz de haberse desparado en un amplio sector el combustible que transportaba en sus tanques.

Pobladores de Fortín El Patria, ubicado en la zona, manifestaron que al-

rededor de las 20.30, observaron el vuelo de dos aviones y que de uno de ellos, se desprendían llamas, no pudiendo precisar exactamente la parte del aparato de las que provenían. Poco después, advirtieron una gran luminosidad — evidentemente al caer la máquina — y el incendio de campos. Las autoridades policiales de Bagual, al tomar conocimiento del accidente, dispusieron la salida de una patrulla hacia el lugar de la caída del avión.

### • El Sepelio

Hoy, a las 16, en el cementerio de San Gerónimo, en Córdoba, se realizó el sepelio de los restos del oficial Hugo Atilio Campagnucci. Sus restos fueron velados en el domicilio de sus familiares situado en la calle Obispo Lascano 1600, de la ciudad de Córdoba.

Al respecto, corresponde señalar, que el Comando en Jefe de la Fuerza Aérea dio a conocer ayer un comunicado relacionado con el trágico accidente.



### PIDEN PARADERO

Se solicita colaboración a los lectores para ubicar a Víctor Luis González, de 17 años, domiciliado en Lugones 1650 de San Fernando, que desapareció el sábado a las 20, oportunidad en que vestía zapatillas blancas, pantalón azul, polera marrón, campera marrón y bufanda roja. Cualquier informe debe proporcionarse en ese domicilio o al teléfono 773-0365.



Primer teniente Campagnucci, el piloto muerto.

### BUSCAN A FAMILIARES DE 2 NIÑOS

La Dirección de Menores, dependiente de la Subsecretaría de Seguridad Social, del Ministerio de Bienestar Social, de la provincia de Buenos Aires, con asiento en La Plata, hace un urgente llamado a la solidaridad pública dirigida a los lectores de CRONICA, con el propósito de localizar el paradero de los progenitores o familiares de dos criaturas.

Se trata de la niña Marcia Virginia Paúl, quien actualmente se encuentra internada en el hogar "Rosario Vera Peñaloza", situado en la calle 44 y 146, de la ciudad de La Plata y del niño Juan Martínez, quien actualmente se halla alojado en el Instituto "Agustín B. Gambier", ubicado en la localidad de Abasto, partido de La Plata. Cualquier información relacionada con los dos menores deberán dirigirse a la Dirección de Asistencia Social, calle 1 y 60, quinto piso, La Plata.

### ESPECTACULAR COLISION EN BELGRANO: 3 HERIDOS

Un espectacular choque de vehículos se produjo a las 21.30 de la víspera en la intersección de las calles Dorrego y Luis María Campos al perder la dirección un colectivo que avanzaba por la primera de las arterias mencionadas, cruzándose por tal motivo violentamente sobre la mano opuesta. En sentido contrario otro vehículo de pasajeros que no advirtió a tiempo el descontrolado accionar del rodado, avanzaba a velocidad normal, llevando a su lado un automóvil Fiat 1500. Sin posibilidad alguna de evitar la colisión, ambos transportes se abalanzaron, aprisionando al automóvil que quedó prácticamente destruido.

Sin ningún signo anterior que anticipara el desastre, un colectivo de la línea 152, que avanzaba por Dorrego en dirección a la avenida Cabildo, sufrió la rotura de la dirección, quedando a partir de esta situación a expensas de la suerte, la que por cierto nada tuvo de propicia. Pasado completamente a la mano opuesta, nada pudo impedir que embistiera violentamente a un vehículo similar de la línea 94, aunque a la postre el perjudicado directo fuera un tercer rodado Fiat 1500, chapa de la Provincia

de Buenos Aires N° 40896, ocupado por dos hombres y una mujer, quienes quedaron aprisionados entre los restos de su automóvil, siendo rescatados por testigos ocasionales y conducidos en gravísimo estado hasta el Hospital Militar Central. Una dotación de bomberos del Cuartel Belgrano concurre al lugar, despejando el mismo de vidrios y desechos, al tiempo que eliminaba el combustible derramado en el triple choque. Al cierre de esta edición el estado de una de las víctimas era considerado desesperante.

### La formación de GASES en el estómago es molesta y desagradable

La digestión estomacal va acompañada por la formación de gases. Pero el exceso de gases es sumamente molesto y desagradable. Para eliminarlos, pongase en la boca, después de cada comida, una o dos tabletas Sencil, con rico gusto a caramelo. Sencil contiene elementos absorbentes que impiden la formación de gases, fermentos que activan la digestión y antiácidos que alivian la acidez en el estómago. Se toman fácilmente y se llevan cómodamente en el bolsillo. Pida Sencil en su farmacia.

## GAS DEL ESTADO

CONSTRUCCION SISTEMA GASODUCTOS Y OBRAS COMPLEMENTARIAS PARA PROVISION DE GAS NATURAL AL AREA DE REGADIO DEL RIO DULCE Y CIUDADES DE SANTIAGO DEL ESTERO, LA BANDA Y LAS TERMAS (PROVINCIA SANTIAGO DEL ESTERO)

LICITACION PUBLICA N° 8.455

APERTURA DE ANTECEDENTES: PRORROGADA PARA EL 20/11/72 11 HS.

VALOR DOCUMENTACION: \$ 1.000

ADQUIRIR DOCUMENTACION ALSINA 1170 - P. 1° - Of. 111. CAPITAL, DE 8 A 13 HS.

MINISTERIO DE OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS

Subsecretaría de Energía

UNICA EDICION

POR 1ra. VEZ EN LATINOAMERICA

**SEXO y FOTO**

**70 DESNUDOS FEMENINOS INEDITOS**

**YA APARECIO!**

**PIDALA EN SU KIOSCO**

EXHIBICION LIMITADA • RECLAMELA

(VENTA PROHIB. MEN. 18 AÑOS)

GRATIFICARE devol. pareja de perros Pomerania marrón y gris y amarill. Resp. a Pequén y Perilla. Desap. 9-3 z/Centro. I. Casanova. — LIMA 5755.

GRATIFICARE devol. perro Fox-Terrier Canela, nombre Pirulo, capa blanca. Campanita verde. Extrav. 3-9. Nahuel Huapi 2767. Z/Belgrano.



# EMPATE CON UN SOLO

## Independiente ① Ajax ①

**INDEPENDIENTE:** Santoro; Comisso, López, Sa, Pavoni, Pastoriza, Raimondo, Semenewicz, Balbuena, Maglioni y Mircoli. A.S.: Gay. D.T.: Ferreiro.

**AJAX:** Stuy; Suurbier, Hulshoff, Blakenburg, Krol, Haan, Neeskens, Muhren, Swart, Cruyff y Keizer. A.S.: Weber. D.T.: Kovacs.

**Gol en el primer tiempo:** A los 5 m. Cruyff (A).

**Gol en el segundo tiempo:** A los 37 m. Sa (I).

**Cambios:** A. Muhren por Cruyff (A), lesionado; Bula por Raimondo (I).

La recaudación será suministrada hoy; se calcula extraoficialmente que supera los 70.000.000 de nacionales. **Árbitro:** Brakanov (URSS) **Cancha:** Independiente.

## UN EMBAJADOR BAJO RIGUROSA CUSTODIA

El embajador holandés en nuestro país tomó sus precauciones para concurrir al estadio de Independiente. El diplomático, tras observar el eficaz trabajo desempeñado por la gente comandada por el subcomisario Alberto Rouse en la custodia de la delegación del Ajax, solicitó al alto funcionario policial que él, personalmente, se encargara de vigilarlo antes, durante y luego del partido. El subcomisario Rouse accedió a la solicitud y poniendo de manifiesto su celo profesional, conformó el pedido del embajador.

**LLEGADA:** El plantel de Independiente llegó al estadio a las 19.10. El Ajax, de Holanda, lo hizo a las 19.35, y finalmente la terna de árbitros compuesta por el italiano Gonella, el ruso Brakanov y el inglés Taylor, a las 20.

**"FRENO Y PIQUE":** Juan Carlos Lorenzo, técnico del campeón Metropolitano, San Lorenzo, dio su opinión antes que comenzara el encuentro: "El holandés es muy buen equipo. La fórmula de Independiente tiene que ser: freno y pique".

**MINUTO DE SILENCIO:** Antes que se diera la pitada inicial del encuentro, y por expresa indicación del presidente de la Nación, general Lanusse, se realizó un minuto de silencio en homenaje a las víctimas de los sucesos ocurridos recientemente en los Juegos Olímpicos de Munich.

**"COPA DE ORO":** La magnífica Copa del Mundo, toda revestida de oro, que deberá quedar en manos de Independiente o el Ajax, fue traída hasta el palco oficial por el presidente de Nacional de Montevideo, Miguel Restuccia. "Los tricolores" eran sus antiguos poseedores.

**BANDA:** La banda del Regimiento de 1 de Patricios fue la encargada de ejecutar los himnos nacionales de Argentina y Holanda. Sus integrantes estaban vestidos con el uniforme que llevó a la gloria al inmortal regimiento.

**BRAZALETES:** Los jugadores de ambos equipos lucieron brazaletes color negro, también en homenaje a las víctimas de Munich.

**FIGURAS:** En el palco oficial y junto con las autoridades del fútbol argentino, se encontraban dos figuras importantes del fútbol mundial a nivel de dirigentes. Santiago Bernabéu, presidente del Real Madrid, y don Teófilo Salinas, titular de la CSF.

**MINISTRO:** Oscar Puiggrós, ministro de Bienestar Social, opinó así antes del encuentro: "Estoy ansioso por ver tan importante encuentro. No soy hincha de ningún equipo en particular, pero en estos momentos lo único que deseo es que gane el fútbol argentino".

## POR ANGEL ROJAS, BOCA CAYO EN LIMA

**LIMA, 6 (EFE, ANSA y Reuter).** — Deportivo Municipal de Perú venció a Boca 2 a 1. El partido, amistoso, jugado esta noche en el Estadio Nacional de Lima, ante 17.502 espectadores, tuvo por propósito cumplir con una de las cláusulas del pase de Angel Rojas al conjunto limeño. Deportivo Municipal aprovechó la contingencia y rehabilitó a "Rojitas", quien, con problemas disciplinarios, permaneció largo tiempo suspendido. El equipo local, de mejor producción en la etapa inicial, se colocó en ventaja por 2-0, con goles de Camacho y Sotil. Levantó Boca en la parte final; redujo las diferencias (Mouzo de penal). Pero vanos fueron sus intentos por igualar.

**BOCA JUNIORS:** Sánchez; Suñé, Mouzo, Rogel, Marzolini, Palacios, Pachamé, Novello, Ponce, Galván y Ferrero.

**MUNICIPAL:** Ballesteros; Navarro, Neyra, Cárdenas, Díaz, Drago, Rojas, Del Aguila, Cueto, Sotil y Camacho.

**Goles en el primer tiempo:** A los 16 m. Camacho (DM) y a los 44 m. Sotil (DM).

**Gol en el segundo tiempo:** 4m. Mouzo (BJ).

**Cambios:** Berastegui por Del Aguila (DM); Pietrone por Sotil (DM); Malbernat por Marzolini (BJ) y Villagra por Ponce (BJ).

**Árbitro:** C. Orozco **Estadio:** Nacional **Recaudación:** 814.520 soles.

### • Santos Quiere a Perfumo

Es posible que, de un momento a otro, se defina el futuro futbolístico del ex zaguero internacional y del Racing Club, Roberto Perfumo. Ayer llegó a Buenos Aires el presidente del Santos, de Brasil, el equipo del "Rey" Pelé. Y pese al hermetismo guardado al respecto, se tiene conocimiento que el dirigente brasileño se entrevistará con el jugador argentino, para tratar de convencerlo.

## Un Error Defensivo y Mucha Violencia

**4 minutos:** Buena combinación entre Pastoriza y Semenewicz. Fueron tres toques por aire, que obligaron al anticipó de Blakenburg. Pelota afuera. Lo hizo Comisso, recibió Balbuena, pero se vio despojado por Krol.

### • Gol de Ajax

**5 minutos:** Foul de Blakenburg a Balbuena. Tiro libre desde derecha. Comisso. Rechazo de Neekens. Escapada de Cruyff. Miguel Angel López que falla al intentar entregar a Santoro, y el eje delantero del Ajax concreta la primera conquista ante la impotencia del arquero de los locales, quien quedó a mitad del camino.

**8 minutos:** Juego centralizado en la mitad de la cancha. Lucha de Raimondo con Hann. Pase a Pastoriza, quien eliminó a Muhren, pero no pudo hacer lo mismo con Blakenburg.

**9 minutos:** Nueva escapada de Cruyff. Quedó en el camino López. Apertura sobre derecha para Swart. Pavoni resta defectuosamente. Recoge el rechazo Haan. Zapatazo y Santoro que se esforzó y echó al corner. Lo ejecutó desde derecha Cruyff, centro pasado pero su envío fue neutralizado por Santoro.

**15 minutos:** Buena combinación de Pastoriza con Raimondo. Pelotazo para la carrera de Balbuena propiciando el contraataque. El puntero no logra dominar bien el balón y se la llevó tranquilamente Krol.

**17 minutos:** Muchas infracciones. No por jugadas bruscas, sino por explotar la ley del offside. Mircoli, en izquierda, para Pastoriza, a Raimondo. Largo a Maglione, pero Stuy detuvo sin problemas.

**19 minutos:** Tiro libre para Independiente. Tiró Pavoni corto a Comisso. Restó Krol, recibió Mircoli pero Pastoriza hizo foul. Se escapó Cruyff. Comisso le hizo una zancadilla pero previamente el árbitro penó hands del holandés.

**23 minutos:** Otra vez y van... Se lanzó en velocidad Cruyff. A 30 metros de Santoro amagó colocar para Keizer, pero sacó un furibundo "cañonazo" desde 25 metros que salió apenas desviado. El juego del Ajax es muy peculiar. No combinan en base a velocidad, sino que explotan en todo momento la sorpresa. Por ejemplo, Cruyff no es un dechado de virtudes, pero su improvisación es de notable calidad.

**25 minutos:** Oportunidad para Independiente.

## PRIMER TIEMPO

diente. Se acomodó Maglioni, quien remató de derecha en la zona de Krol. Su disparo pegó en el pecho de Krol y se escapó Cruyff. Cuando intentaba uno de sus clásicos desbordes, Mircoli lo fouleó malamente, y tuvo que salir del campo el holandés. Esta contingencia obligó al primer cambio del Ajax. En el tobillo de la pierna izquierda fue el traumatismo. Ejecutó Blakenburg, pero la pelota llegó a los pies de Pastoriza, quien fue despojado por Hann.

**29 minutos:** Cuando Cruyff se retiró a los vestuarios en andas entre dos colaboradores del Ajax, fue aplaudido y aclamado por el público adicto a los "rojos". Sobre el lateral derecho de Independiente se mandó Balbuena. Llegó hasta la línea de fondo. Centro. Fue a buscar Pastoriza, pero Krol cayó sobre él y se lesionó el eje de ataque "rojo".

**30 minutos:** Arnold Muhren, el reemplazante de Cruyff, hermano del homónimo que ya estaba jugando, pasó a actuar de volante. Este mostró la intención del Ajax de reforzar su defensa. Quedó solo Keizer como punta de lanza en el campeón europeo.

**31 minutos:** Tiro libre cerca de Stuy. Se acomodó Pastoriza. Chanfle. La pelota superó la barrera, pero el guardavallas holandés no tuvo ningún inconveniente en detener con comodidad.

**37 minutos:** Primer corner favorable a Independiente. Lo hizo Balbuena. Hulshoff, sin esfuerzo, alejó. En el centro del campo se acomodó Haan, pero lo despojó Raimondo con foul.

**40 minutos:** El Ajax en neta posición defensiva. Incluso Keizer, quien tenía la misión de trabajar en punta junto a Cruyff en los primeros minutos, ahora también se abroqueló en su última línea. Tiro libre. Comisso sobre el área. Cargó Pastoriza. Frentazo de Mircoli. Alejó Blakenburg, remate a quemarropa de Maglioni, pero Stuy con una mano habilitó a Krol. Prosigue el asedio "rojo".

**43 minutos:** Pastoriza para Mircoli. Centro. Cabeza de Maglioni. Quiso rematar Pastoriza y Raimondo que entraba a la carrera remató desviado.

**44 minutos:** Con más ganas que técnica, con más fervor que rozamiento, Independiente arrinconó al Ajax contra su marco. Pero la concreción se hizo muy difícil. La defensa holandesa, a pesar de ello, mostró claras falencias.

## Igualdad que Para los Holandeses es Victoria

Clima de serena alegría en los vestuarios holandeses. Los visitantes se consideran beneficiados por el empate. Medidas declaraciones de Kovacs. Hubo elogios para la producción de Independiente. Es opinión unánime que en Holanda se clasificarán campeones, por la necesidad de los "rojos" de ganar.

Había alegría sin estridencias. Diríamos que una satisfacción general en el interior de cada jugador, que se reflejaba exteriormente con mucha mesura. De todas maneras, los saludos y algunos abrazos dejaban perfectamente aclarado que el empate obtenido por los holandeses era un triunfo. Mas si pensamos que el segundo encuentro, y de haber un tercero, se jugará en Europa. En síntesis, "un buen resultado" que estaba en boca de todos. Esa era la imagen general del vestuario del Ajax.

Por un lado el idioma, y por el otro la gran cantidad de compatriotas reunidos para saludar a los jugadores, hacían prácticamente imposible el diálogo. Nuestra búsqueda incesante nos hizo llegar hasta un improvisado intérprete para saber por lo menos qué decían esas palabras en forma de diálogo que brotaban en el recinto. Eran casi todas alusiones a las posibilidades que ofrecía el resultado y generalmente la coincidencia llevaba a una conclusión: "En Holanda todo será distinto".

La conversación más prolongada la mantuvimos con el técnico del conjunto. El

señor Kovacs, con su buen castellano, facilitó las cosas:

"El partido fue tan difícil como nosotros pensábamos. Quedaba por saber cuáles eran las reales posibilidades de nuestro equipo ante un adversario que juega un tipo muy distinto de juego. Y el resultado está a la vista. Yo diría que Independiente es un buen conjunto, que tiene buenos jugadores, pero que es demasiado lento. En Holanda pensamos que tenemos mayores posibilidades y este empate nos ayuda en mucho en conseguir nuestro propósito, pues además de estar en nuestro terreno podemos desplegar un juego más potente y agresivo".

Una apretada síntesis que abarca diversos matices. La conversación no pudo seguir. Fuimos en busca de Cruyff, erigido en 1971 como el mejor jugador de Europa. Nos acercamos como pudimos y logramos extraer algunas conclusiones:

"No jugamos como nosotros podemos hacerlo. Estoy seguro que elevaremos el rendimiento en nuestro país. Va a ser distinto... ¿Yo? Muy dolorido. El golpe que me dieron fue tremendo. Pero eso ya no cuenta. Especular con lo que hu-

biese pasado si jugaba todo el partido, no vale de nada. Importa lo que vendrá. Y en Holanda, ganamos sin discusiones..."

Eso fue todo, pues continuó en el diálogo, que por las expresiones eran palabras que llevaban mucho de gracia. Luego comenzaron a apurar el momento de la partida. Nuestro "Apuntador" prosiguió la charla con otros compatriotas y nos quedamos como meros espectadores. Y de paso pensando que el Ajax se llevó un punto que para ellos es muy importante.

"Me gustó Independiente, no es un equipo brillante, pero se conoce que tienen mucho oficio. A la extrema lentitud de sus hombres, la neutralizan con un fluido manejo de la pelota. Ellos buscaron por todos los medios quitarnos ritmo y, a fuer de ser sinceros, lo lograron. Claro que para nosotros el empate es un resultado muy bueno. En Holanda, los argentinos no podrán especular y tendrán que jugar abiertos, cosa que nos favorecerá".

Medido, sobrio, respondiendo con claridad a la requisitoria periodística, el gobero Stuy nos explicó cómo vio el partido.



Llegó antes el arquero Ila ante la peligrosa



Johan Cruyff aprovechó holandeses. Después lo



Pese a la mayor altura desviado junto a



# BENEFICIARIO: ¡AJAX!

## SEGUNDO TIEMPO

## Independiente se Animó con Bulla



Stuy. La pelota en profundidad colocada por Pastoriza obligó al guardaventa de Maglioni. Por las dudas, Hulshoff llega junto al delantero rojo.



Un serio error de la defensa de Independiente y convirtió el gol para los "rojos" conseguirían el empate, pero el punto logrado da pocas esperanzas.



de todos los hombres del Ajax, aquí ganó Pastoriza. Su cabezazo salió a un poste. Ajax hizo su negocio. Se va de aquí con un empate muy valioso.

**3 minutos:** Escapada de Maglioni para Pastoriza. Devolución y Maglioni que se recostó sobre izquierda. Remató. Pero su envío cruzó el arco y se perdió fuera de la cancha.

**5 minutos:** Raimondo a Comisso. Disparó desde 20 metros y la pelota es de Stuy. Suurbier, para Krol. Se la llevó Sa a Pastoriza. Raimondo sobre el área penal. Dejó pasar Blakemburg y otra vez Stuy dueño de la pelota.

**7 minutos:** Rechaza Sa en su área. Facia Pavoni, cruce a Comisso. Rechazo de G. Muhren. Pase a Kelzer. Quitó Comisso. Cruce a Pavoni. Toque a Pastoriza. Raimondo que tiró de sobrepique. Rechazo de Haan. Comisso a Balbuena. Se enredó y se la llevó Krol.

**9 minutos:** Guer Muhren se fue en función de puntero izquierdo. Anticipo de Comisso. Apertura de Semenewicz. Devolución a Pastoriza. Alargue para Comisso. Centro. Cabezazo de Mircoli. Media chilena de Maglioni, pero al final ganó Hulshoff, quien fue una muralla rechazando envíos aéreos.

**12 minutos:** Zurdazo de Maglioni que restó Blakemburg. Haan sobre Neekens. Media vuelta y búsqueda de Kelzer. Anticipo de Sa y pelotazo para Balbuena.

**15 minutos:** Suurbier para Blakemburg y la pelota se fue sobre el lateral. Saque de banda. Comisso. Devolvió Pastoriza. Centro pasado y el cabezazo de Maglioni se perdió sobre el horizontal.

**16 minutos:** Buen encuentro Balbuena-Maglioni, pero A. Muhren sacó afuera del campo. Centro de Comisso. Cabezazo de Pastoriza y otra vez Hulshoff restó con plena solvencia.

**17 minutos:** El conjunto holandés dedicado a un accionar netamente defensivo. La ausencia de Cruyff se siente en demasía, pues le restó a los europeos el hombre capaz de crear sorpresa. Además, quedó Keizer huérfano de quien se junta con él para ensayar las paredes largas. Pero los holandeses utilizan la pelota sin correr mucho. Cosa contraria a los argentinos, que trasladaron en demasía.

**18 minutos:** Neekens, en función de puntero izquierdo ensayó la diagonal. En su carrera dejó en el camino a Comisso. Buscó la entrada de Keizer sobre el andarivel opuesto, pero Sa desvió afuera de la cancha.

**19 minutos:** Pudo ser. El "Pato" Pastoriza

se fue por la zona de Balbuena. Limpió con un amague a Krol. Al llegar cerca de la línea de fondo mandó el pelotazo para Maglioni, pero allí nuevamente Stuy se hizo del balón.

**23 minutos:** Veintitún jugadores en el campo del Ajax. Suurbier restó sobre derecha para Hulshoff. Nuevamente se hizo de la pelota Pastoriza, pero su intento de pase a Balbuena fue fallido.

**27 minutos:** Cerquita... Cerquita... Buena combinación de Pastoriza y Pavoni. El cañonazo de Pavoni lo echó al corner Stuy sobre el travesaño.

**28 minutos:** Crece el aliento de la hinchada para el equipo argentino. Plancha de Neekens contra Pastoriza. Pavoni. Centro sobre el área. Y Maglioni que ataca cuando el arquero tenía la pelota. La punta del botín de Maglioni dio en el rostro del arquero. Tarjeta amarilla para el chaqueño.

**30 minutos:** Tiró Stuy desde su valla. Forcejeos entre Sa y Swart. Foul para Independiente. Centro de Comisso y Pastoriza que entró solo al área holandesa, y cuando tenía la sola oposición de Stuy, no pudo controlar la pelota.

**32 minutos:** Independiente machaca, pero no encuentra el camino. Los holandeses ni siquiera cruzan la mitad de la cancha, pero el dominio territorial no significa mejor actuación de los "rojos".

**35 minutos:** El partido entró en una monotenia insostenible. Unos queriendo atacar y no encontrando la fórmula y otros dedicados a rechazar. Los rojos equivocaron el planteo. El centro a la olla no dio resultados.

### • Gol de Independiente

**37 minutos:** Gol de Independiente: Sa con un bombazo impresionante desde más de 20 metros, al recibir un corto pase de Semenewicz, concretó el empate, por el cual tanto se luchó. Dos minutos después un chancle de Bulla pasó besando el parante derecho del arco de Stuy.

**40 minutos:** Se salvó el Ajax. Tiró Balbuena sin arquero y la pelota pegó en el poste. Recogió Bulla y su furibundo disparo salió desviado.

**43 minutos:** Todo Independiente atacando y todo el Ajax en defensa. Foul de A. Muhren a Bulla sobre el centro de la cancha. Pelotazo para Balbuena. Centro. En su intento de rechazar chocaron Stuy y el libre Hulshoff y se lesionó el arquero.

## Los Diablos, Contentos a Medias con el Empate

**Empate. Mal resultado. Empero la gente "roja" sigue confiando. Muchas lamentaciones por un punto que pudo no haberse perdido. Pastoriza y el testimonio de alguien que quiere despedirse de su fútbol con un triunfo a nivel mundial. Un unánime compromiso: ir a Holanda para ganar y traer la Copa.**

Serenidad. El empate era factible pero de ninguna manera esperado. Por eso, como no todo está perdido, la calma imperaba en los vestuarios de Independiente. Solamente alguna palabra de desconsuelo, o algún gesto de decepción se pintaba en los rostros de los muchachos. Pero en realidad ninguno creía que ya todo estaba perdido.

Pavoni fue el encargado de verter los primeros conceptos:

—Ellos también tendrán que mejorar mucho si quieren ganarnos. Nuestra defensa fue una verdadera muralla. Adelante nos quedamos un poco, pero no se puede negar que nos faltó algo de suerte. El equipo comenzó a funcionar de entrada pero el Ajax tapó bien atrás. Indudablemente tienen algunos valores muy buenos, pero de todos modos no es para desesperarse. Todavía no está dicha la última palabra. Independiente afuera se agranda siempre y ahora tenemos la tranquilidad que nos da el hecho de conocer al rival. También ellos saben que no les será fácil.

Así, con calma, con tiempo para el análisis, expresaba su confianza el uru-

guayo Elvio Pavoni. La calma existente era patrimonio de una tranquilidad alimentada en la fe. De ninguna manera tuvo cabida la frustración. Por eso las palabras no guardaban ningún dejo de tristeza.

—Con un poquito de suerte todo hubiese cambiado. Los holandeses son buenos, rápidos, pero no son del otro mundo. Nosotros tenemos que hacer la nuestra, no debemos cambiar. Además las mejores posibilidades fueron para nosotros. Allí será distinta la cosa. Ellos nos respetan un poco más.

Así habló Raimondo, sin darle tanta importancia al resultado y profundamente convencido en Independiente.

—Mencho" Balbuena se lamentaba:

—Es cosa de no creer, qué mala suerte, en todo momento el partido "estaba" para nosotros. Allí ganamos, no tengan dudas.

Pastoriza, que prácticamente se despide del fútbol argentino en este encuentro, estaba un poco apesadumbrado:

—No quisiera irme de Independiente sin antes conseguir esta alegría enorme de un título mundial. No se

ganó, pero tampoco es para llorar porque en juego merecimos ganar nosotros. Yo tengo una enorme fe en el equipo. Sabemos que allí será distinto; pero a no equivocarse, que para ellos también será distinto. Ahora ya saben que no somos fáciles.

Semenewicz, sentado en rincón del vestuario no podía creer que el partido no se había ganado: "Será posible tanta mala suerte. Ellos no hicieron nada ni para merecer este punto que se llevaron de arriba, si de arriba. Independiente fue mejor en todo el campo, yo me conformo con el empate, no puedo conformarme. Qué mala suerte. Si supieran cómo se gritaban en la cancha. Estaban desesperados, no creyeron nunca que podrían llevarse el empate, esto fue un triunfo, para el Ajax".

En definitiva, la noche quedó atrás, ahora existe otra meta: Holanda, allá se pondrá nuevamente en vigencia la esperanza de uno y otro pero lo que quedó profundamente grabado en el sentir de todos los que presenciamos el vestuario de Independiente, es la certeza que jugaran con el corazón y el coraje criollo bien aito.



# LA POLICIA ALEMANA

MUNICH, 6 (Reuter, EFE, ANSA, France Presse y DPA). — Continuaba hoy la investigación de los sucesos que hicieron temblar al mundo entero. Mientras tanto, el piloto herido en uno de los helicópteros usados en el operativo falleció en el hospital Harlaching y el otro, que resultó baleado en un pulmón en el tiroteo, se encuentra ya fuera de peligro.

Por su parte, el jefe de la policía de Munich, Manfred Schreiber, supuso aquí que fueron los efectivos de seguridad quienes abrieron el fuego anoche contra los extremistas árabes. "Tengo la impresión de que nosotros disparamos los primeros balazos contra los terroristas", dijo Schreiber. Agregó que, sin embargo, no tenía plena certeza de ello, pues como la investigación está en curso aún no habló con todos los agentes que participaron de la sangrienta batalla en la que murieron nueve atletas israelíes, cinco guerrilleros y un policía alemán.

Schreiber contradijo de este modo al capitán Joseph Kistler, quien por la mañana aseguró que uno de los guerrilleros había abierto el fuego. Explicó que encararon de tres maneras la posibilidad de rescatar a los cautivos: 1º) El asalto armado al edificio 31 donde estaban los sediciosos fue des-

## • Inició el Fuego Contra Arabes

cartada por su enorme peligrosidad; 2º) Aislar a los guerrilleros de sus nueve cautivos en las tendas subterráneas de la villa cuando fueran transportados hacia los helicópteros, pero los árabes exigieron que se les transportara en un autobús hasta los vehículos aéreos. Schreiber explicó que la única oportunidad de liberar a los rehenes era, entonces, la de accionar contra los secuestradores en el aeródromo de Fuerstenfeldbruck.

### • Los Guerrilleros

Por su parte, los tres terroristas árabes detenidos anoche, se encuentran actualmente sometidos a interrogatorio de la policía en un lugar desconocido, por razones de seguridad. Declararon que uno está ligeramente herido, el otro indemne, mientras que el estado del tercero no fue dado a conocer. Sobre la identificación de los pistoleros, dijo que no podía facilitar ningún detalle.

### • Las Víctimas

MUNICH, 6 (EFE). — Entre los nueve rehenes fallecidos en el curso de la pasada

mañana en el aeródromo de Fuerstenfeldbruck, se encontraba Mark Slavin, que debía haber debutado en los Juegos el martes, es decir, el mismo día que fue atacado por el comando palestino. El joven atleta contaba 18 años de edad, había llegado a Israel procedente de la Unión Soviética, hacía cuatro meses. Estaba considerado como uno de los mejores luchadores de grecorromana. En la URSS ya gozaba de reconocida categoría como luchador. Soltero. Las otras víctimas son:

ELIZER HALFIN, 24 años, también procedente de la URSS, desde donde llegó hace un par de años. También luchador, consiguió un cuarto lugar en el campeonato de lucha de "Esperanzas" en la URSS, antes de su llegada a Israel. Participó en el Campeonato Mundial celebrado en Bulgaria el año pasado. Soltero.

DAVID BERGER, 28 años, levantador de pesas, procedente de los Estados Unidos. Llegó a Israel en 1970, abogado de profesión, había conseguido el duodécimo puesto en los campeonatos asiáticos de Manila el año último. Soltero.

ZEEV FRIEDMAN, 23 años. El mejor atleta de Israel en halterofilia. Terminó en el puesto doce en Munich, estableciendo un nuevo record de su país con 330 kilos. Profesor de educación física.

YAACOV SPRINGER, 52 años. Árbitro. Uno de los pioneros de la halterofilia en Israel. Procedía de Polonia, donde había practicado el boxeo y la halterofilia. Era el único árbitro israelí de la categoría "A" Internacional en halterofilia. Casado, dos hijos.

YOSSEF GOTTFREUND, 40 años, árbitro de lucha. Se ocupaba de Egot en el club Deportivo "Betar" de Jerusalén. Único árbitro israelí de clase "A" internacional de lucha. Padre de dos niñas.

KENAT SHORR, 53 años, uno de los mejores entrenadores de Israel. De origen rumano. Tenía una hija casada.

ANDRE SPITER, 30 años, entrenador de esgrima. Educado en Bélgica, donde había sido alumno, estaba casado y deja un bebé de dos meses. Su mujer lo había acompañado a Munich.

AMITZOUR SHAPIRO, 30 años, entrenador, profesor de educación física. El había preparado a Esther Chamarov, esperanza israelí en Munich. Casado, 4 hijos.

## PELEA CUELLO

### Seguirá Compitiendo Nuestra Delegación

MUNICH, 6 (DPA). — El equipo argentino seguirá participando en la Olimpiada y desfilará en la ceremonia de clausura, aún cuando los juegos duren un día más de lo previsto. Así lo declaró hoy el delegado de Boxeo del equipo argentino, Icaro Frusca, horas después del solemne acto celebrado esta mañana en el Estadio Olímpico, en recuerdo de las víctimas del ataque de un comando árabe contra la representación de Israel. "Lamentamos enormemente este acto de barbarie que conlleva al mundo entero. No comprendemos la mentalidad de esas gentes que provocan tal disparate". Termina diciendo que regresarán el próximo día 13, a las 10 horas, y agregó que si Cuello gana mañana tiene una medalla segura. La reapertura de los Juegos fue considerada por el Comité que tardó esta mañana tres cuartos de hora en llegar a la decisión final de continuar con los juegos.

## EN ARGENTINA

### LOS POLITICOS CENSURARON LA MASACRE DE MUNICH; CONDOLENCIAS DEL CANCELLER

Dirigentes políticos de nuestro medio han expresado repudio por el acto terrorista llevado a cabo en Munich. Raúl Bustos Fierro (Encuentro de los Argentinos): "El salvaje holocausto de Munich, es un nuevo episodio tétrico de esa carrera hacia la demencia".

Julio Chamizo (Nueva Fuerza): "Los sucesos ocurridos en Munich no hacen otra cosa que reflejar los extremos a que llega la violencia".

Raúl Alfonsín (Partido

Radical): "Hemos censurado la violencia en nuestro país, cualquiera haya sido el origen de los distintos episodios que hemos venido viviendo. Nuestra misma censura es para sucesos como este de Munich".

Tercera del Franco (Partido Unión Popular): "Una vez más deploramos la existencia de nuevas víctimas de la violencia que está al servicio de las estructuras que hay que cambiar y en consecuencia obstaculiza la revolución social".

## "INGENIERO"

### Como Tal Trabajó en la Villa un Fedayín

BONN, 6 (DPA). — El jefe del comando terrorista árabe que protagonizó ayer un baño de sangre en Munich, habría trabajado como ingeniero en la construcción de la Villa Olímpica. Esta revelación la hizo hoy el vocero gubernamental alemán Conrad Ahiers, después de una reunión especial del canciller Willy Brandt. También dijo que los terroristas árabes, mientras se mantuvieron con sus rehenes en el alojamiento israelí de la Villa, sostuvieron conversaciones telefónicas con el extranjero.

### • Interpol Sabía

VIENA, 6 (Reuter-Latín). — Un diario de Viena informó hoy que la Interpol sabía desde hace dos semanas que los guerrilleros árabes estaban preparando un ataque terrorista en Europa, y envió una advertencia a los organismos europeos de seguridad.

## EL PAPA

### Transmitió su Dolor al Presidente Judío

CIUDAD DEL VATICANO, 6 (EFE). — El Papa Paulo VI ha hecho expresar al presidente de Israel su dolor por los hechos de Munich con el siguiente mensaje, firmado por el cardenal Villot, secretario de Estado, y transmitido a la delegación apostólica en Jerusalén: "Con profunda tristeza en el corazón nos dirigimos a Vuestro Excelencia para transmitirle nuestro vivísimo dolor por los execrables hechos de Munich y nuestra sentida participación en el dolor de los familiares de las víctimas. Expresamos una vez más firme deploración por éste y todo acto de violencia, mientras elevamos fervientes plegarias a Dios para que ilumine las almas a colocar sobre un plano de humanidad la defensa de los derechos y la causa de la paz."

Con acento acongojado el Papa Paulo VI ha deplorado vivamente la matanza de Munich. Lo ha hecho esta mañana al inicio del discurso dirigido a los participantes en la audiencia general, que se desarrolló, como cada miércoles, en Castelgandolfo. Paulo VI se mostró profundamente conmovido y su voz traducía una intensa conmoción. Por otra parte, en la sala de prensa de la Santa Sede, se ha informado esta mañana que ya anoche el Papa había hecho llamar por teléfono al arzobispo de Munich, Julius Dofner, para manifestarle su propia turbación por los trágicos episodios ocurridos en el recinto olímpico, rogándole, al mismo tiempo, le mantuviera informado.

## EL LLANTO OLIMPICO EN LA CEREMONIA FUNEBRE

MUNICH, 6 (DPA). — En medio del impresionante silencio de 60 mil personas, dio comienzo esta mañana en el estadio olímpico de Munich el solemne acto fúnebre en memoria de las víctimas del sangriento suceso que costó la vida a once componentes del equipo olímpico israelí y a un policía.

A las 10.11, hora local, la Orquesta Filarmónica de Munich, dirigida por Rudolf Kemper, abrió el acto con la Marcha Fúnebre de la Tercera Sinfonía de Beethoven ("La Heroica"). En contraste con la ceremonia inaugural de hace doce días, la entrada de los atletas en el estadio sin aplausos, música y banderas. Los deportistas, cuyo número se acerca a los tres mil, iban ataviados de diferente manera. Unos con traje oscuro y corbata, otros en chandal de entrenamiento.

En la tribuna de honor se encontraban el presidente federal alemán, Gustav Heinemann y su esposa, así como el canciller federal, Willy Brandt y diversos miembros de su gobierno.

Estaban presentes igualmente, el príncipe Rainiero de Mónaco y su esposa, el Comité Olímpico Internacional con su presidente Avery Brundage a la cabeza,

miembros del comité de organización y diversas personalidades de la vida pública y privada. Durante la ceremonia, integrantes del equipo israelí —ubicados en la primera fila entre los deportistas— no podían contener las lágrimas que brotaban de sus ojos. Las banderas de todas las naciones participantes en los XX Juegos Olímpicos ondean a media asta.

A continuación tomó la palabra el presidente del comité organizador de esta Olimpiada, Willi Daume, quien comenzó diciendo que "este es un día de infinita, ilimitada tristeza para todos. Estos Juegos, que comenzaron siendo una fiesta hermosa, una fiesta que reflejaba el anhelo de paz de la humanidad, se ha visto quebrantada por un acto inconcebible de violencia. Incluso en el mundo del delito, hay barreras ante las cuales el mayor delincuente, el más abyecto, retrocede. Pero en este caso, esas barreras no han sido respetadas. Deseo al menos que este acto de barbarie signifique para el mundo un aldabonazo que despierte a la humanidad. Todas las naciones civilizadas condenan este acto de barbarie".

Concluido el discurso del presidente del comité organizador, Willi Daume, tomó la palabra el jefe de la misión deportiva olímpica israelí, Samuel Lalkin, ante el impresionante silencio del abarrotado estadio, hasta el punto de que éste parecía desierto. "Estamos profundamente desolados —dijo— por el acto de barbarie, por la bárbara violación del espíritu olímpico, por el aleve ataque que costó la vida a once de nuestros atletas."

### • Los Cadáveres

MUNICH, 6 (Reuter-Latín). — Los cadáveres de los once deportistas israelíes acribillados por un comando árabe, serán conducidos mañana por vía aérea a su país, se anunció aquí esta tarde mientras los ensombrecidos juegos olímpicos volvían a disputarse en medio de las condolencias mundiales por el luctuoso episodio.

El jefe de la comunidad judía de Munich, Hans Lamm expresó que los restos de los atletas, acompañados por los miembros sobrevivientes del equipo israelí, partirán del aeropuerto de Munich a bordo de un avión de la aerolínea "El Al" en vuelo a Tel Aviv.

## LANUSSE

### 'Repudiar Este Acto de Total Barbarie'

En una declaración sobre los sucesos ocurridos en la ciudad de Munich, Alemania, el presidente de la República, teniente general Agustín Lanusse, manifestó: "Nuestro país está convencido que cualquier acto de debilidad frente a la violencia conduce irremediablemente a alentarla y a convertirse en involuntario cómplice de ella".

Afirmando una vez más la posición que asume su gobierno frente a hechos de tal naturaleza, agregó: "La humanidad, agoviada en lo más profundo de su esencia, condena esta barbarie. Sin embargo, quiero creer que el martirio de los atletas de Israel, que sacude nuestras más puras convicciones y provoca nuestra oración más piadosa, no será en vano. Para que así ocurra es necesario que los gobernantes tomemos clara conciencia de las peligrosas consecuencias que el incremento del terrorismo está acarreado a la comunidad internacional. Esto implica asumir cabalmente nuestras responsabilidades ante nuestros pueblos y ante los demás países, certificando con actitudes indubitables nuestro respeto a la dignidad y a la moral. La República Argentina, que tampoco ha escapado al fanatismo quehacer extremista, al cual ha respondido con la única posición compatible con su tradición y con la vigencia del derecho, seguirá siendo fiel a los postulados que, a su juicio, configuran inexcusables compromisos de orden nacional e internacional".



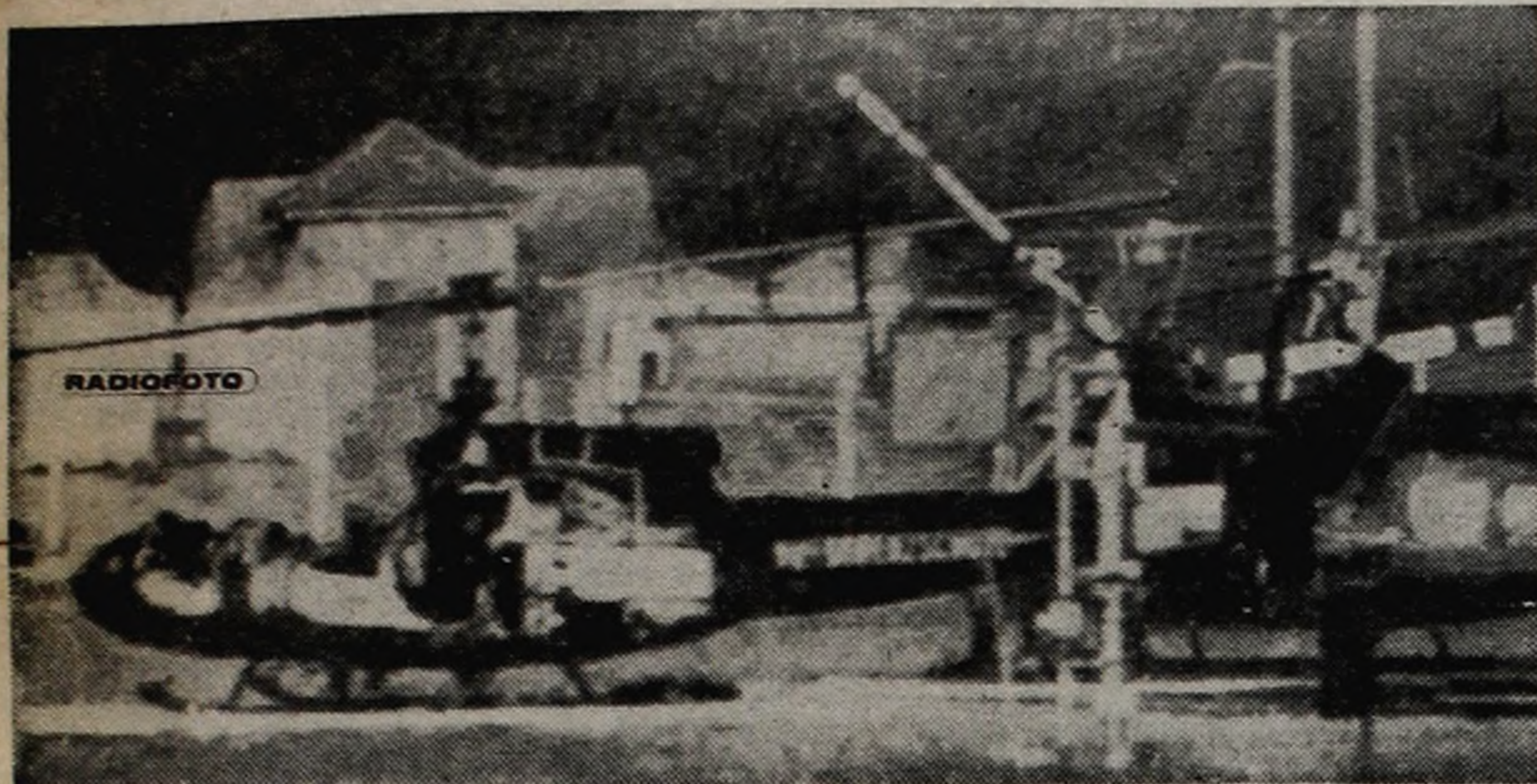
Atletas israelíes durante el acto fúnebre. Una bandera de luto y dolor por los compañeros. (Rad. AP)



El mundo entero reaccionó indignado. En este caso se trata de Italia y una manifestación. (Rad. AP)



# COMENZO A DISPARAR



## LOS HELICOPTEROS DE LA MUERTE

El helicóptero prácticamente destruido por los balazos, fue la trampa mortal para secuestradores y secuestrados. El mundo, conmovido (Rad. AP).



## DOLOR EN EL ESTADIO OLIMPICO

Sesenta mil espectadores de pie. Un silencio total. El Estadio Olímpico despidió con lágrimas y dolor a los atletas judíos muertos. (Rad. de AP).

## EN 2.500 AÑOS HUBO SANGRE POR 1ª. VEZ



Los griegos inventaron el deporte. Comencemos por decir que Grecia suspendió las guerras cuando se realizaban los juegos deportivos. Los olímpicos se hacían en la ciudad de Olimpia, y se realizaban cada 5 años. Los Pitícos se efectuaban en Pitona, después llamada Delfos. Los juegos Nemeos, en la ciudad de Nemea. Los juegos Istímicos se practicaban en el Istmo de Corinto. Todos se dedicaban a un dios. Eran la fiesta del físico y del alma. Por eso los atletas actuaban desnudos, como lo muestra el Discóbolo de Mirón, que aquí reproducimos: perfección física y escultura deslumbrante. Se cree que se trata del dios Apolo.

El objeto de esta síntesis de la maravilla que significa el deporte practicado según su verdadera esencia, es tener presente la masacre de Munich. En la escuela se nos ha enseñado que un héroe increíble, Leónidas, rey de Esparta, fue enviado con 300 soldados a las Termópilas para contener a 1.000.000 de persas. Allí murieron todos los espartanos. Pero nunca se nos explicó por qué con tan reducido número de héroes se pretendía contener al enemigo. ¡Es que estaban realizándose los juegos deportivos y estaba prohibido hacer la guerra en tanto no terminaran! Nunca los juegos deportivos tuvieron contacto con la política. Jamás la política tocó a los juegos deportivos. Eso ocurría hace 2.500 años. Por primera vez una olimpiada ha sido manchada con la sangre de deportistas.

¡Han cambiado los tiempos! Sin embargo, San Agustín ha dicho que no hay tiempos malos ni buenos: si hay buenos hombres habrá buenos tiempos. Si los hombres son malos, también lo serán los tiempos. Lo cierto es que la milenaria historia de los juegos griegos ha sufrido, por primera vez, duro agravio, cuando existía el antecedente de Leónidas quien, para respetar la pureza del deporte, concurrió con sus 300 soldados al templo de Minerva para hacer oficiar sus propios funerales sabiendo que iba a la muerte. Alegremos. Y cuando en el paso de las Termópilas fue traicionado, esperó al enemigo haciendo gimnasia. Así, coronado por la gloria del deporte, murieron Leónidas y sus 300 valientes.

Sobre estos muertos de Munich, hacemos llegar el asombro de 2.500 años sobresaltados por el hecho insólito, y el dolor del Mundo por todo lo que significa el deporte amasado con sangre.

## ISRAEL: EL PAIS ESTA APENADO Y ENFURECIDO

JERUSALEN, 6 (France Presse). — Apenada y enfurecida, Israel se disponía hoy a iniciar un período de duelo de siete días en memoria de las víctimas de las Olimpiadas de Munich. Durante todo el día las radios transmitieron música fúnebre mientras la primera ministra Golda Meir convocaba a urgente reunión de gabinete para solicitar a todos los países del mundo que adopten medidas energéticas contra los guerrilleros árabes por entender que resultan un peligro no solo para su país sino para el mundo entero. A todo esto, desde todos los rincones del mundo llegaban mensajes de condolencias.

Tras tres horas de reunión, el gobierno israelí denunció "con ira y repugnancia el bárbaro atentado". La indignación de Israel es aún mayor luego de la euforia que había producido la primera noticia acerca de que no habían muerto ninguno de los rehenes.

Pese a que Golda Meir agradeció al gobierno alemán por los esfuerzos que realizó en procura de liberar a los prisioneros finalmente asesinados, un alto funcionario del gobierno se pronunció por la no continuación de los juegos por entender que carecía de sentido, luego de tan tremendo episodio, continuar haciendo deporte.

El pueblo israelí, que había recibido con felicidad la noticia de que no habían muerto los compatriotas rehenes, recibieron luego aquellas que los enteraba de la masacre. Tal cosa los indignó al punto de provocar manifestaciones de todo tipo. En general, el pueblo judío se mostró agresivo para con las autoridades alemanas por entender que se habían ocupado demasiado de los aspectos tecnológicos de los juegos sin atender a las medidas mínimas de seguridad. Tal creencia se acentuó cuando se conocieron las declaraciones del fabuloso Mark Spitz a su llegada a Londres, cuando afirmó que evidentemente en las Olimpiadas de México ese aspecto se había cuidado mucho más.

Los sobrevivientes del equipo olímpico israelí, luego de asistir a la ceremonia fúnebre en Munich, se dispusieron a dejar la ciudad olímpica. La prensa, en general, se unió a esta protesta afirmando que una vez más Alemania había sido el lugar donde se produce una exterminación de ciudadanos judíos. Por otra parte, se hicieron eco de la declaración gubernamental según la cual son tan responsables de la matanza los ejecutores de ella como aquellos países, árabes o no árabes, que apoyan o simplemente nada hacen para eliminar a esos elementos del mapa.

En todo el mundo, las asociaciones judías reaccionaron ante el episodio. Así, por ejemplo, se supo que en San Pablo, Brasil, el director de la Orquesta Sinfónica de Israel, Zubin Mehta, ejecutaría esta noche, en su concierto, música dedicada a los caídos.

### • En Buenos Aires

La DAIA (Delegación de Asociaciones Israelitas Argentinas) resolvió efectuar un paro de actividades de las instituciones judías y del comercio a partir de las 17 horas de hoy. Además, en el templo de la calle Libertad 785, se llevará a cabo un gran acto público en el que se expresará el repudio por el cobarde asesinato. Asimismo, la DAIA envió una nota al presidente de la Nación solicitándole manifieste su condena por el episodio. Lo mismo se hizo enviando una nota a Kurt Waldheim, secretario general de las Naciones Unidas, en la que se califica de oportuna la condena que el aludido hiciera del hecho, pero protestando por la inoperancia de la ONU, a la que señala como responsable del respeto a la vida y los derechos humanos que impida la repetición de estos acontecimientos. Por último, la DAIA envió una nota al embajador de Israel en nuestro país manifestándole la adhesión colectiva de los judíos argentinos con el pueblo israelita.

## DETENCIONES EN MOSCU

MOSCU, 6 (Latín). — La policía de Moscú detuvo hoy a unos treinta judíos que trataban de realizar una manifestación frente a la embajada libanesa en relación con la matanza de atletas israelíes en Munich.

Anteriormente, las fuerzas de seguridad habían negado

permiso a un grupo de judíos para entregar personalmente una carta de condolencias en la embajada holandesa, que se ocupa de los asuntos israelíes en Moscú.

### • Búsqueda

BERLIN, 6 (DPA). — La

policía alemana ha iniciado una intensa búsqueda en procura de 15 árabes sospechosos de planear nuevos atentados y sabotajes con explosivos. Se han recibido ya, en los centros policiales, las fotos y señas personales de los buscados, para prevenir algún atentado.

# Sigue el Horror en Todo el Mundo

MUNICH, 6 (France Presse, Associated Press, EFE, ANSA). — A menos de 48 horas del trágico desenlace, luego de la acción cometida por los guerrilleros de "Setiembre Negro" contra 11 atletas representantes de Israel en las vigésimas Olimpiadas de Munich, las voces de opinión en contra y a favor que se levantan en el mundo entero cada vez son más.

En un acto frente a religiosos judíos el senador de Dakota del Sur, George McGovern, exhortó al presidente Nixon a "extirpar a estos delincuentes internacionales que tratan de imponer la paz de los cementerios en una región entera del mundo", antes de acceder a cualquier reanudación de relaciones diplomáticas egipcio-norteamericanas. El senador de ese país pidió, además, sanciones contra los países que asilan a los terroristas. La Cámara de Representantes interrumpió sus actividades durante media hora en homenaje a las víctimas.

En el territorio árabe el rey Hussein fue el primer mandatario en hablar con dureza contra la acción guerrillera. Declaró que el ataque fue obra de "mentes enfermizas que no forman parte de la humanidad". Por su parte la "Gaceta Egipcia" dijo que "era un crimen matar, pero que también era un crimen robar un país a los palestinos. El mundo puede llamar crímenes a esto, pero debe esperar que esto continúe hasta que los derechos palestinos sean restaurados. Mientras Israel rehúse la justicia, no puede esperar que los árabes la dejen en paz". Las estaciones de radio del gobierno de Irak y Siria, más los periódicos nacionalistas árabes en Líbano, acusaron a los alemanes occidentales de traición al abrir fuego con-

tra los guerrilleros al tratar de salir éstos con sus rehenes.

### • Liga Árabe en Argentina

El jefe de la misión de los Estados Árabes en la Argentina, declaró: "La violencia no es patrimonio exclusivo del mundo árabe. Prueba de ello es que hemos ejercido la potestad de nuestros derechos frente al mundo, ante los organismos internacionales y en la lucha por una justa paz que mantenemos contidamente". Luego agregó: "La causa del Medio Oriente no se radica en esa latitud. Es que hay una injusticia histórica que debe corregirse para obtener un país verdadero, me refiero concretamente a Palestina".

### • Acusación Guerrillera

EL CAIRO, 6 (Associated Press). — La estación de radio de los guerrilleros acusó a las autoridades alemanas e israelíes de las muertes: "Es ultrajante que las autoridades alemanas hayan realizado esta traición sucia e inhumana al emplear tiradores avezados para realizar su asalto contra los helicópteros que llevaban a los guerrilleros palestinos y a sus rehenes judíos".

### • El Candidato McGovern

NUEVA YORK, 6 (France Presse). — George Mac Govern, candidato a la presidencia de los Estados Unidos, afirmó que Egipto y Líbano eran responsables del atentado en Munich. Ante los rabinos de California del Sur, agregó: "Es el último acto de una ola brutal de terrorismo, llevado a efecto por delincuentes internacionales para destruir el estado de Israel".

### • Los Rusos, en Contra

MOSCU, 6 (ANSA). — En una declaración, la delegación soviética ma-

nifestó, con respecto a la muerte de los atletas judíos por parte de los guerrilleros palestinos: "DeploRANDO profundamente, la tragedia de ayer, la delegación deportiva rusa expresa el deseo de promover aún más el progreso de los ideales olímpicos, de la causa de la paz y de la cooperación. De esta forma, terminar con éxito las competiciones de Munich".

### • No Fueron al Velatorio

MUNICH, 6 (Associated Press). — La mayoría de las delegaciones árabes que intervienen en las Olimpiadas, no se presentaron a la ceremonia fúnebre en memoria de los 11 atletas israelíes muertos ayer. Mediante comunicaciones telefónicas se intentó poner en contacto con esas representaciones, quienes como en el caso de Arabia Saudita, dijeron desconocer al servicio fúnebre y, por ende, a lo sucedido.

### • Amenazas de Muerte

VIENA, 6 (DPA). — La policía austriaca tuvo que reforzar la protección de las embajadas árabes en esta ciudad, debido a que mediante anónimas llamadas telefónicas eran amenazados de muerte los representantes de esos estados.

### • Contra el Terrorismo

WASHINGTON, 6 (EFE). — El presidente Nixon manifestó la puesta en vigor de medidas extraordinarias de seguridad para evitar ataques terroristas palestinos en Estados Unidos. Además, ordenó a su secretario de Estado William Rogers, iniciar urgentemente consultas con otros gobiernos del mundo, para poner en vigor medidas colectivas para combatir a escala global el creciente problema del terrorismo.



HABIA OBTENIDO ANTE VILLAFLOR VENTAJAS NO RECONOCIDAS

# Echegaray, Víctima de un Despojo



Victor Echegaray entra un directo de derecha que Villaflor absorbe desarmado. El argentino había obtenido ventajas que los jurados no reconocieron. (Radiofoto AP)

## Saludo Presidencial

Tan pronto como se conoció el resultado de la pelea entre el campeón argentino Victor Echegaray y el titular del mundo Ben Villaflor el presidente de la República, teniente general Alejandro Agustín Lanusse, desde la residencia de Olivos, le envió un telegrama de felicitación que decía: "En nombre de los argentinos le transmito una calurosa felicitación por este empate y su coraje que su-

ma un galardón de excepción al historial de nuestro deporte. Como usted, son muchos los compatriotas que buscan darle al país satisfacciones. De allí mi orgullo de saberlo argentino y representante de los argentinos con fe".

### • Ganó Aranda

HONOLULU, 6 (Associated Press y EFE). — En las peleas previas del combate entre Villaflor y Echegaray, el argentino Juan

Aranda, que pesó 64 kilos, se impuso por nocaut técnico en el noveno round al número uno del ranking filipino Bernardo Magno, que acusó 62,900. La pelea fijada a diez vueltas fue detenida al comienzo de la novena. El combate fue bastante espectacular y el argentino cayó tres veces en el 1º, 2º y 7º round, no obstante lo cual consiguió superar a su rival en lucha por momentos muy violenta.

HONOLULU, 6 (France Presse, Reuter, DPA y EFE). — El filipino radicado en Hawái, Ben Villaflor (19 años), retuvo la corona mundial de los livianos juniors al empatar con el argentino Victor Echegaray en el estadio Lalakawa, de esta ciudad, en match pactado a 15 asaltos.

El fallo dividido fue resistido por buena parte del público extranjero, mientras que los aficionados filipinos ensayaron timidas expresiones de aprobación para el campeón. Los funcionarios responsables del fallo no coincidieron. El juez Luis Race lo vio 67-67, el juez Walter Cho (filipino) lo dio a Villaflor por 69-66 y el árbitro Wilbert Minn falló 68-66 a favor del retador argentino.

A lo largo de todo el combate, el desafiante, 59 kilos, había conseguido imponer su estilo contundente, aplicando golpes ascendentes de derecha al plexo y rostro de Villaflor, 58,600, sin que éste pudiera neutralizar muchos de esos impactos. En el cuarto round, con una serie de izquierdas y derechas, dejó "groggy" al campeón y casi cerrado el ojo izquierdo del filipino. Esta hinchazón más tarde se abrió y en la octava vuelta el médico llegó al rincón del campeón para observar la herida y el rostro, que fuera blanco de fuertes derechazos del argentino. Sin embargo, decidió que Villaflor podía continuar.

Además del localismo, a lo que se sumaba su condición de titular de la corona, había influido en el jurado para decretar el draw, una caída breve de Echegaray en la décimotercera vuelta, cuando fue tocado en la barbilla por una derecha del zurdo Villaflor. Empero, se supone que esta caída se debió más a que tomó al argentino mal parado que a la potencia del punch. Echegaray se repuso rápidamente, repitiendo su táctica de todo el combate, entrando y saliendo, parando con la izquierda recogida y lanzando repetidamente poderosos golpes con su derecha.

Al término de la pelea, tanto el ampeón como el challenger se encontraban casi agotados por el intenso ritmo impuesto, aunque se advertía más serenidad y estado físico en el argentino. En el round catorce Echegaray había mantenido respetuosa distancia del campeón, pero en el último asalto ambos pugiles, inseguros de sus respectivos puntajes, es trenzaron a golpes furiosos en el centro del cuadrilátero.

El campeón perdió dos puntos en el quinto round, por un golpe bajo a los 25 segundos del episodio. El árbitro le dio dos minutos para reponerse a Echegaray, y como la infracción se había repetido sancionó a Villaflor.

Al conocerse el fallo, el público no adicto protestó airadamente y, en especial, los integrantes del equipo del boxeador argentino.

## HOY LLEGARAN AL PAIS ECHEGARAY Y ACOMPAÑANTES

Tal como estaba programado, el campeón argentino y todos los componentes de su equipo regresarán en seguida a Buenos Aires. Su arribo al Aeropuerto Internacional de Ezeiza está previsto en el vuelo 979 de Braniff para hoy, jueves, a las 16.35.

### • Declaración

HONOLULU, 6 (EFE). — Al terminar el combate en que el argentino Victor Echegaray vio, por un fallo injusto, malogradas sus posibilidades de agregar un quinto título mundial al historial boxístico de su país, el desafiante sufrió una emotiva crisis de llanto.

"Estoy convencido —dijo después— que he ganado en buena ley esta pelea, y me parece que para ganar aquí, hace falta matar al rival. Villaflor cometió, además, muchas irregularidades. Me pegó bajo demasiadas veces como para pensar que fue accidental".

El promotor Juan Carlos Lectoure aseguró que se trataba de un verdadero robo. "Estas son las cosas —agregó— que van a terminar con el boxeo".

# PRODE HOY

El plazo para llenar su tarjeta  
vence esta noche  
a las 24 horas.

### CONCURSO Nº 28

| LOCAL                   | VISITANTE          |
|-------------------------|--------------------|
| COLON                   | RACING CLUB        |
| ESTUDIANTES DE LA PLATA | RIVER PLATE        |
| LANUS                   | NEWELLS OLD BOYS   |
| ATLANTA                 | FERROCARRIL OESTE  |
| HURACAN                 | SAN LORENZO        |
| VELEZ SANSFIELD         | CHACARITA JUNIORS  |
| ROSARIO CENTRAL         | BANFIELD           |
| BOCA JUNIORS            | ARGENTINOS JUNIORS |
| INDEPENDIENTE           | GIMNASIA Y ESGRIMA |
| PLATENSE                | NUEVA CHICAGO      |
| TALLERES                | EXCURSIONISTAS     |
| DEPORTIVO MORON         | LOS ANDES          |
| SAN TELMO               | ALL BOYS           |



MINISTERIO DE BIENESTAR SOCIAL  
Lotería de Beneficencia Nacional y Casinos

## CORRADI ENTRENA EN EL SALVADOR

SAN SALVADOR, 6 (Latín). — El pugil argentino Juan Domingo Corradi y el campeón mundial de los welter junior Alfonso "Peppermint" Frazer, de Panamá, prosiguen sus intensos preparativos en esta capital para el combate que sostendrán el sábado 16 y en el que no estará en juego la corona máxima de la categoría.

Ambos pugiles fueron presentados al público anoche momentos antes de la pelea que apuraron "Ratón" Mojica, de Nicaragua, y Lupe Aguilar, de México. La afición salvadoreña aguarda con enorme expectativa el choque entre los dos fuertes pegadores, confiando presenciar un excepcional espectáculo pugilístico.

Corradi, según sus declaraciones, tratará de vengar la derrota que en marzo de este año sufrió su compatriota Nicolino "Intocable" Locche ante el panameño y que le valió a éste apoderarse del cetro de la división.

El combate tendrá lugar en el gimnasio nacional de San Salvador y de tal manera Frazer enfrentará, por segunda vez en quince días a un boxeador argentino. El 2 de este mes derrotó por nocaut en el primer asalto de una pelea no válida por la corona disputada en Panamá al argentino Carlos Aro.



HOY MUSICA MAGICA DE DA VINCI-RADIO CONTINENTAL A LAS 21.30



## CON TODO EXITO FUE OPERADO AYER EL PILOTO ROLANDO NARDI

En el Hospital Italiano, donde se asiste de las terribles lesiones sufridas cuando competía en Sport Prototipo el domingo anterior en Brasil, fue intervenido quirúrgicamente ayer al piloto Rolando Nardi. La operación de gran cirugía estuvo a cargo de los doctores Napolitano y Vinamal, bajo la dirección del profesor Otolenghi. Las fracturas expuestas en ambas piernas, evolucionan en forma muy favorable y los facultativos no ocultan su optimismo en cuanto a la total recuperación del paciente.

### • Perspectivas Favorables

Por supuesto que el peligro no ha desaparecido en forma total, pero la constitución física de Nardi más su juventud, son factores que alientan perspectivas muy favorables. Nardi pasó bien la noche y hoy será trasladado de la sala de Cirugía a la de Terapia Intensiva.

# REUTEMANN INTENSIFICA SU ACCIONAR EN LA F.1

MONZA, Italia, 6 (Especial para CRONICA). — El autódromo local será escenario el próximo domingo de la nueva edición del "Gran Premio de Italia", competencia para máquinas de Fórmula Uno, con puntaje para el Campeonato Mundial de Conductores.

La prueba adquiere este año relevante importancia, ya que se definirá el título máximo de la categoría, que virtualmente se adjudicó el brasileño Emerson Fittipaldi. Solamente un milagro, impediría la coronación del piloto, ya que le restan conseguir tres

puntos, cuando faltan disputarse otras tantas competencias.

La prueba de Monza se disputará en el circuito de 5.750 metros, que los participantes tendrán que cubrir en 54 vueltas para totalizar 310.500 kilómetros. Mañana habrá ensayos obligatorios de 15 a 18 (hora italiana) y el sábado, en el mismo horario, se llevarán a cabo las pruebas de clasificación.

La carrera se iniciará el domingo a las 15.30 (10.30 hora argentina) y el piloto argentino Carlos Reutemann, participará con el Brabham BT 37 oficial,

formando equipo con Graham Hill y Wilson Fittipaldi. Casi definido el Campeonato Europeo de Fórmula 2 a favor del británico Mike Hallwood, la empresa Brabham resolvió que Reutemann intensifique su actuación en Fórmula Uno, con vistas al año próximo.

Con tal motivo, Reutemann no intervendrá en la prueba de Fórmula 2 a disputarse en Albi, Francia el domingo 17. Ese mismo día se corre el "Gran Premio de Canadá", penúltima carrera de Fórmula Uno, y Reutemann estará presente.

## FERRARI CONTRATO PARA SU ESCUDERIA AL BRASILEÑO PACE

MODENA, Italia, 6 (Reuter-Latin). — El brasileño Carlos Pace se agregará junto con otros dos corredores al equipo oficial de la Ferrari el año próximo, se ha anunciado oficialmente hoy. La declaración de la empresa produjo sorpresa en los círculos deportivos locales, ya había anunciado en julio pasado que tenía la intención de reducir sus actividades en 1973 por razones económicas.

El trío de volantes que se agrega al equipo para el año entrante son Pace, el británico Brian Redman y el italiano Arturo Merzario.

Ferrari había anunciado hace cuatro días que renovará el contrato suscripto con el piloto belga Jackie Ickx. La decisión de hoy, para la cual la casa de Maranello no dio razones, parece indicar que la Ferrari cambió de idea, determinando la participación total de sus automóviles en las competencias del próximo año.

Ferrari cuenta ahora con un equipo completo de pilotos, uno de los cuales participará en Sport Prototipo, pero hasta el momento solo Ickx se encuentra inscripto para conducir en Fórmula 1.

Sin embargo, se especuló hoy aquí que es posible que la empresa decida también la participación del suizo Clay Regazzoni y el italo-norteamericano Mario Andretti, en la categoría máxima.

## FITTIPALDI CON PROBLEMAS: SE ROMPIO EL LOTUS

MILAN, Italia, 6 (ANSA). — Emerson Fittipaldi, el corredor brasileño que se encuentra a un paso del título mundial, probablemente no podrá disponer de su nuevo coche en el Gran Premio de Italia, que se disputará el domingo próximo en Monza.

El flamante Lotus 72-D, la última creación del constructor inglés Colin Chapman, resultó semidestruido cuando el camión que lo transportaba al circuito volcó anoche en forma espectacular mientras se dirigía a Monza. El moderno monoplaza de Fórmula 1, con el que Fittipaldi pensaba conquistar los 3 últimos puntos para asegurarse el título, es casi imposible que pueda estar presente en la célebre competencia italiana.

Fittipaldi tendrá que hacer frente a los embates de Jackie Stewart, el único conductor que cuenta con una remota chance para impedirle la conquista del título con el Lotus 72, máquina con la que este año venció en la mayoría de los grandes premios disputados.

El equipo Lotus, con Fittipaldi a la cabeza, debía comenzar mañana con los ensayos obligatorios. El percance sufrido, altera los planes, ya que el virtual campeón tendrá que utilizar ahora la máquina de su coequiper Walker, para reconocer el circuito.

SOLICITADA



Al celebrarse hoy el Día del Trabajador Metalúrgico, queremos hacer llegar a todos los compañeros del gremio nuestro más cordial saludo y felicitación por su ineludible espíritu de unidad y solidaridad demostrado en cuanta ocasión fue necesario defender los intereses de nuestra querida organización.

Evocamos también con patriótico orgullo a nuestro Patrono, Fray Luis Beltrán, fundidor de los cañones con los cuales el General San Martín concretó la gesta emancipadora de América.

Rendimos homenaje de permanente recordación a la memoria de quienes como Augusto Vandor, Rosendo García, Felipe Guitierrez y otros inolvidables compañeros sacrificaron hasta sus vidas en aras del engrandecimiento de la Unión Obrera Metalúrgica de la República Argentina.

A las Organizaciones hermanas, identificadas con nuestros mismos ideales de Patria, Justicia y Bienestar, nuestro cálido abrazo.

Consejo Directivo

Secretariado Nacional

# UNION OBRERA METALURGICA DE LA R.A.



# Se Conocerá Hoy el Documento Conjunto de Obreros y Empresarios

La Confederación General del Trabajo, juntamente con la Confederación General Económica (CGE), convocó a una conferencia de prensa que se efectuará hoy, a las 18, en Azopardo 802, en cuyo transcurso harán entrega al periodismo del documento conjunto en el cual marcan pautas en materia económica y reclaman una reactivación general de la fuente de trabajo, mediante un enfoque nacional. Previamente, a las 16, en la sede de la central obrera se reunirá el consejo directivo de la entidad, con la presidencia de José Ignacio Ruoci.

El documento de la CGT, que fuera hecho suyo por los empresarios, reclama, como lo adelantara CRONICA días pasados, la nacionalización de la industria mediante un régimen de control en las inversiones extranjeras; nacionalización de la banca y el seguro; nacionalización del comercio exterior; reformas en las empresas del Estado; reforma agraria; reactivación económica del interior del país; reforma al régimen de seguridad social viviendas, salud y educación; reformas a las empresas privadas y planificación económica con sentido nacional.

Por otra parte, ambas entidades representativas del movimiento obrero y el empresariado argentino proponen la creación de un Fondo Nacional de Vivienda Obrera, mediante la aplicación de un gravamen equivalente al 2,5 por ciento, a cargo de los empleadores, y de toda comercialización de ganado vacuno. Asimismo, se solicita que se implante un impuesto emergente de la propiedad rural, aplicable a los grandes terratenientes, y urbana de diversas empresas, para ser destinado al citado fondo para la vivienda de los trabajadores.

## HAN SIDO DECLARADAS ILEGALES LAS MEDIDAS DE FUERZA

# Dispuso Paro la CGT de Córdoba

### LA INSALUBRIDAD EN SUBTERRANEOS

Miembros directivos de la Unión Tranviarios Automotor acompañados del secretario general de la organización, señor Albérico González, entrevistaron al ministro de Trabajo, señor Rubens G. San Sebastián.

La representación sindical expuso al ministro problemas de insalubridad existentes en la Empresa Subterráneos de Buenos Aires y además solicitó la solución de algunos problemas creados en el interior del país.

#### • Estadística

Una delegación del personal del Instituto Nacional de Estadísticas y Censos, concurrió esta tarde a la Casa de Gobierno, donde entregó un memorial dirigido al presidente Lanusse.

Mientras la delegación del INDEC, dependiente de la secretaría de Planeamiento y Acción de Gobierno, hacía entrega del petitorio, frente a la Casa Rosada se concentraron alrededor de doscientos agentes del citado organismo.

CORDOBA, 6 (De nuestro corresponsal). — El plenario de gremios confederados de la CGT, que deliberó esta madrugada en la sede de la Unión Obrera Gastronómica, aprobó la realización de un paro general de actividades en esta ciudad, de 14 horas de duración, a partir de las 10 de la mañana.

Debido a esta resolución, el gremio de los conductores de transportes del servicio urbano de pasajeros, trasladó la medida de fuerza que había anunciado para hoy, para mañana a partir de la misma hora.

Afirmaron que la medida es en protesta por la clausura del local de la central obrera y la orden de captura que —dicen— pesa sobre sus dirigentes.

La reunión se inició a la una de hoy y finalizó media hora más tarde, habiendo participado de la misma 27 delegados.

#### • Paro Ilegal

Con motivo del paro de la fecha en Córdoba, el Ministerio de Trabajo expresó:

"Ante la declaración de nuevas medidas de acción directa dispuestas para el jueves 7 por los representantes de la Delegación Regional Córdoba de la Confederación General del Trabajo de la República Argentina, contraviniendo nuevamente las normas legales y reglamentarias vigentes, el Ministerio de Trabajo hace saber que las mismas son ilegales".

#### • Expulsan a un Dirigente

MENDOZA, 6 (De nuestro corresponsal). — El plenario de secretarios y delegados de las "62 Organizaciones" locales expulsó al dirigente gremial Edgardo Boris y lo acusó de "actuar durante mucho tiempo de manera caprichosa y sectaria".

También solicitaron al Partido Justicialista mendocino la cancelación de su ficha partidaria.

## PREPARAN EL CONGRESO DEL METAL

En la sede del Sindicato de Mecánicos y Afines del Transporte Automotor, Bolívar 578, tendrá lugar mañana una conferencia de prensa relacionada con la inauguración de la Segunda Conferencia Regional de Trabajadores Metalúrgicos, Mecánicos y Mineros de América Latina y el Caribe, que sesionará entre los días 9 y 12 del corriente en el Teatro General San Martín. Participarán de la misma, en representación de los

sectores que auspician el evento, los dirigentes Dirk Kloosterman, secretario general del SMATA y vicepresidente de la Federación Internacional Trabajadores Industria del Metal para América Latina y el Caribe; Lorenzo Miguel, secretario general de la Unión Obrera Metalúrgica, recientemente afiliada a la Federación Mundial; José Ruoci, CGT; Daniel Benedict, secretario general adjunto de la FITM; Fernando Melgosa, representante para América Latina y el Caribe de la entidad internacional; Eduardo Murguía, encargado de Educación y Estudios Económicos para esa área, quienes reseñarán los aspectos más destacados de las jornadas a cumplirse.

Cabe destacar, que la elección de nuestro país como sede del importante encuentro, pone a las organizaciones sindicales argentinas en un plano relevante en cuanto a sus similares del continente y permitirá a través de los delegados de 15 países concurrentes volcar las distintas problemáticas que hacen al estudio comparativo de los problemas de toda índole vinculados al quehacer de los trabajadores.

La Segunda Conferencia Regional de Trabajadores Metalúrgicos, Mecánicos y Mineros de América Latina y el Caribe, reafirmará de esta forma el alto grado de madurez alcanzado por nuestras organizaciones, convirtiéndose de hecho en uno de los acontecimientos más importantes de la vida sindical argentino.

## REINCORPORARON A 242 PETROLEROS CESANTES

La Federación de Sindicatos Unidos Petroleros del Estado informó que el administrador general de YPF, general de brigada Omar C. Actis, procedió a la reincorporación definitiva de 242 cesantes, a causa del conflicto del año 1968, y que, provisionalmente, se hallaban afectados a los trabajos inherentes al paro de la Planta de Catalítico.

Oportunamente, el secretariado nacional informó sobre el reintegro de los mencionados, como corolario de gestiones realizadas ante la superioridad de la empresa, que culminaron con la anulación de la contratación de mano de obra prevista a través de la mecánica usual y la utilización del personal que había pertenecido a YPF, con la formal promesa que una vez terminada la tarea transitoria que se le había asignado, pasaría a revistar como efectivo. Agregó el gremio, que tanto la empresa como la Federación Sindicatos Unidos Petroleros del Estado han dado cabal cumplimiento a la palabra empeñada.

#### • Viviendas

El Sindicato de Luz y Fuerza (Capital Federal), comunicó que, tal como estaba anunciado, se han entrevistado representantes de Luz y Fuerza, FOECYT, Unión Ferroviaria y Municipales, con el presidente del Banco Hipotecario Nacional, a efectos de tratar lo relacionado con la cláusula de reajuste de los planes de vivienda de la A.I.D. y Plan Federal.

Luego de evaluar los distintos elementos presentados, se resolvió realizar una nueva reunión el lunes, con el objeto de proseguir con el tratamiento del tema.

#### • Viñateros

El ministro de Trabajo, señor Rubens G. San Sebastián, se impuso en el curso de una audiencia de problemas vinculados con los contratistas de viñas de la provincia de Mendoza.

Las inquietudes fueron expuestas durante una reunión, de la que participaron el presidente de la Confederación General de la Producción, señor Alberto Paris; el titular de la Asociación de Viñateros de Mendoza, señor Amadeo Vilomara, y el representante de los centros de bodegueros de Mendoza y de viñateros y bodegueros del Este, señor Angel Juan Gargantini.

**Prodelin** para ganar al prode  
EL CARAMELO MILLONARIO!!!  
¡LA CLAVE VIENE ADENTRO!

### ABOGADO DESPIDOS

Consultas Gratis  
• ONCE  
Pueyrredón 29 - Piso 6º  
(Frente a Estación)  
• POMPEYA  
Av. SAENZ 855  
Esquina Perito Moreno  
Dr. PRIETO - 9 a 20 hs.

### ABOGADO DESPIDOS - Consultas gratis

• LINIERS  
Fco. de Viedma 5597 - 1º "A"  
Esq. Cuzco - Fte. estación  
Frente Iglesia San Cayetano  
• CENTRO  
Hipólito Yrigoyen 615 - 2º "C"  
1º P. Mayo Subte est. Perú  
Dres. Chavarria. Pag. telegramas

### LOMAS DE ZAMORA LAPRIDA 19 - 2º piso

QUILMES  
RIVADAVIA 113 - Ofic. "3"  
De 8 a 20 hs.  
Despidos - Dr. Videla

### ABOGADO DESPIDOS

PAGAMOS TELEGRAMAS  
• ONCE  
RIVADAVIA 2786  
Piso 19 - Of. 2  
• CONSTITUCION  
CASEROS 1030  
Piso 19 - 1 cuadra Estac.  
Dr. PIZZOTIELLO y Asoc.  
Consultas gratis de 9 a 20 horas

### ABOGADO DESPIDOS - Consultas gratis

• TRABAJADORES  
• GASTRONOMICOS  
• Y CONSTRUCCION  
Despidos - Consultas gratis  
Pagamos telegramas  
Dr. DUBOVE y Asoc.  
URUGUAY 772 - Piso 8º - Of. 82  
10 a 20 horas.

### ABOGADO DESPIDOS

Consultas Gratis  
• LINIERS  
Av. RIVADAVIA 11982  
(A 2 cuad. Gral. Paz)  
• SAN JUSTO  
PROV. UNIDAS 3616  
Dr. GIACOMINO - 9 a 20 horas

### ABOGADO DESPIDOS

Consultas Gratis  
• ONCE  
RIVADAVIA 2732  
• CHACARITA  
AV. FOREST 573  
Esq. Federico Lacroze  
Dr. PETRACCO 9 a 20 hs.

### DESPIDOS-JUBILACIONES

Pagamos Telegramas  
DIVORCIOS - DESALOJOS  
Abogados Especialistas  
SUCESIONES - ALIMENTOS  
10 a 20 hs. fac. de pago  
CENTRO: Sarmiento 2068 2º "C"  
LOMAS: H. Yrigoyen 9222  
20 m. de Loria y 200 de Laprida  
Dr. SCHATZ Y ASOCIADOS

### ABOGADO DESPIDOS - ACCIDENTES

Todos los gremios. Capital y Provincia. Trámites urgentes.  
Consulte sin compromiso.  
DR. D. VOLANTE  
Lavalle 1569, 5º, Of. 513  
45-3561

### ABOGADO DESPIDOS CONSULTAS GRATIS

GRATIS JUICIOS RAPIDOS  
PAGAMOS TELEGRAMAS  
RODRIGUEZ PEÑA 617, Piso 5º  
2 cuadras de Callao y Corrientes  
Dr. O. FERRERO 40-1374

## AVISOS PROFESIONALES

• VENEREAS - UROLOGIA  
PIEL - SIFILIS  
Dres. Morales RE - Médicos  
De lunes a viernes 10/12 y 17/20.  
RIVADAVIA 3132 - ONCE

• CIRUGIA PLASTICA  
Dr. ISAAC ITZCOVICH. Méd. 9/20  
Av. CALLAO 449, Piso 3º. 46-5265

Dentista Doct. JORDA (Odont.)  
Dentaduras - Reparaciones  
URGENTE: T. 88-5044, 9-12, 15-19  
Rivadavia 2868/72, 1º "B" (Once).  
2868: ascens. subsuelo edificio.

• CONSULTORIOS MEDICOS  
UROLOGIA - VENEREAS  
(De 10 a 12 y 16 a 20 hs.)  
AYACUCHO 183 - 49-6998  
(CONGRESO)

• VENEREAS - SIFILIS  
Piel - Urologia (ambos sexos)  
Doctor Ismael Iliacovich, Médico.  
Diariamente y sábados y domingos.  
Todo el día. Viamonte 776,  
4º piso "7" - 392-8145

• PIEL - VENEREAS  
Dr. Jaime D. Itzcovich, Méd. Esp.  
Corrientes 1250, 8º "L" 41-5665  
y 35-6507. Lunes a viernes. 16-20  
Sábados de 10 a 13 horas

• PIEL - VENEREAS  
SIFILIS  
Dr. Ricardo ITZCOVICH (médico)  
9-12 y 16-20. - Pueyrredón 442  
8º 30 - T.E. 37-4457

• ENFERMEDADES DE LA VEJEZ - GLANDULAS  
Dr. R. Russo. Méd. 9-12 y 14-20  
Pueyrredón 442, 8º 30. T. 87-4457

• VENEREAS - SIFILIS - VIAS URINARIAS  
Dr. E. BRIZZIO - Médico  
GARAY 1264, 1º A - Constitución  
27-5460. De 9-12 y 16-20 horas

• LINIERS ORO \$ 2.500.- POLIZAS 300 %  
RIVADAVIA 10567

• ENFERMEDADES DE LA VEJEZ - GLANDULAS  
Dr. C. GURFEIN. Méd. 9/12-14/20  
CALLAO 449, piso 3º T. 46-5265

• VENEREAS  
SIFILIS - URINARIAS - PIEL  
Dr. O. BRIZZIO. Médico. 49-1525  
Todos los días 9 a 12 y 15 a 20.30  
Bm. Mitre 2105. 1º A (Congreso)

• GLANDULAS (AMBOS SEXOS)  
Enf. Glandulares - Vias Urinarias  
Dr. PEVICH, 16 a 20, o pedir hora  
Sarmiento 1828. 4º B - 45-7286

• ENFERMEDADES VENEREAS  
Dr. CORTONDO (Médico)  
PIEL, LUES - 8 a 12 y 15 a 21  
SAAVEDRA 22 - T.E. 48-0401

• ESPECIALISTA EN VIAS URINARIAS Y VENEREAS  
Piel. Dr. Schuff - Méd. ext. del Hospital Alvear. De 10 a 20 hs.  
Pasteur 463, 1º "C" - 48-2251.

• Dres. STIGOL  
VENEREAS - VIAS URINARIAS  
10 a 12 y 15 a 20. T. E. 22-2398  
BRASIL 923. (Pza. Constitución)

• JOVITA A. FERNANDEZ  
PARTERA  
Atención de 9 a 20 hs.  
Todos los días.  
Cevallos 215, 7º A - 46-1874

• M. CANONIGO - Partera  
Cons. todos los días y dom. 8 a 20  
CARLOS CALVO 931 - T. 23-5925  
(entre B. de Iriyoyen y Tacuarí)

• PIEL - VENEREAS  
SIFILIS  
Dr. LUIS ITZCOVICH (Médico)  
Todos los días 9-12 y 14-20 hs  
CALLAO 449 - 46-5265 - Piso 3º

• SABADO 9 a 13 HS.

### ABOGADO DESPIDOS

Consultas Gratis  
• CONSTITUCION  
CASEROS 983 (1 c. Pza.)  
• CENTRO  
PARANA 720 - 2º piso  
Dr. PRIETO - 9 a 20 horas  
(a 2 cuadras Tribunales)

### ABOGADO DESPIDOS

PAGAMOS TELEGRAMAS  
• POMPEYA  
Av. SAENZ 987 - Piso 1º  
(a 30 mts. de la Iglesia)  
• LOMAS DE ZAMORA  
BOEDO 139  
Dres. PIZZOTIELLO, GRINBERG  
Y ASOC.  
Consultas gratis - 8 a 20 hs.

POMPEYA - Oro \$ 26 - Pólizas  
AV. SAENZ 1169 - Loc. 26  
GRIA. CENTRO COMERCIAL SAENZ

ORO - PAGO \$ 2.300 POLIZAS 200 %  
BME. MITRE 2716 - CASTELLI 78, Loc. 19. Abierto todo el día

CONGRESO ORO \$ 2500.- POLIZAS 300 %  
Avda. DE MAYO 1370, 3er. piso, oficina 18 - 38-4692

ORO m\$.n. 2.500 - Pólizas 300 %  
CONGRESO - SARMIENTO 1910 - 8º "B" - 45-7734

ORO ALHAJAS POLIZAS  
TV - Grabadores - Máquinas Oficina - Varios  
9 a 19 hs. - TUCUMAN 936 - 392-9121

### ABOGADO DESPIDOS

Consultas Gratis  
• CONSTITUCION  
Bdo. DE IRIGOYEN 1540  
(1 cuadra estación)  
• POMPEYA  
SAENZ 995 - Frente Iglesia  
Dr. O. M. PETRACCO - 9 a 20 hs.

### ABOGADO DESPIDOS

CONSULTAS GRATIS  
PAGAMOS TELEGRAMAS  
• CENTRO  
Av. Corrientes 1309 - Piso 4º  
Esq. Talcahuano, 1 c. Tribunales  
Dr. Pizzotiello y Asoc. 9 a 20 hs.

Dr. Luis B. Cerrutti Costa  
Despidos - Accidentes  
Asuntos de trabajo  
BME. MITRE 1225  
1º P. Of. 108  
Lunes a viernes 10 a 12 y 16 a 20 hs. - T. E. 40-4434



## OFICIALES CARPINTEROS Y OFICIALES ARMADORES

Presentarse con certificados de trabajo y libreta de Fondo de Desempleo, de 7 a 17 horas, en obrador:

**"TECHINT-ALBANO S. C."**

ruta 12, Km. 84,500 - ZARATE

## LAFERRERE

**POSESION \$ 120**

Lotes, luz, colectivos al frente, escuelas, edificación.

DESD E \$ 60 P/MES. POSES. \$ 120, O SEA 2 CUOTAS

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

De lunes a viernes de 8.30 a 12, y de 14.30 a 18 horas. Sábados y Domingos de 9 a 17.30 horas.

GRABARNIK

Piedrabuena 6308 - Laferrere

## AVISOS AGRUPADOS

## Vivienda LA FLORESTA

SIN ANTICIPO EN CUOTAS DE \$ 50

JOAQUIN VI GONZALEZ 99, Fte. est. FLORESTA - 67-4373

## Su Casa sin Anticipo ni Seña

VENGA Y GANE con Viviendas Cándor:

Belgrano 2307 Munro, fte. Estación, y Lavalle 1844, 6º Piso, Of. 39, Cap. Federal. Lunes a viernes de 9 a 12 y de 15 a 20 horas. Sábados de 9 a 13 hs.



CASA DE PINO IMPORTADO  
CON 1 SOLA CUOTA INCLUIDA COLOCACION  
Administración y Ventas frente Estación San Martín.  
Exposición y Ventas: Pacheco R-197, frente Cuartel Bomberos.

## El Montepío

OFRECE USADOS COMO NUEVOS

|                           |        |
|---------------------------|--------|
| COMEDORES .....           | \$ 299 |
| DORMITORIOS .....         | \$ 299 |
| GUARDARROPAS Y ROPEROS .. | \$ 119 |
| CAMAS o COLCHONES .....   | \$ 29  |

LO ESPERAMOS EN

RIVADAVIA 7701 al 7715 - FLORESTA

## MORENO

Lotes rodeados de edificación, luz, colectivos, escuelas.

DESD E \$ 50 POR MES. POSES. 1 CUOTA

Vendemos únicamente desde nuestras oficinas: Lunes a Viernes de hs. 8.30 a 12 y 14.30 a 18.

Sábados y Domingos de 9 a 17.30.

GRABARNIK y D'ONOFRIO

Martínez Melo 713 - Moreno

(Lado Norte).

ORO \* \$ 4.000

POLIZAS 300 %

También alhajas y joyas en desuso. Visite antes otros anuncios y notará la diferencia.

BUEN TRATO

BALANZA JUSTA

AV. DE MAYO 769, Of. 9

Sobre subte est. Piedras

(\* 0,1/6)

BONOS Universal. Credibono, etc. Compra. Venta.

Pago efectivo en el acto.

Corrientes 785, 4º P. - 392-4640.

ORO - ALHAJAS

POLIZAS

PAGO \$ 2.600 gr.

RIVADAVIA 8441 - Local 4

FLORESTA

DINERO EN ONCE

A toda persona mayor de edad, forma rápida y en cuotas. Prestamos también sobre polizas por 200 %.

RIVADAVIA 2219, local 27.

PRESTAMOS

En el día 26-05-54 de 14 a 18 hs. Sobre autos, taxis, camiones.

BRILL. POLIZAS - ORO

Art. hog., TV, Grab., Máq. fot. Escrib. Pago mej. T. E. 45-5787.

CORRIENTES 2141. Local "13"

A ORO

ALHAJAS ANTIGUAS

\$ 4.700 EL GRAMO

Compramos Cualquier

Tipo de Oro

POLIZAS HASTA 400 %

Vamos a Domicilio

CENTRO: 46-1193

Vte. LOPEZ: 791-0621

No Venda sin Consultar

Centro: Diag. Norte 760, 1er. piso

Av. de Mayo 791, 3º piso

BELGRANO: Olazábal 2358

Local 5 - No confundir

Pte. SAAVEDRA: Maipú 885

Local 8 - Vicente López

SAN ISIDRO: Martín y Omar 137

Local 22 edificio de Tribunales

## COMPRO ORO

SAAVEDRA - VILLA URQUIZA

Pago máximo en el acto.

CONGRESO 4402 - Esq. M. Acha

ORO \$ 2.700

Pólizas 300 % - PASO 131

DINERO URGENTE

Rec. de sueldo. Int. mínimo.

PASTEUR 738 ONCE

Compro Oro \$ 4.400\*

POLIZAS - LIBERTAD 66

(\* 1/0)

ORO POLIZAS

EN PLAZA FLORES

Bonorico 62 - Local 26.

CASA ADRIAN

ORO \* \$ 4.100

POLIZAS 300 %

Gane más evitando

intermediarios

CENTRO

AV. DE MAYO 671

Pegado Cine Avenida

ONCE

BELGRANO 2737

(esq. Jujuy)

(\* 0,1/6)

DINERO EFECTIVO a obreros,

empleados, en cuotas c/último

recibo sueldo. Lunes a viernes 9.30-

18.30. Sdos. hta. 13 hs. 25 de

Mayo 158. S/sueldo. Of. 6.

DINERO EN CONSTITUCION

A obreros en general, en pe-

queñas cuotas fijas. Prestamos

también sobre polizas hasta

200 % - SALTA 873

DINERO

\$ 100 a 500.000

Lo otorgamos de inmediato. Ah-

ora en cuotas mensuales. Interés

y Capital. Requisito ser propietar-

io. Uruguay 467 - 5º "A".

DINERO EFECTIVO

POLIZAS

TV Grab. Comb. auto/stereo fo-

to/cine máqs. ofic. etc.

LIBERTAD 73

ORO ALHAJAS POLIZAS COMPRO

CENTRO: Libertad 482 - Capital

18 KTES. CPRO. \$ 1.500, VENDO \$ 1.600

POLIZAS 300 % (CON OP. A RESCATE)

ALMAGRO

Corrientes 4097

Capital

LINIERS

Carhué 83

Pta. Bja. Of. 2 (fdo.)

1/2 c. Est. Liniers

SAN MARTIN

San Lorenzo 3

Piso 4º Of. 4

1/2 c. Municip.

LANUS

9 de Julio 1558

Galería Paz - Local 18

C/P

## VIVIENDAS LA MODERNA

OFERTA limitada hasta el sábado!

CHALET DE MADERA Machimbre Inglés  
CHALET DE MATERIAL premoldeado económico

CUOTA \$ 105 MENSUAL

Sin anticipos, con la primera cuota, entregamos la casa en 10 días

CONSTITUCION: SALTA 1636 (a 1/2 edra. estación)

LINIERS: CUZCO 40 - LOCAL 22 (costado estación)

BOULOGNE: YATAY 18 y AV. ROLON (costado est.)

ORO \$ 4.200 s/calidad POLIZAS hasta 400 %

Av. DE MAYO 769, Piso 3º, Oficina 29.

ORO - PAGO \$ 2.500 - POLIZAS 200 %

BARTOLOME MITRE 1482 - Local 17 - Abierto todo el día

PRIMERA JUNTA - ORO \$ 2.700

Monedas - Pólizas - TV - Grab. Joyería "MARCE"

JUAN B. ALBERDI 922 esq. CENTENERA

MATADEROS ORO-POLIZAS

TV, grabadores, máquinas oficina, COMPRO

J. B. Alberdi 6267, local 26 (Galería)

ORO \$ 2600-POLIZAS

QUILMES BOULOGNE

RIVADAVIA 73 (1 c. Est. Quilmes) Av. Rolón 2365 - Loc. 10

PRESTAMOS A EMPLEADOS

y obreros en general con último recibo de sueldo; trámite

rápido y en 10 cuotas. Además compro oro \$ 4.000 (oz 1%).

DIAGONAL NORTE 760, 1er. Piso, Of. 118

AV. DE MAYO 791 - P. 3º - Of. 20

ORO \$ 2.600 - POLIZAS - VARIOS

LINIERS: Avda. Gral Paz 10364 - P. 5º Of. 509

Gría. San Francisco - Entre R. Falcón y Rivadavia

FLORES: Caracas 65 - Piso 1º, Of. 51

ORO POLIZAS COMPRO MORON

(2 cuerdas estación) - 25 DE MAYO 257, P. 1º Of. 4, 9 a 19 hs.

Compro ORO \$ 2.500 m el gr. - Alhajas - Póliza

AVENIDA DE MAYO 1410, 1º Of. 4 - T. E. 38-9351.

ORO - POLIZAS

MONEDAS \$ 2.600

CENTRO Libertad 243 - Local 28

VENDO BALANZAS PARA COMPRAR

ORO A DOMICILIO. MUY BARATAS

MORON Pte. SAAVEDRA

25 DE MAYO



# REUNION BENEFICA HOY EN EL SUR

## Con Doctor Popo en el Cotejo Más Importante

Tiene carácter benéfico la reunión que se cumplirá en la fecha en el hipódromo de La Plata. El cotejo central lleva la denominación del fin que persigue la jornada, pues se trata del premio especial Mutuales del Turf del Hipódromo de La Plata. Reunión este encuentro a un valioso conjunto de excelentes fondistas, que vienen acreditando bondades para cotejos de largo trayecto. Entre las mejores cartas que pueden tener en la lucha final, se encuentran Doctor Popo, Summun Justo y Energico, cuyas aptitudes son altamente conocidas y podrán aprovechar la oportunidad que se les brinda para reencontrarse con el triunfo.

Las últimas performances de Doctor Popo le hacen depositario de la confianza de la mayoría. De responder a las mismas, difícilmente puedan relegarlo del puesto preferencial. Por su reciente tercer puesto de Metropolitán y Sideres, que llegaron separados dos y un cuerpo entre sí, le acuerda gran chance. Además, debe tenerse en cuenta

que también Palermo había llegado cuarto de Camino Real en su actuación inmediata anterior y que en San Isidro había estado séptimo de Energico, dejando, asimismo, muy buena impresión. En sus recientes ejercicios se mostró en su mejor forma, por lo que consideramos que tiene en este medio amplia chance para reencontrarse con el triunfo.

Cabe señalar, empero, que Summun Justo está capacitado para someterlo a dura prueba, en mérito a sus buenos antecedentes. El defensor de las sedas del stud Jus quedó segundo de Titanic, a cinco cuerpos, en su presentación última, en pista pesada y con inmediata anterior fue cuarto de Nautical en el mismo terreno y venía de estar tercero del mismo en cancha normal. Por todo ello creemos que puede resultar duro escollo para el favorito.

### REUNION No 73

Queda como buen tercero en discordia Energico. Su reconocida regularidad hace que su chance se agrande en este nuevo cotejo, más a la altura de sus medios. Termina de finalizar cuarto de Niky, en Palermo, performance que reviste mucho mérito y le abre el crédito en esta nueva salida a las pistas.

Figuran en el lote otras cartas de mucha calidad, como lo son El Berretín, que al correr recientemente en estas pistas había finalizado séptimo de Titanic, tras imponerse a Montun por tres cuartos de cuerpo en 1'53"15 para los 1800 metros; Limadora, que no obstante estar en una categoría superior a la suya puede alcanzar a lucirse, pues viene actuando con mucha regularidad y está a la vez muy beneficiada en el peso, pues solo llevará 51 kilos y medio, recibiendo ventajas de la mayoría de sus rivales, y Via Alsina, que también cuenta con muy buenas actuaciones y una preparación que puede llevarla a rendir a la medida de sus buenos antecedentes.



Doctor Popo es una de las mejores figuras del premio especial Mutuales del Turf, en la reunión de hoy en el Sur.

## DOS FECHAS A PRIETO Y DI NITTO, POR MOLESTAR

La comisión de carreras del Jockey Club de Buenos Aires, en su reciente sesión, dispuso inhabilitar solo a los jockeys Héctor Prieto y Rubén Di Nitto. La pena consiste en inhabilitación por

el término de dos fechas por perder su línea con Flave Dea, en la octava prueba del sábado del primero, y por el mismo motivo, con Taperita a poco de largar en la citada prueba.

## HIPODROMO DE LA PLATA: PROGRAMA COMPLETO

### 1ª Carrera Pr. BROMO (Comienza la apuesta doble) — 1800 m. A las 13.10

| 4 ULTIMAS   | ANOTADOS        | JOCKEY      | e/k. PADRE-MADRE         | CUIDADOR        |
|-------------|-----------------|-------------|--------------------------|-----------------|
| 0P 0P — —   | 1 SIR ADAM      | no correrá  | 4/57 M'parnasse-S. Dew   | A.A.A. Jacoby   |
| 0L 0L 0L —  | 2 PASTO INCA    | M. Calderón | 4/57 Inca Yata-Geraldine | D. Gasparini    |
| 3L 0P 5P 0P | 3 G'CHO CHASQUE | H. Libré    | 4/57 Brando-Chafe        | S.L. Vega       |
| 3L 6P 5L 0L | 4 PORFIDIO      | J. Yalet    | 4/57 Poderoso-Mahona     | A.A. Santos     |
| 0P 4L 5P 2P | 5 MANLY         | H. Prieto   | 4/57 Big Raff-Maimona    | A.J.G. anetti   |
| 0P 0P 3P 6L | 6 (AGUILAR      | F. Mazzeo   | 4/57 Attractor-C'raunia  | R.B. Sáfiri     |
| 6L 0L 0L 0L | 7 (NICOLINO     | D. Torrella | 4/57 F. Court-Pommette   | idem            |
| 4L 4P 0P 3S | 8 CHAVIN        | P. Tarrago  | 5/54 D. Birón-L. Cartuta | O.J.M. tinez    |
| 0P 0P 0P 0P | 9 GRAFILO       | X. X.       | 4/57 Brecher-Grabada     | T. Arana        |
| 4L 0L 2L 0L | 10 HIPOGRIFO    | X. X.       | 4/57 Hyphen-Air Force    | O.J. Garrido    |
| 0L 3L 0L 5L | 11 LE BAI       | R. Zapata   | 4/57 K.O. Turf-La Niña   | L.L. Gómez      |
| 0S — — —    | 12 FLECHADO     | X. X.       | 4/57 Choei-Finesse       | J.T. C'arelli   |
| 4P 2L 2L 0L | 13 EL ADEM      | X. X.       | 4/57 Big Raff-Elia       | F.A. Calonge    |
| 2L 0L 0L 0L | 14 DON PACHA    | M. Cañedo   | 4/57 Carni'cho-Ar'jilla  | N. Ojeda        |
| 5L 2L 0L 0L | 15 VIAN         | R. Cepeda   | 5/54 Venturón-M'nequin   | O.H. Pricolo    |
| 5L 0L 0L 0L | 16 BUTANO       | R. Rutli    | 4/57 Sha de Persia-But   | D. Herrera      |
| 0L 4L 3A 2A | 17 CEJUDO       | R. Tavella  | 4/57 Cefiro-Navy Blue    | J.B. Villiani   |
| 0L 0L 0P 3L | 18 CERSEEKER    | A. Piá      | 4/57 S'seeker-C'tificada | I. Lora         |
| 0L 0L 0L 0L | 19 HALLO        | R. Herrera  | 4/57 Chañar-Hexa         | R.O. Pardo      |
| 2L 5L 3L 0L | 20 PORGUI       | X. X.       | 4/57 D. Estribos-Jurdana | R.V. L'barda    |
| 0L 5L 0P 0P | 21 BIG DUKE     | H. Perazzo  | 4/57 Big Raff-La Catira  | J. Prá          |
| 0P 0L 6L 0L | 22 SAUANGEL     | A. Ramos    | 4/57 Aspirante-Sartucha  | J.G. Barrientos |
| 0P 0P 2P 4P | 23 VEZIR        | M. Calderón | 5/52 Again-Mesca         | R.J.M. iretti   |

Cand.: CHAVIN (8) Enem.: Porgui (20) Sport: El Adem (13)

### 2ª Carrera Pr. CORTESIA (Finaliza la apuesta doble) — 1300 m. A las 13.50

| 4L 6P 3L 2L | 1 MIRLERA       | F. Mazzeo   | 5/57 Cencerreo-Mirrita   | E. Et'oury     |
|-------------|-----------------|-------------|--------------------------|----------------|
| 0P 4L 0L 0L | 2 LA HUAYRA     | J. Montes   | 5/57 D. Estribos-Q'nihué | A.L. Gandell   |
| 0L 0L 0L —  | 3 M. CHIQUITA   | R. Comas    | 5/57 Baroja-Oxeat        | M.A. Vidarte   |
| 0P 0P 0P 0S | 4 PAPELERA      | M. Belda    | 5/57 Paciente-Pelusiona  | C.A. Bastiani  |
| 3L 6L 0L —  | 5 PARAGUA       | A. Martínez | 5/57 M'talban-D. Notelda | G.O. Gutiérrez |
| 0L 0L 0L 0L | 6 MALMIRA       | P. Longo    | 5/57 M'talbn-L. Noteldas | F. Moyano      |
| 4P 0L 0L 0P | 7 MIS CASARES   | M. González | 5/57 Narcisin-La Niñera  | M.A. Blanco    |
| 2L 0P 0P 4P | 8 FABRICIA      | M. Funes    | 5/57 Rodin II-Fighter    | A.C. Zurita    |
| 0L 0L 0L 0L | 9 PROSTENIER    | F. Rivero   | 5/57 Propeller-Me'drama  | H.F. Giménez   |
| 0P 0S 0P 5P | 10 FURTIYA      | X. X.       | 5/57 Theseus-Filonera    | D. Ibarra      |
| 4L 0L 0L 5L | 11 MISS ISIDORA | J. Corso    | 5/57 Ario-Fonómira       | B.D. Cabello   |
| 0L 0S 6S 0S | 12 MAGNOLIA     | O. Yedro    | 5/57 Magnum-Pearl        | J.P. Barceló   |
| 5L 0S 0L 0L | 13 LEVEL LEGS   | (dudosos)   | 5/57 Level Lea-G. Legs   | J.G. Rotta     |
| 5L 4L 0L 3L | 14 GREEK LILLY  | R. Galloso  | 5/57 G. Chief-B. Lilly   | J.A. Comas     |
| 0L 0L 0L 4L | 15 Q. PRIMOROSE | R. Gómez    | 5/57 K.O. Turf-Peligrar  | R. Ibarra      |
| 6L 0L 0L 6L | 16 REMINGUITA   | X. X.       | 5/57 Re'guito-C'vencida  | M.A. Arce      |
| 0L 6L 4L 0L | 17 UNONA        | S. Mamoli   | 5/57 Unico-Finery        | G.L. Luna      |

Cand.: MIRLERA (1) Enem.: Fabricia (8) Sport: Paragua (5)

### 3ª Carrera Pr. MOSCARDON (Comienza la 1ª triple) — 1200 m. A las 14.40

|    |    |    |    |                   |              |                          |                        |             |
|----|----|----|----|-------------------|--------------|--------------------------|------------------------|-------------|
| —  | —  | —  | —  | 1                 | ALAIN DELON  | A.Galtán                 | 3/56 Anselmo-R'prisa   | M.Baquero   |
| 4L | 0L | 3L | 0L | 2                 | CON SPORT    | V.Villalba               | 3/56 Y. Nahuel-M. Inca | M.Sosa      |
| 0L | 5L | 5L | 0L | 3                 | KALUM        | no correrá               | 5/56 F'rald-C. Vida    | F.Salinas   |
| —  | —  | —  | —  | 4                 | ARRABAL      | E.Tadel                  | 3/56 Serpentin-C'lita  | H.Luraschi  |
| —  | —  | —  | —  | 5                 | DADUCO       | R.Tavella                | 3/56 Datur-Hestia      | O.Puente    |
| —  | —  | —  | —  | 6                 | HACHERO      | no correrá               | 3/56 Hyphen-P'mada     | P.Sosa      |
| —  | —  | —  | —  | 7                 | AUTRUCHE     | no correrá               | 3/56 R. d. Pago-A'ción | J.B'dalonga |
| 0L | 0L | —  | —  | 8                 | DON PEZETA   | M.Insúa                  | 3/56 Donsha-Chalona    | A.Alacina   |
| —  | —  | —  | —  | 9                 | FUMEME       | N.Vismara                | 3/56 Fumat-Mumay       | O.Garrido   |
| —  | —  | —  | —  | 10                | AYUNTADO     | J.Alvis                  | 3/56 Celeno-Eleática   | R.Britos    |
| 5L | 6L | —  | —  | 11                | EARLY BIRD   | no correrá               | 3/56 Blrón-Sechura     | D.Arcando   |
| 6P | 4P | 3S | 0P | 12                | HIBISCO      | H.Libré                  | 3/56 Hyphen-T'vana     | R.Cortez    |
| 0L | 0L | 6L | 0S | 13                | LAURENO      | A.H'nández               | 3/56 Lautaro-Tu Flor   | L.Crosato   |
| —  | —  | —  | —  | 14                | CABARRO      | O.Yedro                  | 3/56 C'lingio-Barrita  | F.Castro    |
| 2L | 2L | 3L | 6L | 15(EL CORONEL     | J.Gutiérrez  | 3/56 A'cragh-Flamita     | E.Boni                 |             |
| 4L | 0L | —  | —  | 16(INCAROL        | R.Zapata     | 3/56 I. Yata-Buscame     | idem                   |             |
| 5L | 0L | 0L | 0L | 17 EL FLOREO      | L.Carrizo    | 3/56 El Curaca-C'ante    | L.Carrizo              |             |
| 0P | 0S | 4S | 0S | 18 CON MARIANO    | A.Sandoval   | 3/56 Y. Nahuel-F. Liebre | H.Soler                |             |
| —  | —  | —  | —  | 19 EL DIEZMO      | H.Perazzo    | 3/56 Churrón-G. Alteza   | A.Calónje              |             |
| 6L | 0L | 0L | 0L | 20 FRANCIS PROPER | N.Pal'vecino | 3/56 Francis U-P. P'er   | O.Finarelli            |             |
| 3L | 0L | 0L | —  | 21 GET BACK       | C.Glani      | 3/56 G. C'kin II-B'cham  | E.R'dríguez            |             |
| 4L | 6L | 0L | 0L |                   |              |                          |                        |             |

Cand.: DADUCO (5) Enem.: Fúmeme (9) Sport: Cabarro (14)

### 4ª Carrera Pr. TAGUILLA (2ª T.) (Continúa la 1ª triple) — 1500 m. A las 15.30

| 3L 0L 2L 0L | 1 LA FARANDULA | J. Contreras  | 3/56 Sobresalto-La P'la | H. Contreras |
|-------------|----------------|---------------|-------------------------|--------------|
| 0L 0P 4L 3L | 2 PRENDA MIA   | N. Palav'cino | 3/56 I.G'ing-P'nante    | J. Boeme     |
| 0L 0L 0L 0L | 3 SUPLIQUE     | C. Glani      | 3/56 Ortegat-O. H'burn  | P. Tirao     |
| 0L 0L — —   | 4 LIBIA        | J. Ledesma    | 3/56 Lacydon-F'tad II   | A.G. gliotti |
| 2L 5L 4L 0L | 5 PUEBLERA     | R. Cepeda     | 3/56 Y. Park-Ia N'ña    | D. Cúcolo    |
| 0L 3L 0L —  | 6 VENTIMIGLIA  | X. X.         | 3/56 I'tality-Mondovi   | A. Falcón    |
| 0L — — —    | 7 MAGISTRAT    | M. Cañedo     | 3/56 Malhechor-E'ción   | P. Pescio    |
| — — — —     | 8 QUEEN CRAFT  | R. Gómez      | 3/56 K. O' Turf-Mayunga | R. Ibarra    |
| 3L 3L — —   | 9 SWARM        | G. Sabin      | 3/56 Swapon-Contact     | V. Santos    |
| 4L 3L 5L 4L | 10 MARIANELA   | P. Tarrago    | 3/56 Maxim II-Sonroja   | M. Baquero   |
| 6L 3L 0S —  | 11 QUEMADORA   | J. Martino    | 3/56 Fortunio-Quemada   | L. Calone    |
| 0L — — —    | 12 TIA ANGELA  | X. X.         | 3/56 Cognac-C'corada    | R. Alvarez   |

### 5ª Carrera Pr. TAGUILLA (1er. turno - Finaliza 1ª triple) — 1500 m. A las 16.20

| 6P 3P 4P 0P | 1 ALCUDIA       | N. Pérez      | 3/56 Again-Santoña     | J. Fregonese |
|-------------|-----------------|---------------|------------------------|--------------|
| 6L 0P 0S 1L | 2 CENTURY       | P. Tarrago    | 3/56 Parejero-M. Tango | S. Sosa      |
| 1L 3L — —   | 3 INSURGENTE    | no correrá    | 3/56 Sloop-Injure      | R. Cano      |
| 2L 0L 4L —  | 4 ANNUENZA      | J. Igarategui | 3/56 Argos-All'mette   | V. Parisi    |
| 0L 0L 0L 0L | 5 DOÑA PANCHA   | no correrá    | 3/56 F. Brown-D. Azul  | H. Giménez   |
| 0P 0P — —   | 6 ATENTOSHKA    | C. Lescano    | 3/56 Bolshoi-Amulette  | L. Saccone   |
| 5L 0L 0L —  | 7 DEFRAUDA      | J. Sotoca     | 3/56 Domselar-Defassa  | J. Virgilio  |
| 0L 5L 2L 0L | 8 G'CHA CACHILA | H. Libré      | 3/56 M. John-Bé F'hul  | S. Vega      |
| 0L — — —    | 9 BITUCA        | A. Martínez   | 3/56 Brigadoon-La C'se | S. Salas     |
| 0P 4L 0L 0L | 10 CEFINAY      | F. Mazzeo     | 3/56 Cefiro-N. Blue    | E. Et'houry  |
| 0L 0L — —   | 11 HAIDEA       | R. Zapata     | 3/56 Garagato-Fasolina | A. Ipoucha   |
| 6L 0L 0L —  | 12 BOLGA        | J. Corso      | 3/56 Bols-Bregada      | P. Pescio    |
| 0L 0L 5L 2L | 13 DOMICIA      | A. Sandoval   | 3/56 Madison-D. F'cys  | E. Boni      |
| 0P 0P — —   | 14 HERRERISTA   | O. Yedro      | 3/56 Cubatao-H'rita    | M. Casado    |
| 2L 2L 0P 0S | 15 CANTALUX     | G. Sabin      | 3/56 Canthare-T'riand  | V. Santos    |
| 0L 0L 0L 0L | 16 CATALOGNA    | R. Sosa       | 3/56 Poderoso-Imia     | L. Salto     |
| 0L — — —    | 17 L. CATHERINE | A. Gallardo   | 3/56 P. Prince-W. Lady | A. Luque     |

Cand.: CANTALUX (15) Enem.: Annuenza (4) Sport: Alcudia (1)

### 6ª Carrera Pr. VENGADOR (Comienza la 2ª triple) — 1400 m. A las 17.10

| 0P 0P 3L 0P | 1 RIO ARECO       | A. Piá        | 5/57 P.d'Or-Reparada      | A.B. Cardinale |
|-------------|-------------------|---------------|---------------------------|----------------|
| 0P 0L 0L 6L | 2 DON TA          | O. Yedro      | 5/57 D. Cesáreo-Ta-Linda  | J. Bentancur   |
| 0L 0L 2L 0L | 3 VOLANDOLINO     | C. Botta      | 5/57 Be'fonte-Victorio    | A.P.M. chand   |
| 0P 4P 0L 5L | 4 PIAMONTE        | no correrá    | 5/57 Taurus-Parma         | R. Reviriego   |
| 0L 0L 0L 0L | 5 ALFY            | F. Mazzeo     | 6/55 Mangua-Davelita      | V.E. Pereyra   |
| 0P 0P 4P 0P | 6 ESTAMOS LISTOS  | no correrá    | 5/57 P. Firme-Tan Suave   | V.H. Santos    |
| 6L 0L 6L 6L | 7 EL PERIODISTA   | C. Lescano    | 5/57 Barón-Cortadera      | G. Desena      |
| 0L 0L 3L 0P | 8 BOND            | R. Rutli      | 5/57 Rodin II-B'venture   | J.M. Boquir    |
| 3L 0P 0P 0P | 9 DIGNO           | H. Artigas    | 5/57 Trouseau-Gin Gala    | P.P. Ferro     |
| 0P 0S 4S 0L | 10 FLYING CLIPPER | M. Insúa      | 6/55 Mal'bo-F.C'therine   | A. Alacina     |
| 0L 4L 0P 4L | 11 ROTARIO        | E. Riso       | 5/57 Rómulo-P. Way        | N.J. Cuello    |
| 0L 0L 0L 0P | 12 SOLFINO        | no correrá    | 5/57 Saudade-Kris         | P.H. Artigas   |
| 3P 4P 2L 0P | 13 FURST          | B. Arturo     | 5/57 Irmak-Felonia        | M. Dacosta     |
| 0L 0L 1L 5P | 14 CYTHERON       | A. Sandoval   | 5/57 A'tophanes-C'allope  | O. Puente      |
| 0L 0S 3S 6S | 15 CLAYMORE       | no correrá    | 6/55 D. Magnum-Emisora    | J.R. Lofieg    |
| 0L 1L 3L 0L | 16 CHACHIL        | R. Comas      | 5/57 Incalco-Mantecada    | M.V. Sosa      |
| 3P 0P 2L 2L | 17 TIMBERO        | X. X.         | 5/57 T'chador-Ceva        | L.J. Guerrero  |
| 0L 5L 3L 0L | 18 ANTONIO        | J. Igarategui | 5/57 A. Lights-N'buena    | J. Nicoletti   |
| 0P 0P 0P 1S | 19 DIT OUI        | P. Palmieri   | 5/57 Trouseau-Douceur     | A.J.G. anetti  |
| 0L 0L 0L 6L | 20 MUSICOMANIA    | J. Martino    | 5/54 Magnum-Emisora       | V.F. Addati    |
| 0L 0L 0L 5L | 21 QUINN MARTIN   | R. Herrera    | 5/57 Miz'mast-W. Court    | H. Cabral      |
| 2L 6L 0L 5L | 22 CAZADOR        | H. Capano     | 5/57 Celtibero-Delilah    | J.B.F. ández   |
| 0L 5L 3L 5L | 23 BRONCO         | P. Sierra     | 5/57 Optimist-P. Real     | M. Pracassi    |
| 0L 0L 0L 3L | 24 CAPRICHIOTO    | R. Zapata     | 5/57 V'turón-Em'cinada    | J.C.F. ández   |
| 0P 0P 3P 4L | 25 PAMISOLO       | J. Martino    | 6/55 Pusiánime-Slap       | L.A. Ferro     |
| 0L 0P 0L 0S | 26 IVANOVO        | O. Miño       | 5/57 D. Milito-Vagonia    | F.F. ández     |
| 0P 0L 0P 0L | 27 VADIM          | O. Zapata     | 5/57 M'dum II-Umbrosa     | M.B. Teixela   |
| 1L 3L 4L 6L | 28 ALBAICIN       | R. Cepeda     | 5/57 T'nevent-L. Coupole  | L.A. Q'teros   |
| 6L 1L 0L 2L | 29 APRECIO        | no correrá    | 5/57 The Rabbi-Appia      | A.V. domini    |
| 0L 1L 3L 2L | 30 CON FARRA      | P. Tarrago    | 5/55 C'sultor-Farra Bella | J. Arioso      |

Cand.: FURST (13) Enem.: Digno (9) Sport: Cazador (22)

### 7ª Carrera Pr. MUTUALES DEL TURF DEL HIPODROMO DE LA PLATA (Esp.) - (Continúa la 2ª triple) — 2200 m. A las 18

| 4P 5L 4P 0P | 1 ENERGICO      | J. Torres     | 4/60 E.C'tauro-Ef'sina      | A.L. Salvati   |
|-------------|-----------------|---------------|-----------------------------|----------------|
| 0L 0L 0P 0L | 2 TERRUSO       | J. Yalet      | 5/52 1/2 B. Meco II-Trinca  | E.F. Rodriguez |
| 2L 4L 3L 3L | 3 SUMMUN JUSTO  | H. Libré      | 4/54 1/2 Tranquil-Ballotte  | L.Z. Lemos     |
| 3L 4L 1L 0L | 4 LIMADORA      | X. X.         | 5/51 1/2 Lacydon-Cureta     | H. Soler       |
| 0L 1L 0P 4P | 5 EL BERRETIN   | R. Cepeda     | 4/54 1/2 C'rrousel-Ellodora | J. Corte       |
| 3L 5L 5L 0P | 6 SHEELAH       | E. Riso       | 5/51 1/2 Alamo-Savannah     | A. Parisi      |
| 3P 4P 0S 3V | 7 DOCTOR POPO   | R. Tavella    | 5/54 Corral-Sa'ficada       | A.J.G. anetti  |
| 0P 0P 2P 1L | 8 SOL PAYUCA    | no correrá    | 5/53 S.F'tival-Palmera      | J.M. Ferro     |
| 4L 0R 2L 0P | 9 PANCHO SEGURA | H. Colman     | 5/52 Paresa-Ma' Bueno       | J.S.L. izamón  |
| 1L 2L 0P 0P | 10 PARICUTIN    | no correrá    | 5/53 Paresa-Tapera II       | G.R. Heredia   |
| 2L 2L 6L 4L | 11 VIA ALSINA   | N. Palav'cino | 6/52 1/2 Alsira-Veiledosa   | O.L. Finarelli |

Cand.: DOCTOR POPO (7) Enem.: Summun Justo (3) Sport: Energico (1)

### 8ª Carrera Pr. MOSCARDON (Bis) - (Finaliza la 2ª triple) — 1200 m. A las 18.50

| 4L 0L — —   | 1 GITAN        | E. Tadel       | 3/56 Granmaestro-Gel      | H.L. Luraschi |
|-------------|----------------|----------------|---------------------------|---------------|
| 4P 5P 4P 6P | 2 OLEAJE       | no correrá     | 3/56 Miz'mast-Beloved     | M. Duarte     |
| 1P 0P 0P —  | 3 QUILMO       | no correrá     | 3/56 Resuello-Q. Solution | V.H. Santos   |
| 0L 6L 0L 0L | 4 LAURENTINO   | no correrá     | 3/56 Cu'hall-L. Princess  | A.E. Polo     |
| 3L 2L 5L 0L | 5 MUCHO BLUFF  | no correrá     | 3/56 S. Bluff-M. Suerte   | N.J. Cuello   |
| 1L 3L 0L 5L | 6 SACADOR      | no correrá     | 3/56 Deltrece-Sacanta     | D. Herrera    |
| — — — —     | 7 LUCIFERAL    | A. Sandoval    | 3/56 P'trolman-P'mitana   | P.A. Ruffini  |
| 0P 0P 3P 3P | 8 PALOS LARGOS | H.R. López     | 3/56 Oifato-Lonny         | L. Calore     |
| 2L — — —    | 9 UTRACAN      | R. Cepeda      | 3/56 Unico-Ritrosa        | O. Puente     |
| 0L 5L 0L —  | 10 VICOMTE     | R.P. Rodríguez | 3/56 Vinicius-P'sonality  | P.C. Sosa     |



## FAIRE PASO LOS 8 MILLONES

Otra jornada de ventas se cumplió ayer en el "tattersall" del hipódromo de Palermo. Presentaron sus primeros lotes los acreditados establecimientos Argentino que en todas

las temporadas trae ejemplares de mucha calidad, y S.I.A.S.A., cuyas piezas se cotizan bien por estar emparentadas con excelentes ganadores. Los promedios, sin estar a la

altura de los de la fecha anterior, fueron elevados. El precio mayor lo constituyó la venta del potrillo Faire, hijo de Dancing Moss y Faire Royale, vendido en m\$ 8.600.000.

Ocuparon el primer lugar en el ring de ventas los ejemplares del Haras Argentino, cuyo lote estuvo integrado por la primera producción del importado Dancing Moss y del consagrado padrillo In the Gloaming, padre de grandes ganadores. Aparte del precio mayor que consignamos más arriba, estuvieron bien cotizados los potrillos Mariache, por Dancing Moss y Margaret II, vendido en m\$ 7.000.000, y Chancellor, por el mismo semental en Chamollita, adquirido en m\$ 6.700.000.

En cuanto al haras S.I.A.S.A., que ocupó el lugar de ventas en segundo término, el precio mayor de esta caballería lo alcanzó el potrillo Ballet, por Resuello y Babbling, vendido en 5.800.000 m\$, al señor Donamari.

Damos a continuación el detalle de las subastas, consignando los precios en moneda nacional:

## ● Haras Argentino

MARIACHE, Dancing Moss y Margaret II, \$ 7.000.000 a F. M. Ortiz, para Venezuela.

CHANCELLOR, Dancing Moss y Chamollita, 6.700.000 pesos a F. M. Ortiz para Venezuela.

FAIRE, Dancing Moss y Faire Royale, \$ 8.600.000 a F. M. Ortiz, para Venezuela.

SESI, In the Gloaming y Sesión Secreta, \$ 4.500.000 a A. J. Giovanetti.

MI PABLO, In the Gloaming y Mi Paulina, 4.700.000 pesos al stud Los Libertadores.

CRUCETA, Dancing Moss y Cruz de Ambar, \$ 5.000.000

al stud Los Libertadores. RECKLESS, Dancing Moss y Reckless Alice, \$ 5.000.000 al haras La Doma.

PRETENDIENTE, Dancing Moss y Pretenciosa, 3.700.000 pesos al stud Los Libertadores.

SAMAGO, In the Gloaming y Saison, \$ 4.000.000 a E. Clerc.

DESIGNER, In the Gloaming y Desert Story, 2.500.000 pesos a A. J. Giovanetti.

FLANDRIA, Dancing Moss y Fimber, \$ 4.000.000 a S. Bello.

CRUDEZA, In the Gloaming y Cruz Mía, 6.000.000 pesos al Haras La Simpatía.

SAVANT, In the Gloaming y Savoya, \$ 3.000.000 al Stud Sarucha.

FLAX, In the Gloaming y Faribique, \$ 1.200.000 al Stud El Zarpazo.

LABEL, In the Gloaming y La Régence, \$ 3.000.000 al Haras La Simpatía.

Total general: 15 productos vendidos en \$ 68.900.000. Promedio \$ 4.593.333 por pieza.

## ● Haras S.I.A.S.A.

MAJUELO, Jerry Honor y Jota Maja, \$ 5.000.000, a J. Albin.

NEUQUEÑO, Jerry Honor y Novice, \$ 3.500.000, a E. Martínez.

QUITASUENO, Resuello y Quick Solution, \$ 3.500.000, al stud Las Espigas.

SONORITO, Jerry Honor y Sonorita, \$ 4.200.000, a O. Méndez.

ALENTOSA, Jerry Honor y Alentada, \$ 4.700.000, a V. Reviriego.

VETEADO, Jerry Honor y Veronesa, \$ 2.200.000, a J. G. Rotta.

WAGGIS HORSE, Jerry Honor y Windage, \$ 3.300.000 al stud Ada.

REACTOR, Resuello y Real Bruja, \$ 5.000.000, al stud El Faro.

BALLET, Resuello y Babbling, \$ 5.800.000, al señor Donamari.

CANDY HONOR, Jerry Honor y Candy Tracks, pesos 3.600.000, al stud Prevangel.

REPELLO, Resuello y Rualista, \$ 2.000.000, al stud Simpatía, para Brasil.

BOTIJUELO, Resuello y Botijuela, \$ 2.800.000, al stud Dangan.

REINO CELESTE, Jerry Honor y Renais, \$ 5.000.000, al stud Simpatía, para Brasil.

TOTAL GENERAL: Trece productos vendidos en pesos 50.600.000. Promedio general \$ 3.892.307 por pieza.



El potrillo Faire, por Dancing Moss y Faire Royale, que aparece aquí, fue el precio mayor de ayer: m\$ 8.600.000.

## PALERMO: PROGRAMA PARA EL SABADO

## COMPETIDORES, MONTAS Y ORDEN DE LARGADA

## 1ª CARRERA A LAS 12.45

Premio CAID - 1100 metros (Comienza la Ap. Comb. Doble)

1 P. Blossom 57, J. Torres (5)  
2 Parchita 57, J. Dacosta (2)  
3 Yes Lady 57, V. Centeno (9)  
4 P.cesa Mar 57, H. Prieto (11)  
5 Althala 54, C. Pezoa (10)  
6 Leyenda Real 54, X. X. (4)  
7 Princesa 54, C. Aragón (8)  
8 La Coruña 54, H. R. López (3)  
9 Gran Partida 54, V. Sabin (1)  
10 R. Garden 54, A. Real (7)  
11 Campechana 54, J. Bretón (6)

## 2ª CARRERA A LAS 13.20

Premio PAYASO - 1600 metros (Finaliza la Ap. Comb. Doble)

1 Verushka 53, B. Barrios (10)  
2 Televa 53, A. Alarcón (3)  
3 Bridal Cup 53, O. Alén (9)  
4 (S. Loca 53, L. Flores (1)  
5 Tralclona 53, N. Pérez (11)  
6 Percantita 53, C. Aragón (8)  
7 Charyam 53, G. Levard (6)  
8 Melkita 53, H. Barrera (7)  
9 Puyel 53, no correrá (5)  
10 (Lesby 53, no correrá (12)  
11 Gran Bonita 53, J. Gallardo (4)  
12 Windy Call 53, J. Bretón (2)

## 3ª CARRERA A LAS 14.5

Premio COCLES - 1600 metros (Comienza la Apuesta Triple)

1 Tasmania 56, G. Rizzi (15)  
2 Comacina 56, O. Cosenza (3)  
3 Hialina 56, V. Sguinetti (18)  
4 Andalucia 56, P. Sierra (9)  
5 Oubli 56, J. Lerma (19)  
6 Magaya 56, J. Torres (17)  
7 Malvaloca 56, A. Etchart (16)  
8 Duluth 56, P. Palmieri (5)  
9 Linotte 56, O. Tévez (8)  
10 S. Hietta 56, H. Artigas (21)  
11 Ice-Chest 56, O. Miño (7)  
12 Restituer 56, V. Centeno (6)  
13 Amelga 56, E. Perdomo (4)  
14 Jacul 56, R. Galloso (13)  
15 Ecu 56, A. Plá (1)  
16 Taperita 56, R. Di Nitto (2)  
17 Maraya 56, J. Repiso (10)  
18 Te Diré 56, G. Desvard (14)  
19 Coronera 56, O. Mansilla (20)  
20 Twigg 56, C. Pezoa (12)  
21 Amadita 56, J. Camoretti (11)

## 4ª CARRERA A LAS 14.50

Premio LA MISSION - 2200 m. (Continúa la Apuesta Triple)

1 Sobrando 59½, A. Etchart (10)  
2 Adino 59, H. Guías (6)  
3 Papagayo 58½, G. Sabin (5)  
4 Celos 57½, C. Pezoa (7)  
5 Prisco 55½, O. Miño (3)  
6 Paricutin 55, C. Seoane (1)  
7 Sol Payuca 55, O. Cosenza (2)  
8 Anc. Game 54, R. Encinas (9)  
9 Lacerante 53½, R. Cresse (4)  
10 Bulg 52½, V. Sanguinetti (8)

## 5ª CARRERA A LAS 15.35

Premio FILON - 1100 metros (Finaliza la Apuesta Triple)

1 Con Torres 57, E. Riso (1)  
2 Malea 57, J. Repiso (6)  
3 Galassia 57, A. Etchart (8)  
4 Sun Fine 55, J. Torres (3)  
5 Arganda 55, R. Sosa (2)  
6 La Chinita 55, G. Desvard (4)  
7 Bernardina 55, J. Caro (7)  
8 Sun Laze 52, R. Galloso (12)  
9 Subversiva 52, C. Pezoa (10)  
10 Tirrenia 52, R. Rutti (5)  
11 B. Blonda 52, C. Lescaro (11)

## 6ª CARRERA A LAS 15.40

Premio JUNGLE KING - 2200 m.

1 F. James 56, P. Sierra (18)  
2 Omar 56, V. Centeno (5)  
3 S. Olvido 56, R. Encinas (13)  
4 Romain 56, C. Verdasco (11)  
5 Arcadius 56, no correrá (16)  
6 (Indiar. Cross 56, no co'rá (20)  
7 Tu-Fu 56, C. Pezoa (12)  
8 Rumbador 56, S. Scabone (21)  
9 Independent 56, J. Torres (4)  
10 Treachery 56, I. Le'samo (8)  
11 Phenomenal 56, L. Ca'retti (10)  
12 Swage 56, L. A. Diaz (9)  
13 Cull Cull 56, J. Perfetto (2)  
14 Mister Bird 56, no correrá (15)  
15 G. Horcón 56, O. Tévez (3)  
16 Sicario 56, H. Prieto (14)  
17 El Siglo 57, J. Dacosta (19)  
18 Serial 56, M. Funes (17)  
19 Impetuoso 56, A. Etchart (6)  
20 Garniel 56, O. Nardi (7)  
21 Chambery 56, A. Sánchez (1)

## MIENTRAS GIRA EL GLOBO

## HOY — PROVINCIA — 27 PREMIOS, A LAS 13

Atrasados a la grande Demorados a los premios

Centena Decena Unidad 48 23-58 87-99

34s. 22s. 24s. 16s. 11s. 10s.

FAVORITOS: A la grande: 404 — A los premios: 730

Ambos demorados a la grande Combinación factible

31 41 04 30

## PARA LA REUNION DE HOY

| OP | 5L | 5L | —  | 11 | MEDIQUIN     | R. Rutti      | 3/56 | Falcino-Medinet      | J.M. Boquin   |
|----|----|----|----|----|--------------|---------------|------|----------------------|---------------|
| 6L | 0L | 4L | 4L | 12 | RANQUELEAK   | X. X.         | 3/56 | C. Petition-Q'chaura | E.F. R'iguez  |
| 0L | 0L | —  | —  | 13 | RIO ATUEL    | R. Galloso    | 3/56 | R. Limpio-P'triarcal | S.L. Bello    |
| 0L | 0L | 0S | 0P | 14 | YOCON        | no correrá    | 3/56 | Puck-Yogana          | D.R. Bordqn   |
| 6P | 0P | 0S | 2P | 15 | MISTER DRINK | no correrá    | 3/56 | Mr. B'wood-Atropina  | J.C. Baratucl |
| 5L | 0L | —  | —  | 16 | RECONDITO    | J. Gutiérrez  | 3/56 | Pretexto-Reticencia  | E.C. Boni     |
| 0L | 0L | 0L | 5L | 17 | VODKAVIAR    | R. Zapata     | 3/56 | Bolshol-Tresspaser   | idem          |
| 0L | 0S | 0P | —  | 18 | SONITO       | H. Capano     | 3/56 | Resuello-Sonorita    | J.B. Fández   |
| —  | —  | —  | —  | 19 | MOUSTACHE    | A. Real       | 3/56 | Sloop-Margarine      | O. Taborda    |
| 4L | —  | —  | —  | 20 | PICUDO       | N. Vismara    | 3/56 | P'lánime-S. Winner   | L.J. Garrido  |
| 0L | 4L | 0L | 0L | 21 | SNOW PATITO  | R.P. Rod'guez | 3/56 | Beniamino-Felicea    | O.B. Iriarte  |
| 0L | —  | —  | —  | 22 | TIEMPO       | X. X.         | 3/56 | Tija-Ma Griffe       | R. Pérez      |

Cand.: UTRACAN (9) Enem.: Recóndito (16) Sport: Palos Largos (8)

| 9ª Carrera           |    |    |    | Pr. POLILLA (Comienza doble preferencial) — 1100 m. |                   |              |      | A las 19.40         |             |
|----------------------|----|----|----|---|-------------------|--------------|------|---------------------|-------------|
| 0P                   | 1L | 0P | 1P | 1   | 1 GRAN NINA       | A.Real       | 3/56 | G.Alteza-B'kbrig    | N.A.Yalet   |
| 1L                   | 0L | 0L | 0L |   | 2 PRINCESA ROCK   | J.Yalet      | 3/53 | R'etdaze-P.Adoptiva | A.A.Santos  |
| 0L                   | 1L | 0L | —  |   | 3 RETURNER        | J.Domed      | 3/53 | Es'taco-M. Cassatt  | A.Fagundes  |
| 5L                   | 5P | 3L | 1L | 2   | 4(TEGEA           | R.Rutti      | 3/56 | Tierro-Potrera      | V.A.Corte   |
| 1L                   | 2L | 6L | 0L |   | 5(ANITRA          | C.M'tenegro  | 3/53 | Anselmo-Roni        | idem        |
| 0L                   | 3L | 5L | 0L |   | 6 CANDIDOSA       | M.Gómez      | 3/53 | R'etdaze-Candidez   | N.J.Cuello  |
| 6L                   | 2L | 5L | 0P | 3   | 7 NANKOR          | A.Sandoval   | 3/56 | Ario-Chajarita      | E.L.R'iguez |
| 1L                   | 2L | 0S | 0P |   | 8 INA CAY         | no correrá   | 3/53 | Vettore-Mamá Inés   | S.L.Vega    |
| 0L                   | 0L | 1L | 3L |   | 9 BARRA BRAVA     | R.Cepeda     | 3/53 | Again-Barracuda     | O.Puente    |
| 2L                   | 5P | 3L | 1L | 4   | 10(EMULADA        | no correrá   | 3/56 | G. Time-Eufomia     | A.L.Salvati |
| 4L                   | 1L | 4L | 2L |   | 11(FRANCES FURY   | no correrá   | 3/53 | Francis U-Broncata  | idem        |
| 1L                   | 0L | 0L | 0L |   | 12 LA CATITA      | R.Zapata     | 3/53 | Lacydon-Raleza      | M.A.Q'teros |
| 5L                   | 0P | 1L | 1L | 5   | 13 LA GALAXIA     | J.Igarategui | 3/56 | Pretexto-Glitter    | A.M.Falcón  |
| 0L                   | 0L | 0L | 6P |   | 14 VARIAS SUERTES | A.Ramos      | 3/53 | C. Cora-Brescia     | C.E.Mucklow |
| 0L                   | 0L | 1L | 2L |   | 15 WITH PLEASURE  | H.Libré      | 3/53 | V'camp-Malagueta    | R.A.Cortez  |
| 1L                   | —  | —  | —  | 6   | 16 ALEUTA         | S.Mámoli     | 3/53 | Alali-Albemar       | F.M.Ortiz   |
| 1L                   | 0L | 0L | —  |   | 17(INLOVE         | no correrá   | 3/53 | Pretexto-Enamour    | E.C.Boni    |
| 3L                   | 0L | 3L | 5L |   | 18(CRISALIDA      | D.Torrilla   | 3/53 | Orgaz-Cri de Jole   | idem        |
| 0P                   | 0L | 0P | 5P |   | 19 DIVINOSKA      | no correrá   | 3/53 | Bolshol-Discipula   | V.H.Santos  |
| Cand.: GRAN NINA (1) |    |    |    | Enem.: La Galaxia (13)                              |                   |              |      | Sport: Tegea (4)    |             |

Cand.: GRAN NINA (1) Enem.: La Galaxia (13) Sport: Tegea (4)

|               |    |    |    |    |                   |              |      |                     |                |
|---------------|----|----|----|----|-------------------|--------------|------|---------------------|----------------|
| 0L            | 6L | 0L | 0L | 1  | 1(LEYENDA REAL    | R.Urreta     | 4/57 | E'do Real-Nenuska   | E.C.Boni       |
| 6L            | 3L | 4L | 1L | 2  | 2(ANTOFALLA       | R.Ledesma    | 4/57 | C'chaqui II-Makara  | idem           |
| 5L            | 0L | 0L | 0L | 3  | 3 MISS TURF       | P.Longo      | 4/57 | Mr.B'wood-Tripudia  | A.A.Santos     |
| 0L            | 0L | 0L | 0L | 4  | 4 ODULLA          | O.Bagini     | 5/55 | Very Hot-Dada       | E.R.Echandia   |
| 0P            | 2L | 2L | 1L | 5  | 5 BRIA            | R.Comas      | 4/57 | Acuerdo-B'lebardera | J.E.Chavarri   |
| G. en Córdoba | 0L | 0L | 0S | 6  | 6 LAST CROSS      | S.Mámoli     | 4/57 | C.Montiel-Forest    | L.J.Guerrero   |
| 0L            | 0L | 0L | 0S | 7  | 7 FATUME          | J.Estepo     | 4/57 | D.Mac-Culmization   | J.Corte        |
| 0L            | 0L | 6L | 6L | 8  | 8 COROLLE         | J.Igarategui | 4/57 | Imbroglío-C'bette   | J.T.Caffarelli |
| 0L            | 1L | 0P | 0P | 9  | 9 OMITIDA         | M.Villagra   | 4/57 | M.Venturer-Oma      | A.H.Irusta     |
| 0L            | 0L | 4L | 4L | 10 | 10 MYRAUDE        | V.Villalba   | 4/57 | Sargent-Myrna Loy   | L.Taborda      |
| 0L            | 0P | 1P | 5P | 11 | 11(SIDONIA        | R.Cepeda     | 4/57 | T'badour-Seguridad  | A.L.Salvati    |
| 0L            | 0L | 2L | 2L | 12 | 12(VICTORIA RUBIA | J.Orduna     | 4/57 | V.Roll-Blondinette  | idem           |
| 0P            | 0L | 0L | 1L | 13 | 13 HARUNA         | P.Rivero     | 4/57 | Mojicón-Ojeriza     | J.B.B'alonga   |
| 5L            | 5L | 0L | 0L | 14 | 14 TERGUIDA       | no correrá   | 5/55 | E'quake-Lángula     | J.L.Leg'mon    |
| 0P            | 0P | 0L | 2L | 15 | 15 BASICA         | X. X.        | 4/57 | Básico-Alouette     | J.Bentancur    |
| 0L            | 0L | 0L | 0P | 16 | 16 ROCHAS         | M.Gómez      | 4/57 | Trousseau-Chanel II | A.A.Calonje    |
| 0L            | 0L | 0L | 4L | 17 | 17 VIOLETILLA     | F.Mazzeo     | 4/57 | Triomphe-The Violet | J.L.Taborda    |
| 4L            | 2L | 4L | 1L | 18 | 18 CHUKA          | R.Zapata     | 5/55 | M.Merry-Chamita     | L.L.Millán     |
| 0P            | 4L | 0L | 0L | 19 | 19 MERINA         | H.Perazzo    | 4/57 | Never-P.Mercedes    | J.C.Martínez   |
| 6L            | 0L | 0L | 0L | 20 | 20 QUEEN DANGER   | M.Cañedo     | 4/57 | K.O'Turf-Peligrar   | R.Ibarra       |
| 0L            | 0L | 6L | 5L | 21 | 21(YE-YE          | N.Dragisch   | 4/57 | Indino-Brigadoña    | A.R.Ipoucha    |
| 0L            | 0L | 0L | 0L | 22 | 22(BOLD BLUFF     | A.Gallardo   | 5/55 | So'salto-Burlesque  | idem           |

|                   |  |  |  |                 |                    |
|-------------------|--|--|--|-----------------|--------------------|
| Cand.: CHUKA (18) |  |  |  | Enem.: Bria (5) | Sport: Omitida (9) |
|-------------------|--|--|--|-----------------|--------------------|

Cand.: CHUKA (18) Enem.: Bria (5) Sport: Omitida (9)

## MOVIMIENTO PORTUARIO

## ENTRAN HOY

| Nombre        | Paellón   | Procedencia | Carga     | Giro        | Hora  |
|---------------|-----------|-------------|-----------|-------------|-------|
| C. de Formosa | Argentino | Montev.     | Pasajeros | Dna Sud     | 7.30  |
| C. de Colonia | Argentino | Colonia     | Pasajeros | Dna Sud     | 14    |
| Awobasán M.   | Japonés   | Yawata      | General   | Dna B/C     | 7     |
| L. Alumine    | Argentino | P. Madryn   | General   | Dna B       | 7     |
| Marietta      | Griego    | Dunkerque   | General   | Dna D/E     | 13    |
| Punta Indio   | Argentino | R. Gallegos | Carbón    | Barracas    | 11.30 |
| Gral. Mosconi | Argentino | La Plata    | Petróleo  | Dna Inflam. | 8     |

## SALEN HOY

| Nombre        | Paellón   | Sale de: | Carga     | Destino    | Hora |
|---------------|-----------|----------|-----------|------------|------|
| C. de Colonia | Argentino | Dna Sud  | Pasajeros | Colonia    | 8    |
| C. de Formosa | Argentino | Dna Sud  | Pasajeros | Montevideo | 21   |
| Azuma Marú    | Japonés   | Dique 2  | General   | Altamar    | 11   |
| Mormacdraco   | EE. UU.   | Dna A    | General   | Filadelfia | 19   |
| Gasterland    | Holandés  | Dna D    | General   | Amsterdam  | 19   |
| Marcos M. F.  | Griego    | Dna B    | General   | Santos     | 11   |

## TOMBOLA EN JUJUY

SAN SALVADOR DE JUJUY, 6 (De nuestro correspondiente). — A partir de mañana comenzará a jugarse la Tombola con 2 sorteos semanales. Se harán los días jueves y sábados,

## CORDOBA

|     |            |       |
|-----|------------|-------|
| 1º  | \$ 350.000 | 11650 |
| 2º  | " 60.000   | 18751 |
| 3º  | " 30.000   | 17191 |
| 4º  | " 15.000   | 6961  |
| 5º  | " 10.000   | 36654 |
| 6º  | " 4.000    | 20372 |
| 7º  | " 4.000    | 38391 |
| 8º  | " 4.000    | 39213 |
| 9º  | " 4.000    | 40109 |
| 10º | " 4.000    | 42249 |

## TOMBOLA

|    |     |     |     |
|----|-----|-----|-----|
| 1º | 189 | 11º | 292 |
| 2º | 871 | 12º | 881 |
| 3º | 075 | 13º | 365 |
| 4º | 251 | 14º | 352 |
| 5º | 137 | 15º | 8   |

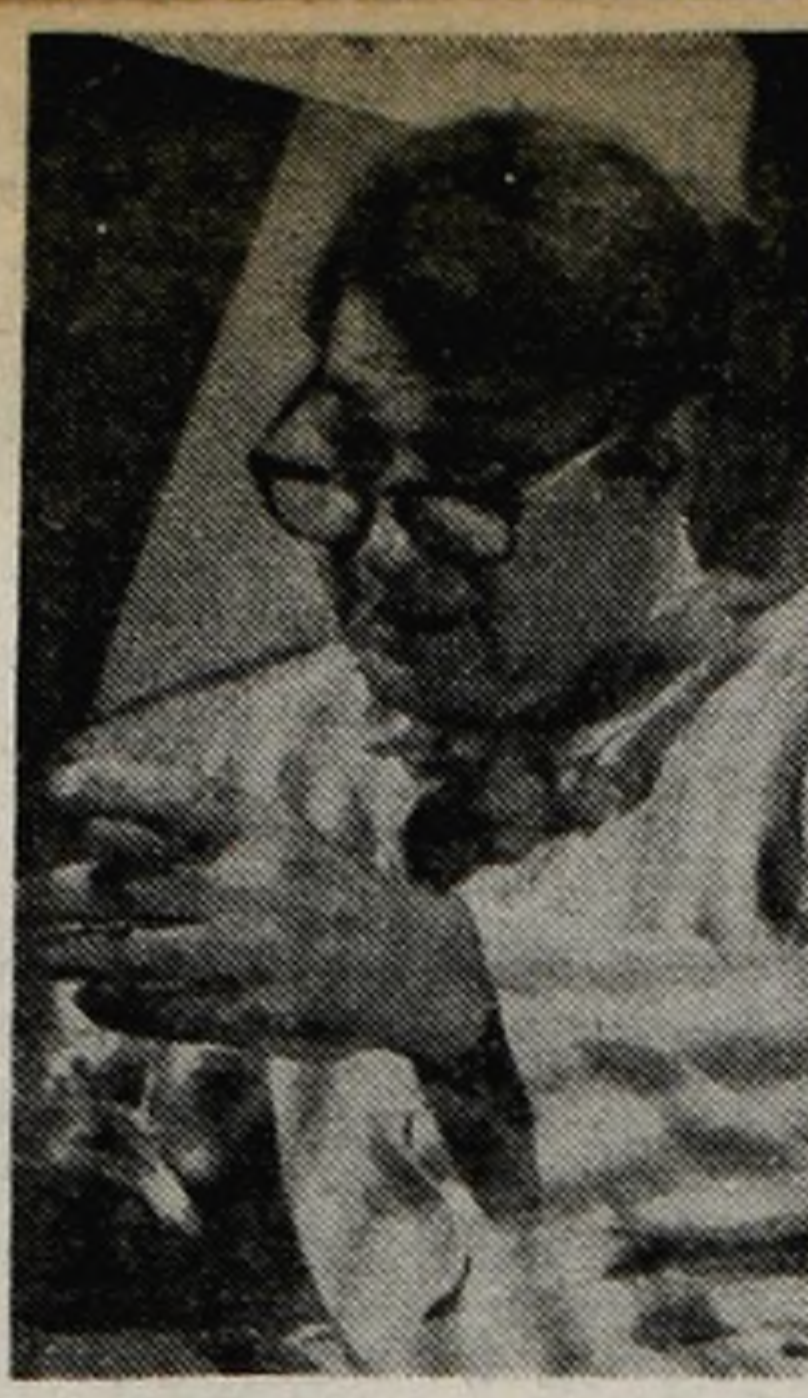


# COMO PROFESOR, AHORA SANDRINI TIRA BOMBAS

"El profesor Tirabombas" completa la trilogía iniciada con "El profesor Hippie" y "El profesor Patagónico". Como en los filmes anteriores cuenta con la presencia estelar de Luis Sandrini y la dirección de Fernando Ayala que trabaja la realización sobre un libro de Abel Santa Cruz. Y se estrena hoy, jueves 7, en el cine Ambassador, en una velada de singular brillo para el cine argentino.

Además de Luis Sandrini están en el filme Beatriz Taibo, Nía Quesada, Mónica Juvet, Roberto Escalada, Homero Cárpena, Silvestre (joven cantante que debuta en el cine argentino), Guillermo Ruano (Willy), Diego Botto, Oscar Martínez, Lilliana Quino, Adrián Ghio, Joyce Talesnik, Nora Kaleska, Mario Luciani y un grupo de noveles y jóvenes figuras.

La intención primordial de la historia narra las risueñas y humanas dificultades del profesor que, en este caso, debe ganarse la jubilación. La inclusión de las situaciones donde la juventud da rienda suelta a su dinamismo y juegos son los recursos para alternar lo que podría denominarse la comedia que se expresa a través de diálogos ingeniosos.

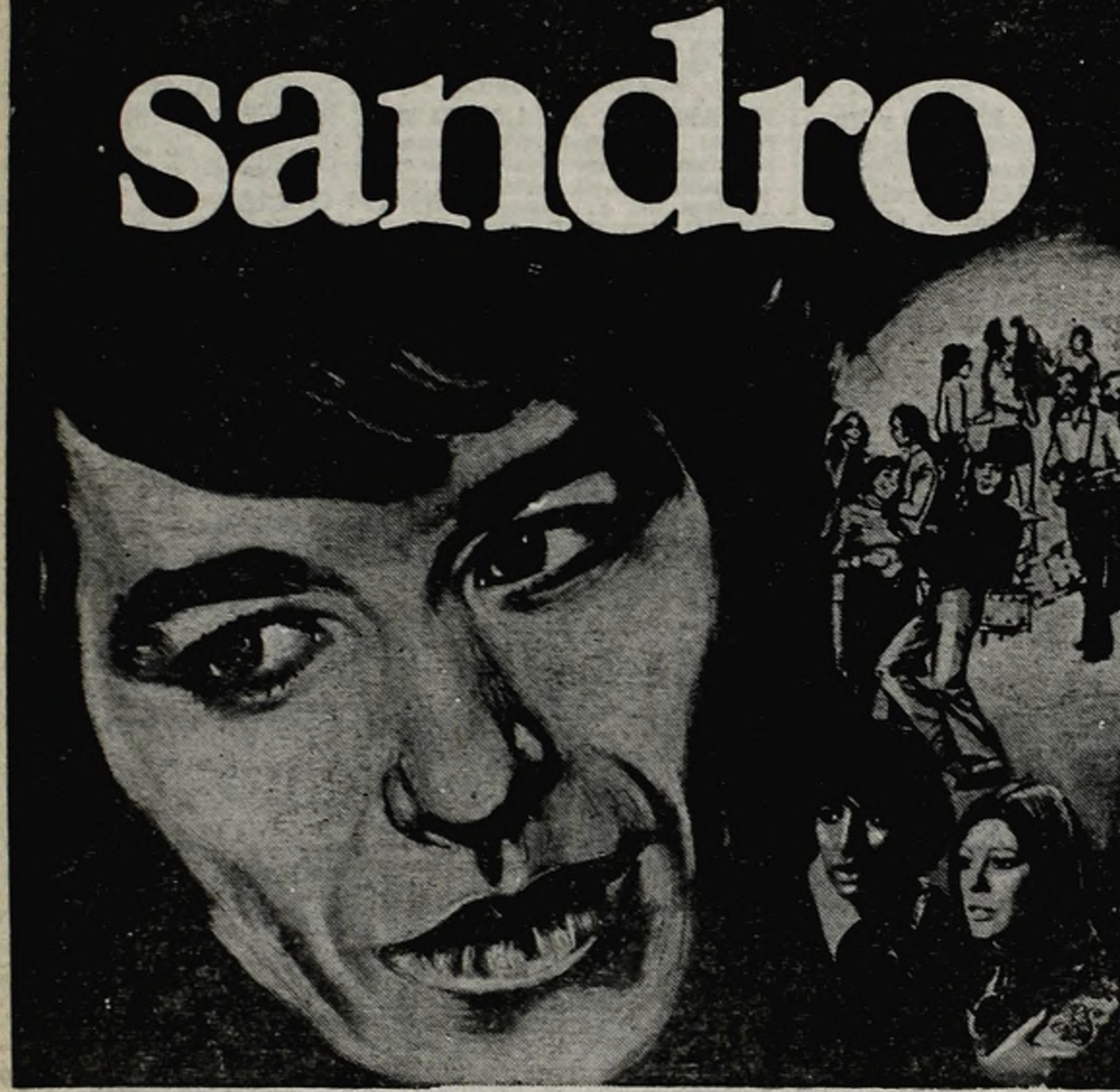


¿REBELDE?: Sandrini.

**ALAIN DELON • LINO VENTURA**  
GRAN SUCESO exclusivamente en Cine **ROYAL** Corrientes 831  
**Los AVENTUREROS**  
CINEMASCOPE EASTMANCOLOR 110 min 14 años

**CUANDO LAS MUJERES TENIAN COLA**  
EL REFUGIO DEL PLACER  
CON CUANTO AMOR EL MUNDO, LAS NOCHES Y SUS MUJERES  
HOY SELECT SAN JUAN  
SAN JUAN 2540 - 97.5908  
CONTINUADO DE 8 DE LA MAÑANA A O 10

**SANDRO POR SIEMPRE SANDRO!**  
SIGUE 2a. SEMANA DE EXITO EN  
38 SALAS SIMULTANEAS!!



**'destino de un capricho'**  
eastmancolor  
Con Eva Franco - Mirta Massa  
Cristina Albergo - Guillermo Battaglia  
Walter Kliche - A. Fernández De Rosa  
Cristina Lemercier - José María Pedrosa  
E. Forte - Esteban Serrador  
Herminia Franco  
Dirección **LEO FLEIDER**  
apta para todo público  
Producciones Cinematográficas 70  
Distribución PEL MEX

**2a. semana sensacional!** *Opera* CORRIENTES 860  
**PUEYRREDON - MAJESTIC - GRAN SAVOY - ARGOS - LOPE DE VEGA**  
**ALBERDI - EL NILO - RIVAS - RIALTO - MORENO - SAN MARTIN** (Ramos Mejía)  
**OCEAN** (Morón) - **GRAN MERLO** (Merlo) - **ATENE** (San Martín) - **MAJESTIC** (V. Ballester)  
**URQUIZA** (Caseros) - **MARTIN GÜEMES** (Tablada) - **PALACIO DEL CINE** (Lanús)  
**GRAN LOMAS** (L. Zamora) - **CERVANTES** (Quilmes) - **BANFIELD** (Banfield)  
**MITRE** (Avellaneda) - **PUEYRREDON** (Wildest) - **GRAN PACIFICO** (B. Vista) - **ASTRAL** (Munro)  
**BELGRANO** (Boulogne) - **RADIO CITY** (Mar del Plata) - **GRAN REX** (Córdoba)  
**COLON** (Santa Fé) - **OCEAN** (Bahía Blanca) - **REX** (Tucumán) - **GRAN LAVALLE** (Mendoza)  
**11/9: GRAN REX - AMERICA - ECHESORTU** (Rosario) **13/9: ESTORNELL** (San Juan)  
**14/9: PLAZA** (San Pedro)

# TENNESSEE WILLIAMS HABLA DE UNA RENOMBRADA CARICATURA: MAE WEST

VENECIA, 6 (ANSA). — En el ámbito de la última Muestra Internacional del Arte Cinematográfico de Venecia, se ofreció una retrospectiva dedicada a Mae West.

El dramaturgo Tennessee Williams, declaró recientemente, a propósito de Mae West: "No es una caricatura, es un fenómeno estadounidense. Una mujer sola, un poco patética". Después sonrió complacido: "Retornará con gloria en mujeres que la imitarán. Estallará un nuevo, fantástico boom del platino."

"Encontrar al fenómeno —explica— fue bastante angustioso. En Hollywood, en 1969, me citó en su villa de Beverly Hill, a las siete de la noche. Me recibieron tres enormes muchachos, apuestos, brillantes y musculosos que siempre rodean a Mae West en público. No sabía que también la acompañaban en privado. Me siento. Se me dice que no puedo beber ni fumar. Empiezo a ponerme nervioso. Espero hasta 40 minutos, cada vez peor. Después de una hora, uno de los malditos jóvenes reaparece y anuncia, con la solemnidad de un chambelán de corte: Mae West recibirá a T. Williams".

Impresionado, el escritor es introducido a un cuarto totalmente rosa, salvo un gran espejo en el techo que reflejaba los bordados rosas de la sábana de seda. "Entonces vi a una mujer de 80 años, de corta estatura, vestida con una "negligé" rosa, el rostro alterado por el tiempo e infinitas operaciones de cirugía plástica, la boca enorme, increíblemente roja, un aire malicioso y amenazador. Tuve miedo. Casi terror. Parecía querer. Me miraba. Qué hago, me pregunté, qué le digo. Ella, inmóvil. "Es un honor co-

ban en privado. Me siento. Se me dice que no puedo beber ni fumar. Empiezo a ponerme nervioso. Espero hasta 40 minutos, cada vez peor. Después de una hora, uno de los malditos jóvenes reaparece y anuncia, con la solemnidad de un chambelán de corte: Mae West recibirá a T. Williams".

Impresionado, el escritor es introducido a un cuarto totalmente rosa, salvo un gran espejo en el techo que reflejaba los bordados rosas de la sábana de seda. "Entonces vi a una mujer de 80 años, de corta estatura, vestida con una "negligé" rosa, el rostro alterado por el tiempo e infinitas operaciones de cirugía plástica, la boca enorme, increíblemente roja, un aire malicioso y amenazador. Tuve miedo. Casi terror. Parecía querer. Me miraba. Qué hago, me pregunté, qué le digo. Ella, inmóvil. "Es un honor co-

nocerla", murmuro servilmente. Silencio. "Usted es uno de los tres grandes actores norteamericanos", insiste. Silencio. Por fin, imperiosa, ronca, su extraordinaria voz: "¿Y quiénes son los otros dos?" Charles Chaplin y W. C. Fields. Otro terrible silencio. ¿W. C. Fields? No lo conozco. Todo terminó escuchando sus nuevos discos, en un tocacdiscos rosa colocado en un ángulo del cuarto. Por suerte me dio de beber. Nunca había estado tan nervioso".

**¿DERRAMES? ¿MANCHAS?**  
**VARICE'S**  
¡EN SUS PIERNAS!  
1er. INSTITUTO DE ESTETICA PARA PIERNAS. Ambos sexos 10-12 y 15-20 horas. PUEYRREDON 468 - P. 49

**NUNCA NADA MAS SENSACIONAL EN 4 SEXY-FILMS!**  
HOY EL ESPANTO DE LAS BRUJAS  
NOCHES PELIGROSAS  
COMO TIGRES EN LA NOCHE  
VIA MALA  
EL PALACIO DEL CINE REALISTA  
CORRIENTES 5424 54-9049  
DE 8 DE LA MAÑANA A O 10 Hs.  
Y TODOS LOS DIAS TRASNOCHE  
HASTA LAS 3 DE LA MADRUGADA

**SEX STRIP SHOW**  
ESMERALDA 200-9508  
HOY COMIENZA CUANDO UD. LO QUIERA  
CONTINUADO DE 8 DE LA MAÑANA A 4 DE LA MADRUGADA  
20 HORAS DIARIAS DE SHOW SIN INTERRUPCIÓN  
REVISTA PICARESCA AL VERDE VIVO  
**EL PLACER DEL DESNUDO**  
BATAJANAS - GEISHAS  
FRIVOLAS STRIP-TEASE  
CORISTAS TRAVESTIS - SKETCH

**UNA EXPLOSIÓN DE CARCAJADAS!**  
ARIES Cinematográfica Argentina presenta a:  
**Luis Sandrini**  
**El profesor TIRABOMBAS**  
APT. PARA TODO PUBLICO  
**Beatriz Taibo** ... **Roberto Escalada** • **Homero Cárpena**  
un gran elenco juvenil el "ruido" de Katunga y la presentación de Silvestre  
Libro cinematográfico Producción Dirección  
**Abel Santa Cruz Héctor Olivera Fernando Ayala**  
**HOY estreno AMBASSADOR**  

|  |  |   |   |
|--|--|---|---|
| <b>GRAN NORTE</b><br><b>GRAL. PAZ - CUYO</b><br><b>RIVERA INDARTE</b><br><b>CONSTITUCION</b><br><b>EL PLATA</b><br><b>25 DE MAYO</b><br><b>GRAN LINIERS</b><br>(Ciudadela) | <b>SAN MARTIN</b> (Avellaneda)<br><b>WILDE</b> (Wilde)<br><b>SARANDI</b> (Sarandí)<br><b>OPERA</b> (Lanús)<br><b>SAN MARTIN</b> (Banfield)<br><b>ESPAÑOL</b> (Lomas de Zamora)<br><b>GRAN SUD</b> (Temperley)<br><b>GRAN ADROGUE</b> (Adrogué)<br><b>RIVADAVIA</b> (Quilmes) | <b>SAN MARTIN</b> (Burraco)<br><b>BELGRANO</b> (Ramos Mejía)<br><b>MORON</b> (Morón)<br><b>GRAN ITUZAINGO</b> (Ituzaingó)<br><b>SARMIENTO</b> (S. A. de Padua)<br><b>MONUMENTAL</b> (Moreno)<br><b>AVENIDA</b> (Vicente López)<br><b>BRISTOL</b> (Martínez) | <b>CALIFORNIA</b> (Beccar)<br><b>GRAN VIRREYES</b> (Virreyes)<br><b>GRAN DELTA</b> (Tigre)<br><b>REGINA</b> (Munro)<br><b>SUPER</b> (Boulogne)<br><b>GRAN PLAZA</b> (San Martín)<br><b>OCEAN</b> (Santos Lugares)<br><b>PARAMOUNT</b> (Caseros)<br><b>SARMIENTO</b> (Villa Ballester) |
|--|--|---|---|



## 40 AÑOS DEL CINE SONORO DE MEXICO: SE INICIA SU SEMANA

La conmemoración del 40º aniversario del cine sonoro mexicano, que se inicia hoy en el Alfil con la proyección (en la función 2ª noche únicamente) de "El Aguila Descalza", continuará el viernes con "Los Días del Amor", un ambicioso filme que relata un episodio de la lucha religiosa que enlutó a México durante las primeras décadas del siglo. La lucha de los "cristeros", como llamaban a los pobladores alzados contra el gobierno liberal al grito de "¡Viva Cristo Rey!", da el trasfondo del relato, centrado en las primeras experiencias amorosas de un adolescente. La conducta del muchacho está notoriamente influida por la violencia reinante pero mucho más por la llegada de una mujer, extranjera, esposa del general enviado para aplastar la subversión. La sensualidad que de ella emana lo perturba profundamente y cuando el azar le permite verla cuando se desnuda queda casi obsesionado. La intérprete de este personaje femenino es la argentina Marcela López Rey, quien actúa en los estelares junto a Jorge Martínez de Hoyos, Anita Blanch y Rosalía Orozco. "Los Días del Amor" fue realizada por Alberto Isaac, en colores, sobre tema propio.



VOLVIO: Curt.

## Jürgens: a su Viejo Amor

VIENA, 6 (DPA). — El maduro galán cinematográfico Curt Jürgens está dando nuevamente material de comentario sobre su vida privada.

Después de haber confluído a un diario vienes que se había separado "oficialmente" de su esposa Simone, se lo volvió a ver con ella en Salzburgo. Aparecieron allí en "armoniosa unión" y como pareja recién reconciliada, comentaban sus amigos.

Ultimamente la publicación "Kurier", de Viena, publicó una fotografía en la que se ve a Simone con un vestido de noche generosamente escotado al lado de Curt Jürgens.

El actor cinematográfico, a quien hace años se lo conoció internacionalmente por

"Armario Normando", había dado a entender en una entrevista con la misma "Kurier", que después de su separación de Simone estaba nuevamente enamorado. Para esa época se lo veía frecuentemente en Austria junto a la hija del embajador brasileño en Viena, Elisabeth Bittencourt, de 23 años de edad.

Ahora "Kurier" informa que la hija del diplomático "está olvidando lejos de Europa su romance con el galán, mientras los esposos Jürgens asisten a los Juegos Olímpicos de Munich".

Finalmente la publicación vienesa adelanta que Curt Jürgens interpretará nuevamente en el Festival de Salzburgo de 1973 "Jedermann".

## HAY UN CIRCO QUE LOS NIÑOS QUIEREN MUCHO

Un éxito poco común acompaña a la película de Argentina Sono Film titulada "Había una vez un circo", que se mantiene así en la sala de estreno, el cine Sarmiento, durante la cuarta semana consecutiva, realizándose las exhibiciones a sala llena.

La platea infantil ha encontrado en esta producción

de Enrique Carreras, con argumento de Abel Santa Cruz y del propio director, el gozo y la diversión proporcionados por los celebrados payasos Gaby, Fofó, Miliki y Fofito, quienes encabezan el elenco con Mercedes Carreras y Jorge Barreiro.

Además, intervienen en la película, Andrea del Boca, Alicia Márquez, Olinda Bozán, Osvaldo Brandi, Héctor Fuentes, Rodolfo Oneto, y otros.

**SUNSET STRIP 77**  
BAILE DIVERTASE GRAN SHOW STRIP-TEASE ORQUESTA  
BAMA S.A.  
**WHISKY \$3**  
Hoy: **JUAN C. GODOY**  
A TRELLES 2340 (Alm. Av. S. Martín 3030)

**PALACIO DEL FLORIDA**  
**TEATRO STRIP-TEASE**  
COLOSAL ESTRENO!  
**Quevedo en el Harem**  
LAS DIOSAS DEL DESNUDO  
25 MUJERES EN ESCENA  
CARCAJADAS A GRANEL  
¡INIGUALABLE! PLATEA \$8.-  
ESPECTAC. CONTIN. 13 a 21 HS.  
prohibido menores de 18 años  
FLORIDA 165 G. GÜEMES - T.E. 30.5360

**INSOLITO!!**  
4 PELICULAS REALISTAS  
EN UN MISMO PROGRAMA  
**LAS VIRGENES DESNUDAS FEMINA**  
**EL RETORNO VIAJE HACIA EL DELIRIO**  
**LA ISLA DEL AMOR PROHIBIDO**  
**GRAN VICTORIA**  
CONTINUADO DE 8 DE LA MAÑANA A 0.30 Y TODOS LOS DIAS TRANSNOCHE  
HASTA LA 1.30 DE LA MAÑANA

**¡Su cuerpo fue de muchos pero su corazón de uno solo!**

**LA BASTARDA**  
EASTMANCOLOR  
Proh. men. 18 años  
MARTA BIANCHI - LUIS DAVILA - LUIS BRANDONI  
ISELA VEGA - JORGE RIVERO  
direccion EMILIO GOMEZ MURIEL Distribuido mundialmente por PEL - MEX  
**HOY ARIZONA / ROCA**  
estreno Lavalle 727 (La Plata)

Buen viaje  
**CANTORES DE QUILLA HUASI**  
Despedida en  
**ARGENTINISIMA**  
con motivo de la gira  
que los llevará a JAPON,  
ISRAEL, ESPAÑA,  
FRANCIA y ALEMANIA,

HOY  
por CANAL 11  
a las 22,30 hs.

MICROFON  
ARGENTINA  
los saluda  
y recomienda  
su nuevo  
Long - Play

**SENTENCIAS DEL TATA VIEJO**

1 - 309

**SENTENCIAS DEL TATA VIEJO**  
de Buenaventura Luna  
por los Cantores de QUILLA HUASI

**ANTES FUE... FANTOMAS CONTRA SCOTLAND YARD**

**AHORA... Louis de Funes Jean Marais Mylene Demongeot en**  
**"FANTOMAS se defiende"**  
un film de Andre Hunebelle  
Apta para todo público en CINEMASCOPE y EASTMANCOLOR  
HOY estreno  
**Libertador - Paramount - REGINA**  
(Mar del Plata)



## SUCESO DE UN "MAGICO MUNDO"

La crítica se ha expedido unánimemente en cuanto a los méritos de "El Mundo Mágico de Beatriz Potter" re- gozante espectáculo que cautiva por igual a niños y ma- yores. El filme inicia su segunda semana en el cine Broad- way que la exhibe con exclusividad en la capital, aumen- tando día a día el número de espectadores.



No quiero  
a nadie  
Pero tengo  
dos novias  
Soy rico,  
soy hermosa  
soy rápido,  
soy la mano  
derecha  
del diablo  
Me llaman  
Trinity

**CATEGORICO:**  
Esta película ya batió records de recaudación  
en Francia, Inglaterra, Italia y Estados Unidos.  
Porque es limpia, divertida, fresca y apta  
para toda la familia!  
Véala y recomíendala!

## Me llaman Trinity

(They Call Me Trinity)  
Con **TERENCE HILL - BUD SPENCER**  
Y con Farley Granger

Producida por Italo Zingarelli  
Dirigida por E. B. Clucher  
APTÁ PARA TODO PUBLICO  
COLOR POR DELUXE

Loc. en venta con  
3 días de anticipo

**OCEAN - CALLAO**  
AUTOCINE PANAMERICANO



O. VANONI: Figura.

## Nini Marshall Da Vida a Ocho de sus "Hijos"

Un suculento —y por cierto merecido— contrato aca- ba de suscribir con los conocidos y jóvenes empresarios Patalano y Marchi, la famosa actriz y parodista de la voz Nini Marshall, quien por vez primera en su ya luenga y brillante carrera afrontará un curioso compromiso en su vida: el de hacer "café-concert".

Su contrato, por cierto millonario, indica como escena- rio geográfico el verano de Mar del Plata a partir del primer día de enero. En la ocasión y sobre la base de un libro que le pertenece en su totalidad, lo mismo que las canciones que utilice, desfilarán por el íntimo tablado del café-concert de "Mardel" ocho de sus más famosas criatu- ras, creaciones que le pertenecen y que son, entre otras, Catita, Cándida, la encantadora "gallega", la fina Jovita, Bellarmina y el desopilante y "reo" canillita infantil. El espectáculo contará además con audiovisuales especialmen- te seleccionados para el espectáculo.

## Tres Conciertos en el Colón de la Filarmónica de Israel

En cumplimiento de su primera gira latino- americana, la Orquesta Filarmónica de Israel —uno de los organismos sinfónicos más calificados de la hora actual— arribará a esta capital mañana, viernes 8, estan- do prevista su llegada a las 13.30 al Aero- puerto Internacional de Ezeiza, en el vuelo N° 403, de Cruzeiro do Sul. Dará tres úni- cos conciertos en el Colón los días 10, 11 y 12. El director es Zubin Mehta.

La brevedad de esta excursión artística de

## TEATROS DE MILAN: LLENOS DE PRIMERISIMAS FIGURAS

MILAN, 6 (ANSA). — En el teatro "Nuovo", las actividades se abren el día 14 de este mes con la compañía de Piero Maz- zarella y Paola Borboni, que ofrecerá en dialecto milanés "El marchion di gamb avert", adaptación de Ciro Fontana sobre un texto de Carlo Porta. Dirigirá la puesta en escena Filippo Crivelli. En la última semana de octubre, Mario Scaccia ofrecerá "Il mal- loppo", versión italiana de una pieza de Joe Orton, con dirección de Sandro Sequi.

Entre el 15 y el 30 de noviembre actuarán los hermanos Aldo y Carlo Giuffrè, que anuncian una novedad de Maurizio Costan- zo, "Un coperto di più". Hasta el 17 de no- viembre actuará la Compagnia Veneta con la participación de Elsa Merlini, que dará una novedad de Carlo Terron, de título aún no definido. Seguirá la compañía de Walter

Chiari y Ornella Vanoni con un "show musical que se dará durante las fiestas de fin de año. En enero y durante dos meses más actuarán "Gli associati", elenco enca- bezado por Sbragia, Fortunato, Fantoni y Vannucchi) que darán "Strano interludio" de O'Neill. El 5 de marzo volverá a Milán el actor Gino Cervi con la reposición de una pieza de Diego Fabbri.

En el teatro "Odeón", entre el 20 de oc- tubre y el 17 de diciembre se dará una re- vista actuando "I Legnanesi". Autor de la obra es Felice Musazzi. Entre el 20 de di- ciembre y el 4 de febrero actuará la com- pañía milanesa dialectal de Mazarella y Paola Borboni. El 6 de febrero aparecerá el elenco de Peppino de Filippo, que ofrecerá una se- rie de obras de su repertorio y una novedad de su hijo Luigi. Entre el 13 de marzo y el 8 de abril actuará la compañía de Macario



CREADORA: Nini.

## INESPERADAMENTE VA "LA BASTARDA"

Razones imprevisibles de programación adelantaron para hoy, jueves 7, el estreno de la película ar- gentina "La bastarda", cu- ya historia transcurre entre personajes que reaccio- nan con el instinto a flor de piel y en el denso clima de violencia que engendra la pasión que una mujer de potente sensualidad despierta en dos amigos.

"La bastarda" es una producción en color, de Gómez Murriel-Ruano, que tiene en los estelares del reparto a Marta Bian- chi, Luis Dávila, Luis Brandoni y dos estrellas extranjeras bien conocidas de nuestro público: Isela Vega ("La buscona") y Jorge Rivero, famoso galán internacional de comenta- da actuación junto a John Wayne en "Rio Lobo". En otros papeles completan la lista de intérpretes princi- pales, Aída Rubino, Betty Solís y Rodolfo Oneto.

"La bastarda", que se es- treña hoy en el Arizona, fue filmada casi integra- mente en exteriores de Buenos Aires y Córdoba.

## TELEVISION

- 9.55 **13** SEÑOR, DANOS ESTE DIA.
- 10.00 **9** MUSICA FOLKLORICA ARGENTINA.
- 11** LA CUEVITA. Apertura.
- 13** TELESCUELA PRIMARIA.
- 10.15 **9** GIMNASIA YOGA. Educativo.
- 10.30 **9** TELESECUNDARIA.
- 13** TELESCUELA TECNICA.
- 10.45 **11** TODOS NOSOTROS.
- 11.00 **9** SERVICIO ASISTENCIAL PERMANENTE.
- 13** MUCHO GUSTO.  
Con Elsa San Martín. "Cocina" (María Bal- di), "Festejo de cumpleaños de la revista Mucho Gusto", "Trabajo en cuero" (Eduar- do Pugliese), "Correo" (Elsa San Martín).
- 11.30 **2** SEÑAL DE AJUSTE.
- 9** MUSICA EN LIBERTAD.  
Programa musical. (30').
- 11** TELEONCE INFORMA. Noticiero.  
La actualidad con Pinky y Hernán Rapela. Secciones: "Notas", por J. Conti, H. Agu- lleiro, E. Llamas de Madariaga, S. Blasatti, M. Izovich y R. Di Sandro; "Fútbol", por Dante Panzeri y Borocotó Jr., y "Automo- vilismo", por A. H. Cando. (90').
- 12.00 **9** NUEVEDARIO REVISTA. Notic.  
Juan Carlos Thorry, Julio Ricardo y Juan Carlos Rousselot. (90').
- 13** EL SHOW DE LOS TRES CHIFLADOS.  
"Caballeros revoltosos" y "Marineros de agua dulce". Un capítulo de la serie "El Capitán Marte". Intermedio de "Hijitus" y "Doña Tele". (60').
- 13.00 **11** RADIOLANDIA EN TV.  
Notas del mundo artístico. (90').
- 13** NOTICIERO 13.  
Relatos de Horacio Galloso, con notas de Carlos Massetti, José Manuel Carrizo, J. Rodríguez Paz y Leo Gleizer. (60').
- 13.30 **7** TIERRA QUERIDA.
- 9** ALMORZANDO CON MIRTHA LEGRAND. (60').
- 13.55 **7** DIALOGANDO. Charlas.
- 14.00 **7** TELESCUELA TECNICA.
- 13** TESHOW (1ª parte).  
Programa de actualidades realizado en es- tudios y exteriores, animado por Merce- des Harris, Rubén Bayón, Pérez Loizeau, Leo Gleizer, Fernando Bravo, Víctor Suer- ro y otros. (60').

- 14.30 **7** TELESCUELA PRIMARIA.
- 9** MATINEE DE CINE EN EL 9.  
CITA EN LA FRONTERA. Dos hermanos luchan por una misma mujer, situación que desencadena un verdadero drama. Con: Libertad Lamarque y Elisa Galvé. Argenti- na - 1940. Dirección Mario Soffici.
- 11** EN VIVO Y EN DIRECTO  
Programa de actualidades realizado en es- tudios y exteriores conducido por Andrés Percivalé, Rosemarie, Valentina, Emilio Arfio, Horacio Aiello, Juan Alberto Ba- día y otros. (230').
- 15.00 **7** TRIBUNA DEL CONSUMIDOR.  
Conducen: J. Morera, S. Odonis y G. Va- llejos. (30').
- 13** 2 MUCHACHA ITALIANA VIE- NE A CASARSE. Teleteatro.  
Con Rodolfo Ranni y Alejandra Da Pas- sano.
- 15.30 **7** DE PADRES Y DE HIJOS.
- 13** 2 TEATRO DEL AIRE.  
LA PECOSA. Con Enrique Liporace, Cury Vera, Silvia Merlino, Nelly Paniza, Rocko y otros. (30').
- 16.00 **9** MI DULCE ENAMORADA.  
Teleteatro.  
Con Guillermo Bredeson, Regina Alcober y Susana Campos. (60').
- 13** 2 TESHOW (2ª parte).
- 16.30 **7** REDACCION 7.
- 17.00 **7** PARA BIEN DE TODOS.  
Programa de variedades conducido por Nucha Amengual. (60').
- 9** ESTACION RETIRO. Teleteatro.  
Con Luis Dávila y Beatriz Dña Quiroga.
- 13** 2 UN EXTRAÑO EN NUESTRAS VIDAS. Teleteatro.  
Con Alberto Martín, Silvina Rada y Alicia Bruzzo. (30').
- 17.30 **13** 2 JUGUEMOS AL DESTINO.  
Entretenimiento con Horangel. (30').
- 18.00 **2** CINE EN TEVEDOS.  
MOSQUITA MUERTA. Las aventuras de una estudiante que en París, logra burlar la vigilancia de sus tutores. Con: Nini Marshall y Enrique de Rosas. Argentina - 1948. Dirección: Luis César Amadori.
- 7** LA LUNA DE CANELA. Infantil.  
Con la conducción de Canela, incluido en el espacio la serie Dakari. (90').
- 9** MUSICA EN LIBERTAD.  
Conducción: Leonardo Simons, María Es- ther Lovero y Silvana Di Lorenzo. (30').
- 13** EL SANTO. Serie policial.
- 18.30 **9** CORAZONES SOLITARIOS.  
Conducción: Osvaldo Papaleo. (60').
- 11** YO ME QUIERO CASAR, ¿Y USTED?  
Conducción: Roberto Galán. (50').

- 19.00 **13** PIPO PESCADOR. Infantil.  
Con la actuación de Pipo Pescador. (30').
- 19.20 **7** OLIMPIADAS DE MUNICH. De- portivo.  
Conduce: José María Muñoz. Enrique Ma- caya Márquez, Diego Bonadeo y Marcelo Araujo. (20').
- 9** NUEVEDARIO EXTRA. Noticiero.  
Con Juan Carlos Rousselot, Omar Gómez Sánchez, Oscar Lasalle, Carlos Campolongo, Fernando de la Vega, Elvira Romel, Puppi Grazil, Horacio Sucatle y El Vecio. Dirección periodística: Francisco Oddo- ne. (60').
- 11** TELEONCE INFORMA. Noticiero.  
Con Silvia Gil Arcey y Armando Repetto. Secciones: "Actualidad", por Pinky, J. Conti, H. Agulleiro, Santos Blasatti, En- rique Llamas de Madariaga, M. Itzovich, R. Di Sandro; "Fútbol", por Borocotó Jr. y Dante Panzeri; "Automovilismo", por A. H. Cando. "¿No le parece?", por Américo Barrios y otras. (70').
- 19.30 **9** HERMANOS CORAJE.  
Teleteatro mexicano. Con Jorge Mistral y Jaime Fernández. (60').
- 13** TELENOCHE. Noticiero.  
Con Evangelina Solari, César Massetti y la colaboración de Sergio Villarruel. Notas y reportajes de Jacinto Rodríguez Paz, O. M. Achával y José Manuel Carrizo. (60').
- 19.40 **7** LA PRIMERA DE LA NOCHE. Informativo.  
Conducción: Antonio Carrizo, Juan Men- tesana, Rodolfo Zibell y Magdalena Ruiz Guinzá. Pronósticos meteorológicos: Ko- mar. Y noticias deportivas con periodis- tas especializados de la división DEPOR TV, que dirige José María Muñoz. (60').
- 20.28 **7** DE TODOS LOS TIEMPOS.
- 20.30 **7** LAS GRANDES NOVELAS.  
"Rosaura a las diez": Una carta de amor dirigida a un tímido pintor que se había ganado el cariño de las dueñas de la pen- sión a pesar de las bromas del resto de los pensionados, quienes siguen las alter- nativas del romance. Con Claudia Lapacó, Walter Vidarte, China Zorrilla, Sergio Re- nán, Héctor Alterio, Ana María Picchio y elenco. Libro: Marco Denevi. Adaptación: Mario Sábato y Mario Mactas. Dirección: Marcelo M. Domínguez.
- 9** MALEVO. Teleteatro.  
Con: Rodolfo Bebán, Gabriela Gili, Os- car Ferrigno, Alejandra Da Passano, Perla Santalla y otros. Libro: Abel Santa Cruz. Dirección: M. Reguera. (90').
- 11** DON JACOBO. Telecomedia.  
Judith, la hija de don Jacobo, descubre una jargueta de la madre de su novio. Elenco: Adolfo Stray, Graciela Cohen, An- drés Turnes, Cristina Lemerier y otros.

- 13** 2 EL BOLICHE DE MARRONE. Cómic-musical.  
Con José Marrone, Juanita Martínez, Raúl Lavie, Oscar Valicelli, Mónica Posse, Perla Caron, Mariana Karr, Coqui Marrone, Mail y elenco. Libro: Antonio Pratt. Dirección: Carlos Sander. (60').
- 21.00 **11** OPERACION JA JA. Humorístico.  
Elenco: Alberto Olmedo, Javier Portales, Jorge Porcel, Raimundo Soto, Gogo Andreu, Juan Carlos Altavista, Tristán Díaz Ocam- po, Julio de Grazia, Carmen Morales, Cé- sar Bertrand, Vicente La Russa, Alberto Irizar, Haydée Padilla, Inés Moreno y Cha- man y el muñeco Chirilita. Libro, produc- ción y dirección: Gerardo y Hugo Sofov- ich. (90').
- 21.30 **9** DERECHO A REPLICA. Periodístico.  
Un panel integrado por importantes per- sonalidades enjuiciará a un invitado. Con-ducen: Blackie, Fernando de la Vega y Ber- nardo Neustadt. (90').
- 13** 2 CINE COLOSAL DE LOS JUEVES.  
LA ESCALVA DE ROMA. La decisión de Antea, tomada como rehén durante la lu- cha contra una tribu de las Galias, hace que la guerra cambie su rumbo de mane- ra radical. Con: Rossana Podestà y Guy Ma- disor. Italiana. Dirección: Sergio Grieco.
- 22.30 **7** REDACCION 7. Noticiero.
- 11** ARGENTINISIMA.  
Ciclo dedicado a nuestra música folklórica, creado y conducido por Julio Marbiz. "Des- pedida a los Quilla Huasi". Invitados: Los Hermanos Abalos; Los Andariego; El Chan- go Nieto Jovita Díaz; Carlos Torre Vila; El Soldado Chamamé; Mario Bustos.
- 23.30 **2** NOTIDOS. Informativo.
- 7** PUNTO DE PARTIDA.
- 9** NUEVEDARIO NOCTURNO.  
SINTESIS de la actualidad local e inter- nacional del día, con comentarios sobre la misma. (60').
- 11** TELEONCE INFORMA. Noticiero.  
Conducido por Mónica Mihanovich, con relatos de Jorge Marchetti. "Notas" por J. Conti, H. Agulleiro, E. Llamas de Ma- dariaga, S. Blasatti y R. Di Sandro, y "Espectáculos", por A. Almada. (90').
- 13** ACTUALIDAD EN 24 HORAS.  
Con la conducción de Roberto Maldana. Colaboran: Ovidio M. Achával y César Massetti. (60').
- 0.30 **9** EXITOS EN SERIE. Serie.

### AL CIERRE DE TRANSMISIONES

- 7** MENSAJE ESPIRITUAL
- 9** BUENAS NOCHES DEL PADRE LUCHA PUIG
- 11** PALABRAS DE VIDA
- 13** UN MOMENTO DE MEDITACION



# TEATROS

**TEATRO COLON.** - 35-1430. - Hoy a las 18 hs. Ciclo de Conferencias en el Salón Dorado. (Con el auspicio de ENTEL Argentina). Disertación del Sr. Horacio Rogner acerca de "Don Giovanni" revelación vivencial de lo humano. (Con ilustr. musicales). Entrada libre por Libertad 621.

**MANANA** 21 hs. 104 y últ. func. de Gran Abono. "Don Giovanni" de Mozart. Dir. de Orq.: Ferdinand Leitner. Orq. Est. del Teatro Colón. (Para esta func. es oblig. el traje de etiqueta para damas y caballeros en platea y palcos). Sob. de Ab. en vta. desde el miér. 6. SABADO 21.30 hs. Func. (Letra "K") Orq. por el T. Colón y la Asociación Wagneriana, con el auspicio de la Embajada de la República Federal Alemana. Concierto sinfónico-vocal dedicado a Mozart. Adagio y fuga para cuerdas. Conc. No. 21, para piano y orquesta. Solista: Christoph Eschenbach. "Requiem". Solistas: Fornella, Anselmi, Hádjes, De Narké. Dir. de Orq.: Wilhelm Bruckner-Rüggeberg. Orq. Filarmónica de Bs. As. y Coro de la Asociación Wagneriana. Sob. de loc. en vta. desde el jueves. Boletería: Todos los días de 10 a 20 hs. en Tucumán 1109.

**TEATRO MUNICIPAL GRAL. S. MARTIN.** Corrientes 1530. - 46-8611. Sala Casacuberta. Hoy 22 hs. (en punto) "LAS TROYANAS" de Eurípides. Adap. Sartre. Direc. O. Bonet. Con: M. R. Gallo, C. Estrada, J.M. Gutiérrez, S. Alemán, G. Araújo, L. Brando, H. Triket y elenco. Pl. 6 vta. loc. 5 días antic.

**A.B.C. HUMORESQUE.** Esmeralda 506. 392-9506. Cont. 8 a 4 hs. Nueva Revista Sexy Strip: EL PLACER DEL DESNUDO AL VERDE VIVO. (P18/a).

**ARGENTINO.** Bm. Mitre 1448. 37-9324. Hoy 21.30 hs.:

**H A I R**  
En su segundo año. La comedia musical más discutida del mundo. (P18). Loc. vta. 5 días antic.

**ASTRAL.** Corrientes 1639. 46-5707. Hoy a las 22 hs. pres. de SARIO VITTORI. J. L. Mazza, A. Valdez, Mariángeles y M. Bermúdez, en EL NUERO

Platea \$ 10.

**AVENIDA.** Av. de Mayo 1222. - 38-2295. Hoy a las 22 hs. Grandioso éxito de la máxima figura del baile español:

**PILAR LOPEZ**  
Con su extraordinario ballet creado por Argentina.

**BLANCA PODESTA.** Corrientes 1233. - 35-2592. Alfredo Alcón y gran elenco en:

**LAS BRUJAS DE SALEM**  
De A. Miller. Direc. A. Alezzo. Hoy a las 21.30 hs.

**COMICO.** Corrientes 1280. 35-2108. Hoy 21.30 hs.:

**LIBERTAD LAMARQUE**  
en la comedia musical que fascina al mundo:

**APLAUSOS**  
Direc.: Daniel Tinayre.

**COLISEO.** M. T. de Alvear 1125. 44-0242 y 41-1155. Fund. Cult. Coliseo presenta. Hoy a las 21.30 hs. Directamente de París con el auspicio de la embajada de Francia y Aler France. Theatre de l'Oeuvre con DEUX FEMMES FOUR UN FANTOME y LA BABY SITTER. Comedias brillantes de "Obalía". Loc. en venta desde 10 hs. Unic. func. Mañ. y Sáb. Despedida.

**CHACABUO.** Chacabuco 947. - 26-6946 y 27-0819. F. Ayala y H. Olivera presentan la polémica obra de D. Vías:

**LISANDRO**  
Con P. Soriano. Direc.: L. Macchi. Loc. vta. 5 días antic. Hoy 22 hs.

**CORRIENTES NUEVO TEATRO.** Corrientes 561. 45-9190. Hoy estreno 22 hs. PABELLON SIETE, de P. Vanderberche; con A. Mazzini, J. P. Alem y elenco. Direc.: E. Cané. (P18). Desc. estud.

**DE ARTE.** R. Peña 344. 40-4395. Continuada 15 a 24 horas. Llegó la condesa de Covadonga y las penas atrevidas del Strip Tease. Debut A. Castro Miranda y Don Pipo. En el Arte te esperamos, si no venís te vamos. (P18/a).

**DEL GLOBO.** M. T. de Alvear 1155. 41-8351. Hoy 19.30 hs. Nuevamente el éxito teatral de 1971:

**CHINA ZORILLA**  
HOLA. HOLA. 1. 2. 3.

**EL NACIONAL.** Corrientes 969. 35-0816. SU TEATRO DE REVISTAS

**JOSE ADOLFO JOSE**  
**MARRONE STRAY MARRONE**  
**VIOLETA MONTENEGRO**  
**"BUENOS AIRES AL VERDE VIVO"**  
G. ANDREU, K. IAROS, A. FERETS  
**ALFREDO BARBIERI**  
Hoy 20.45 y 23 horas. Sáb. Trasn. Loc. vta. 6 días antic.

**EMBASSY.** Suipacha 751. 392-3350. Hoy 21.30 hs. 99 mes de éxito!

**DONDE QUEDA?**  
**QUE PUEDO TOMAR?**  
Pl. 10. Est. grem. y jub. 50 %

**EMPIRE.** H. Irigoyen 1934. - 47-8770. Hoy 21.30. Estr. Cía. H. Donay-José Ma. Vilches, D. Jaufret y gran elenco:

**CUIDADO CON LAS PERSONAS FORMALES**  
2 horas de carcajadas.

**FLORIDA.** Florida 165. (Galería Güemes). 30-5360. Extraor. estreno: QUEVEDO EN EL HAREM. Carcajadas a granel con "Los Popis". 20 atrayentes vedettes en escena. Continuada de lunes a jueves en 13 a 21 hs. Viernes de 13 a 23 hs. Sábado de 18 a 130 h. Pl. 8. P. 118.

**I.F.T.B.** Sur Mer 549. 88-9420. Hoy 18.30 hs. BARRANCA ABAJO de Florencio Sánchez. Dir. H. Arévalo. Dto. Obr. y Est. 50%.

**INSTITUTO ARTE MODERNO.** Florida 639. 46-1316. Hoy 21.30 hs. Ult. sem. Reencuentro con el mejor teatro.

**ROSA ROSEN** en:

**FLORES DE PAPEL**  
de Egon Reiff, con la actuación de W. Mauteone. Pl. 10. Estud. y Agrem. \$ 5. Última semana.

**LA CUEVA.** Callao 132. Subte. y Canaleja 1818. Hoy espectáculo en continuado, de 13 a 21 hs.:

**DESNUDAS**  
Con 12 Sexy Strip Tease (p.m.18).

**LOS TEATROS DE SAN TELMO.** Cochabamba 369. 33-1897/3738. Calif. Hoy 21.30 hs. Diviértase con el mejor espectáculo: A LA 1. A LAS 2. A LAS BRECH! Musical y de humor. Estud. \$ 8. - Estados Unidos 343. Calif. Hoy 22.30 hs.:

**VUELVE ELISA BERENGUER.** (NACI O ME HICE? Aclamada por la crítica. Mañ. 22.30 y 0.30. Estud. \$ 8.

**MAIPO.** Esmeralda 413. 392-4882. Hoy 21 y 23 hs.

**GRAN DESPIELME EN EL MAIPO**  
**NELIDA LOBATO**  
J. PORCEL - H. PADILLA, JUAN CARLOS ALTAVISTA - The Royal Bluebell Girls - Primer bailarín SKIPPY. Invitado de honor: NORMAN BRISKI

**NACIONAL CERVANTES.** Libertad 815. 45-4224. Hoy a las 18.30. IX Temporada de Teatro Inglés: EMLYN WILLIAMS, interpretando a Charles Dickens. Vta. 4 días antic. Hoy 21.30 hs. Comedia Nacional del Uruguay: EL ASESINATO DE LA ENERMEIRA GEORGE, de Frank Marcus. Dir.: Sergio Osterlin. Bol. de 10 a 22 hs. Vta. 4 días antic. Platea \$ 13.

**ODEON.** Esmeralda 367. 45-3635. Hoy 22 hs. Exito de G. Gentile en: HABLEMOS A CALZON QUITADO Loc. dde. \$ 2. Días hábiles 50% descuento a estudiantes.

**REGINA.** Santa Fe 1235. 41-5709. Hs. 21.30. Alterio, Cipe Lincovski, Renán, Terranova, Rivera López y Arana en: LA VUELTA AL HOGAR de Pinter. Direc.: Torre Nilsson-Renán. Estud. \$ 6.

**SHA.** Sarmiento 2255. 48-2170. - Hoy 21.30 hs.:

**CHILE CANTA**  
Payo Grondona, Marta Contreras Osvaldo Rodríguez. Estud. Agrem. y Men. 20 años \$ 4.

**PAYRO.** S. Martín 766. 32-5922. 22 hs. G.E.T. pres.: QUE CLASE DE LUCHA ES LA LUCHA DE CLASES? de B. Mosquera. Direc.: R. Serrano. Estud. \$ 5.

**THEATRON.** Sta. Fe 2450. Galería Americana. 85-8914. El suceso de Europa y USA: LA GRAN REVISTA DEL TERCER SEXO. P18. Cont. 16.40, 18.15, 19.50, 21.30, 23 y 0.30 h.

## VARIEDADES

**EL BOLICHE DE ROTUNDO**  
César Díaz 5701. esq. Cortina (Alta- tura Juan B. Justo 8400). Lunes a sábado de 22 a 4 hs. Sábado de 22.30 a 1.30 horas presenta a Alberto Morán C. Roldán C. Paiva R. Martín Los Dehesinos Los Llaneros Trio Victoria. Sábados: FRANCISCO ROTUNDO y su gran orquesta.

**LUNA PARK.** Ctes. 99. 31-1990. 5100 y 32-1355/2538. Sábado 9 a las 21.45 hs.: Combate categoría medio mediano: ABEL CACHAZU (Camp. Arg.), 99 rank. mund. vs. CARLOS PERALTA (Cordobés, 99 rank. Arg.) a 10 rds. y preliminares. Pop. \$ 4.

## CINES

### CENTRO

**ALFIL.** Ctes 1755. 40-7575/5630. Calif. Ult. días. 14.35, 16.35, 18.35, 20.35 hs.:

### NI VENCEDORES NI VENCIDOS?

S/R. 14.10, 16.10, 18.10, 20.10. Suc. Arg. Hoy a las 22.30 hs. Primera función del 40º aniversario del Cine sonoro mexicano, diariamente 22.30, una superpr. dist. Jueves 14. Estr. La película de Antejito y Antifaz, en deslumb. colores.

**AMBASSADOR.** Lav. 777. 392-9700. Hoy 13.35, 15.55, 18.20, 20.45, 23.10. EL PROFESOR TIRABOMBAS con Luis Sandrini, B. Taibo y R. Escalada. Direc. de F. Ayala. S/R. 14.15, 15.35, 18, 20.25 y 22.50 hs. Notic. Sábado trasnoche.

**AMERICA.** Callao 1057. Extraor. Estreno. A las 14.10, 16.20, 18.40, 20.50 y 23.10 hs. Una comedia alocada, ilas recuerdos?

**QUE PASA, DR.?**  
con B. Streisand y R. O'Neill. Dir.: P. Bogdanovich, en Panav. color. (S/R.) A las 13.50, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50 hs. Notic. Arg. Sáb. Trasn.

**ARIZONA.** Lavalle 727. 392-6967. 13.20, 16.35, 19.50, 23.15 hs.

**LA BASTARDA**  
14.50, 18.5, 21.30 hs.: Todos los pecados del mundo. Cont. (P18/a).

**ARTE.** D. Norte 1156. 35-7934. 14.50, 17.10, 19.15, 21.20, 23.25 hs. de Elio Petri: Investigación de un ciudadano sobre toda sospecha, con G. M. Volonté y F. Bolkan. (P18).

**ATLANTIC.** Belg. 1260. 38-2726. Borsalino; Los amotinados; Los despiadados. (P18/a). Pl. 1.50. Cont.

**ATLAS.** Lavalle 849. 392-1936. Calif. 12.35, 15, 17.35, 20.20 y 23. Estr. Tech y Pan. O. Sharif y J. P. Belmondo:

**LOS LADRONES**  
(P14). con D. Cannon; 14.45, 17.20, 20 y 22.45 hs. Notic. Arg. Próxim. G. Giannini en: Mimi metalúrgico.

**AUD. KRAFT.** Florida 683. 392-2775. S/n. 14, 16.15, 18.30, 20.45 y 23.15 hs.:

**HEROINA**  
Dir.: G. de la Torre. Con: G. Borges, L. Murúa, P. Soriano, P14. Eastman. Hs. 13.45, 16, 18.15, 20.45 y 23.

**AUTOCINE RIO DE LA PLATA.** Ciudad Deportiva Boca Juniors. - Costanera Sur. A las 20.45 y 22.45. Notic. y en 2ª semana de:

**LOS QUE LLEGAN CON LA NOCHE**  
con Marlon Brando, S. Beachan, H. Andrews, Technic. (P18/a). Sábado Trasn. 0.45 h. Domingo 3 secciones.

**AVENIDA.** A. Mayo 675. 33-6626. Cont. Calif. 11, 13.55, 16.55, 19.55, 22.55 hs. Un asunto amoroso, E. Ras; 12.10, 15.10, 18.10, 21.10: La guerra en Vietnam. (P18/a).

**BIARRITZ.** Sulp. 482. 392-0355. 13.10, 15.5, 17, 19.5, 21.10 y 23.20, por R. Nureyev y M. Fonteyn en:

**NUREYEV**  
El genio del Ballet

(S/R.) Panav. Color. 14.45, 16.40, 18.45, 20.50 y 23 hs.: Notic.

**BROADWAY.** Corrientes 1155. 35-2345, 13.45, 15.35, 17.25, 19.15, 21.5 y 23 hs.:

**EL MUNDO MAGICO DE BEATRIZ POTTER**  
(S/R.) En tech. 13.30, 15.20, 17.10, 19, 20.50 y 22.40 hs.: Notic. Loc. vta. 4 días antic.

**CALLAO.** Callao 27. 40-1898. - 13.50, 15.45, 18.30, 20.50 y 23.10 hs.:

**ME LLAMAN TRINITY**  
Terence Hill. (S/R.) Technic. 15.45, 18.5, 20.25 y 22.45 hs.: Notic. Sábado trasnoche 1.20 h.

**CAPITOL.** Sta. Fe 1848. 44-2379. 14.20, 16.30, 18.45, 21 y 23.10 hs.:

**CONOCIMIENTO CARNAL**  
Con J. Nicholson, C. Berger, A. Margaret. (P18/a). Techn. 14, 16, 18.15, 20.30 y 22.45 hs.: Notic. Sábado trasnoche 1 h.

**CERVANTES.** Belg. 1820. 38-2698. Cont. 15.55, 19.30 y 23.10 hs. M. Brando en:

**LOS QUE LLEGAN CON LA NOCHE**  
14.15, 17.35 y 21.15 hs. M. Mastroianni en: ¿Me permite? Rocco Papaleo. (P18/a).

**CINEMA I.** Sulp. 460. 392-1112. Hoy a las 13.10, 15.30, 18, 20.30, 23 hs. El filme de P. Bogdanovich, laureado con dos Oscar:

**LA ULTIMA PELICULA**  
(P18/a). con T. Bottoms, J. Bridges, B. Johnson, C. Leachman; 13, 15.15, 17.45, 20.15 y 22.45 hs.: Notic. Arg. Sáb. Trasn. 1.30 hora. Loc. venta 3 días antic. Próxim. Estr. de J. Boorman: La violencia está en nosotros con J. Voight y B. Reynolds.

**COSMOS 70.** Ctes. 2016. 49-0862. 16, 18.20, 20.40 y 23 hs.: Notic. Arg. 14, 16.20, 18.40, 21 y 23.30 hs.:

**VERANO DEL 42**  
Technic. (P18/a).

**ELECTRIC.** Lavalle 836. 392-1846

**ARGENTINISIMA**  
M. Sosa y gran conjunto: Argentino hasta la muerte, L. Murúa. Contin. dde. 13 hs.

**GAUMONT.** Riv. 1635. 40-3050. A las 13.50, 16.10, 18.30, 20.50 y 23.10 hs. en Techn. y Panav. B. Streisand y R. O'Neill en:

**QUE PASA, DOCTOR?**  
(S/R.) A las 13.40, 15.45, 18.5, 20.25 y 22.45 hs.: Notic. Arg. Loc. num. venta 3 días antic.

**GLORIA.** A. Mayo 1225. 38-6966. Extr. Programa: Argentinísima A. Yupanqui: El profesor patagónico. L. Sandrini. Colores. NO-DO. S/R.

**GRAN REX.** Corrientes 857. 392-8000. a las 12.35, 15.5 y 17.45: 20.25, 23 hs. R. Steiger y J. Coburn:

**LOS HEROES DE MESA VERDE**  
P14. Direc. S. Leone. Tech. A las 12.25, 14.45, 17.25, 20.5 y 22.40: Not. Arg. Loc. vta. 3 días antic.

**GRAND SPLENDID.** Santa Fe 1860. 44-0808-7204. A las 14.45, 16.50, 19, 21.25 y 23.25. L. De Funes, G. Chaplin:

**COLGADOS DE UN ARBOL**  
S/R. Color de Luxe. 14.20, 16.25, 18.35, 20.50, 23. Suc. Arg. Jueves 14: Frenesi, de Hitchcock.

**GRAN VICTORIA.** Av. Mayo 832. 34-1493. Cont. de 8 a 3 h.:

**FEMINA**  
El retorno: Viaje hacia el delirio: La isla del amor prohibido. P18.

**HINDU.** Lavalle 842. 392-1114. L. Buzzanca, P. Tiffin. 12.40, 14.40, 16.45, 18.50, 21.5 y 23.20:

**UN SICILIANO EN DINAMARCA**  
(El vikingo venuto dal sud). Eastmancolor. 14.25, 16.30, 18.35, 20.45 y 23: Not. Sábado trasnoche.

**IDEAL.** Suipacha 378. - 35-3300. 14.55, 17, 19.5, 21.10, 23.15:

**CRONICA HELSTROM**  
(S/R). Suc. Arg. a las 14.30, 16.35, 18.40, 20.45 y 22.50 hs. Próxim.: Camino de la vida.

**IGUAZU.** Lavalle 840. 392-4431. Cont. Hoy 15.5, 18.35, 22.10, Marlon Brando y un gran reparto:

**EL PADRINO**  
A las 14.45, 18.15, 21.45 hs.: Notic (P18/a). Vta. loc 3 días antic.

**LIBERTADOR.** Ctes. 1334. 40-7443. 13, 15, 17, 19.5, 21.10 y 23.20 hs.:

**FANTOMAS SE DEFIENDE**  
con L. De Funes y J. Marais. Cinemascope y Eastman. (S/R.) 14.40, 16.45, 18.50, 20.55 y 23 hs.: Notic. Sábado trasnoche 1.20 h.

**LORANGE.** Ctes. 1372. 45-7386. Estr. 14, 15.30, 17.20, 19.15, 21.10 y 23 hs. con H. Charrière, C. Cardinale y S. Baker:

**EL GRAN GOLPE DE PAPILLON**  
(P18/a). de J. Herman. Jueves, el últ. filme de A. Hitchcock Frenesi.

**LORCA.** Ctes. 1428. 40-5017. 2ª sem. 13.30, 15.20, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10 horas. Ugo Tognazzi y R. Schneider en:

**LA CALIFA**  
de A. Bevilacqua. (P18.) 15.10, 17, 18.50, 20.50, 22.50: Not. Arg. Sábado trasnoche 1 h.

**LORRAINE.** Ctes. 1524. 49-1900. 13.30, 14.50, 16.30, 18.10, 19.50, 21.30 y 23.10 hs. de Miklos János:

**SIROCCO D'HIVER**  
(P18/a). Con J. Charrrier y M. V. V. Mañana: con Pierre Brasseur: Goto, la isla del amor.

**LOS ANGELES.** Corrientes 1770 40-5742 y 45-2405.

**UNICA SALA EN EL MUNDO**  
CONSAGRADA A WALT DISNEY

Hoy a las 13.30, 15.40, 17.40, 19.40, 21.30, 23.10 hs.: Notic. y

**LOS ARISTOGATOS**  
Habla en castellano Plateas num. Loc. vta. 5 días antic.

**LOSUAR.** Ctes. 1743. 40-6100. 2ª sem. 13.40, 15.15, 17.10, 19, 21, 23 hs.:

**LA MUCHACHA DEL BAÑO PUBLICO**  
P. 18 años. De J. Skolimowsky.

**LUXOR.** Lavalle 669. - 392-3893. Hoy a las 14.20, 16.30, 18.40, 20.35 y 23.10 hs. B. Redford, G. Segal y Cia., con Z. Mostel, en:

**LOS INCREIBLES 4**  
(The Hot Rock) (S/R). Direc. P. Yates. 13.40, 16.10, 18.20, 20.35, 22.50. Notic. Próxim. Estr.: Frenesi, de A. Hitchcock.

**MAJESTIC.** Pueyrredón 230. 87-9636. Calif. Cont. de 13.30 a 0.45: (S/R). Niños hasta 10 años \$ 3.

**13.40, 16.40, 20 y 23.15:** Sandro, con M. Massa y E. Franco en:

**DESTINO DE UN CAPRICHIO**  
15.10, 17.15 y 21.30. C. Pairetti, G. Lousek en: Piloto de pruebas, 13.30,

18.15 y 23: Notic. Sábado 0.50 en trasnoche: Monterrey Pop.

**METRO.** Cerrito 570. 35-4219. - 14.35, 16.40, 18.50, 21 y 23.10 hs.:

**ARCHIVO SECRETO**  
(P14/a). Colores. B. Davison, D. Halprin y D. Pleasence; 14.15, 16.20, 18.30, 20.40 y 22.50 hs.: Notic.

**METROPOLITAN.** Ctes. 1343. - 40-1061/0816. A las 15.5, 18.35, 22.10 horas. De Mario Puzo:

**EL PADRINO**  
(The Godfather)

con M. Brando, A. Pacino, J. Caan, S. Hayden, R. Conte y gran reparto. Technic. (P18/a). 14.45, 18.15, 21.45 hs. Suc. Arg. Loc. vta. 3 días antic. Bol. 9 a 23. Sáb. Trasn.

**MONUMENTAL.** Lavalle 780. - A las 13.30, 15.15, 17, 19, 20.55, 22.50: Notic. y C. Cardinale, S. Baker y H. Charrière (Papillon) en:

**EL GRAN GOLPE DE PAPILLON**  
(P18/a). Argumento de H. Charrière (Papillon).

**NORMANDIE.** Lavalle 861. 392-1000. Calif. 13.10, 15.35, 18.5, 20.35 y 23.10:

**LA CALIFA**  
Con Ugo Tognazzi y Romy Schneider. P18. En Tech.; 12.55, 15.5, 17.35, 20.10, 22.40: S. Arg. Sáb. (tras).

**OCEAN.** Lavalle 739. 392-1515. A las 13.30, 15.50, 18.20, 20.40, 23.10:

**ME LLAMAN TRINITY**  
(The call me Trinity)

(S/R.) en color por de Luxe, con T. Hill, B. Spencer y F. Granger. Direc.: E. B. Clucher; 13.10, 15.30, 17.50, 20.20 y 22.40 hs.: Noticiero. Sábado trasnoche.

**OPERA.** Corrientes 569. 35-1335. A las 14.30, 16.40, 18.55, 21.10, 23.25 El espectacular SANDRO, en:

**DESTINO DE UN CAPRICHIO**  
SANDRO. M. Massa, G. Battaglia, E. Serrador, E. Franco y G. elenc. S/R. Dir. Leo Freider, Eastmancolor. S/R. A las 14.10, 16.15, 18.25, 20.40 y 22.55: Suc. Arg. Próxim.: Cabaret, L. Minelli, M. York, en techn. Bolet. de 10 a 23 hs.

**PARAMOUNT.** Lav. 845. 392-9999. 13, 15, 17, 19.5, 21.5 y 23.20 hs.:

**FANTOMAS SE DEFIENDE**  
(S/R.) con L. De Funes, M. Demongeot, J. Marais en Cinemascope. Eastmancolor; 14.40, 16.40, 18.45, 20.50, 22.50 hs.: Notic. Sábado trasn. a la 1.30 h.

**PLAZA.** Corrientes 939. 392-7577. Calif. Hoy extraor. Estreno. Un hermoso filme en Technic. 13.45, 15.55, 18.15, 20.30 y 22.45 hs.: Notic. y Varied.; 14.10, 16.25, 18.45, 20.55 y 23.10 hs. J. Nicholson y C. Ber-

**CONOCIMIENTO CARNAL**  
(P18/a). Sábado Trasn. 1 h.

**PREMIER.** Ctes. 1505. 46-2113. 14.10, 16.40, 18.50, 21 y 23.5 hs.:

**LOS QUE LLEGAN CON LA NOCHE**  
(P18/a). Color. M. Brando; 14.20, 16.20, 18.25, 20.35 y 22.45 hs.: Notic. Sábado trasnoche.

**REAL.** Esmeralda 425. 392-3600. Calif. Cont. desde 12 hs. Pl. 2. Gran Festival de Tom y Jerry, en Technic, con sus creaciones: Gato Pachuco, Perro Guardián, Noche buena, El gato cobarde, Suerte de Perro, El Ratón Solitario, Buen Patriota, El Gato Millonario; Notic. Argentino y Extr.

**RENACIMIENTO.** Lavalle 925. - 35-1850. Walt Disney en: ROBINSON CRUSOE. Eastmancolor. 13.10, 15, 16.55, 18.50, 20.45 y 22.45 hs. (En castellano). (S/R.) Sábado trasn.

**ROSE MARIE.** Ctes. 780. 4



Jueves 7 de Setiembre de 1972



Escribe:  
**AMERIC**  
**BARRIOS**

titudes. El caballo se desprende del jinete que tiene miedo, y el perro ataca con mayor frecuencia a una persona temerosa de él que a la que carece de miedo.

Por primera vez en la República Argentina la justicia ha condenado a muerte a cuatro perros. Y ya murieron en una cámara de gas en la ciudad de Mar del Plata, purgando el crimen increíble de haber destrozado a un hombre a dentelladas. Estos cuatro perros eran de propiedad de la barraca Ve-

# El Otro Culpable

yas, ubicada en la avenida Chapadmalal y Luro, de la mencionada ciudad balnearia y tenían como misión cuidar el establecimiento. Tiempo atrás pasaba por allí el peatón Ismael Costillas, de 44 años de edad, quien tuvo la mala ocurrencia de querer jugar con ellos toreándolos. Los cuatro perros se abalanzaron sobre Ismael Costillas y lo mataron. Esto sucedió el 13 de junio y la sentencia acaba de ser cumplida. Dice el juez, doctor Carlos María Vallero, que los perros habían demostrado siempre una extrema peligrosidad, atemorizando a todos los transeúntes.

La culpa, en este caso, no es de los perros, porque también habrían podido ser formados para ser juguetones y mansos, en un hogar. Eran cuatro perros de policía, adiestrados para atacar. Cumplieron con su misión, pero sin saber discernir entre un ladrón y un transeúnte que solo quería jugar. El hombre, también culpable, les había transmitido un espíritu excesivamente bravo, convirtiéndolos en un peligro para la comunidad. ¿NO LE PARECE?

*Américo Barrios*

## HABLAN LOS ASTROS

Por el profesor MARIO CARINO

**LOS NIÑOS NACIDOS HOY**, tendrán un temperamento fuerte y serán audaces y nerviosos; inteligentes y nobles, tendrán que superar muchas luchas.

**LOS QUE CUMPLEN AÑOS HOY** pasarán horas de verdadera dicha con regalos y emociones; en el año que sigue tendrán éxitos en la profesión.



**ARIES:** Tendrán problemas de salud aunque muy leves; preocupaciones por dinero; para viajar mudarse o efectuar cambios ideales.

**TAURO:** Muy buen día para el dinero, la salud y el amor; disgusto con familiares; número clave el 7; para viajes y mudanzas gran día.

**GEMINIS:** Las cosas marcharán bien para ustedes, sobre todo los asuntos del amor y el dinero; éxitos en la profesión; en casa dicha.

**CANCER:** Tienen ustedes el éxito en las manos; buenas horas para cobrar dinero, invertir, firmar, comprar o vender; para viajar, ideal.

**LEO:** Cuiden el temperamento; su número el 8; horas de placer en casa; satisfacciones por dinero; cuiden la salud; en el amor solución.

**VIRGO:** Llega dinero en seguida; no olviden el N° 3; cuiden la salud, más ejercicio y vida natural; en casa nervios, evitenlos.

**LIBRA:** Buena salud; dinero seguro; cobro de deudas y pleito terminado; en casa horas de dicha; su N° el 4; buen trabajo; pueden firmar.

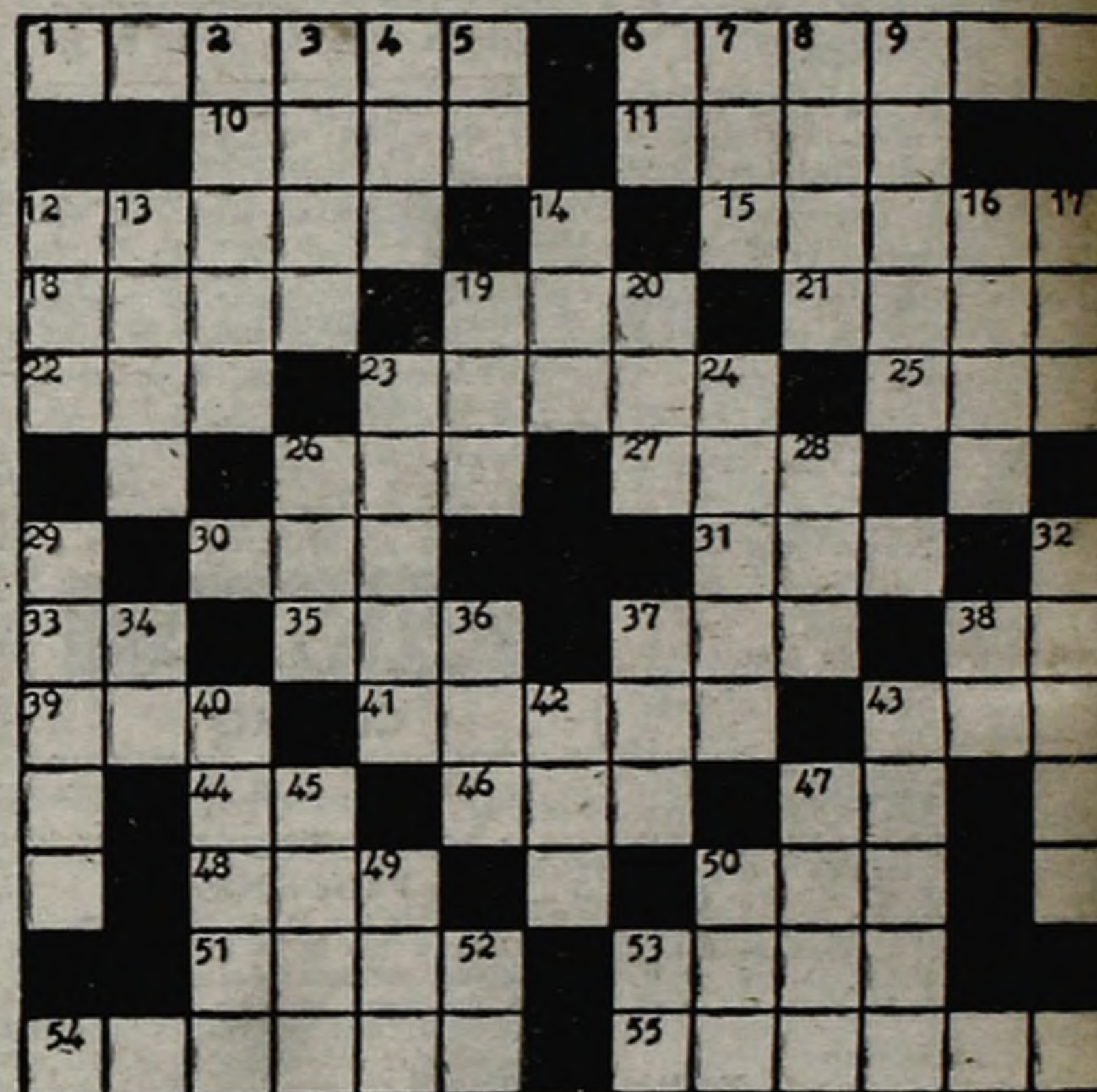
**ESCORPIO:** Más fe que todo se arreglará muy pronto; dinero alcanzará; amor muy grande; en casa felicidad; cuiden el aparato digestivo.

**SAGITARIO:** Muy buen día para el amor y el dinero; en sus profesiones sorpresas alegres; en casa felicidad; día para viajes y mudanzas.

**CAPRICORNIO:** Muchos altibajos hoy, todo se superará; buena salud; poco dinero pero seguro; en el amor sus mejores horas.

**ACUARIO:** Días mejores se acercan; la salud cuidenla un poco; dinero seguro; inviertan con fe; amor desesperado; en casa alegría.

**PISCIS:** Número clave el 8; día para invertir y firmar; cuidado con la velocidad; la salud bien; en familia alegre reunión.



### HORIZONTAL

1) Tuberculosis; 6) Desvanecimiento; 10) Profeta menor; 11) Indigo; 12) Aldeano; 15) Poema dramático puesto en música; 18) Especie de tela; 19) Número; 21) Plantigrados; 22) Licor; 23) Competidor; 25) Río de Rusia; 26) Culpable; 27) Devoto; 30) Ocasión; 31) Del verbo ir; 33) Intersección de dolor; 35) Otorragia; 37) Labiérnago; 38) Uno; 39) Preposición; 41) Bogar; 43) del verbo ser; 44) Antemeridiano (abrev.); 46) Senna; 47) Contracción; 48) Pronombre posesivo; 50) Pronombre demostrativo; 51) Ala grande; 53) Virrey del Perú; 54) Relativo al gato; 55) Sosegado

### VERTICAL

2) El diablo; 3) Teame;

4) Preposición; 5) Pronombre; 6) Del verbo ir; 7) Doce meses; 8) Singulto; 9) Que no ha recibido lesión; 12) Preposición; 13) Acibar; 14) Cincuenta y cuatro, en números romanos; 16) Hurto; 17) En esta forma; 19) Pronombre; 20) Artículo; 23) Orar; 24) Limpiar con agua y jabón; 26) Nasa; 28) Nave; 29) Especie de embarcación; 32) Pato; 34) Pronombre personal; 36) Cuadrúpedo; 37) Pio; 38) Antigua ciudad de Caldea; 40) Linuelo; 42) Treinta días; 43) Mazorca de maíz tierno; 45) Prefijo que indica milésima parte; 47) Cocinar un manjar al fuego; 49) Aire musical; 50) Letra; 52) Negación; 53) De la baraja.

(La solución mañana)

## EL TIEMPO

MAXIMA: 18° - 16.25  
MINIMA: 10°8 - 5.5

Pronóstico para hoy: Nubosidad en aumento, luego algunas lloviznas. Temperatura en ascenso y vientos suaves del sector Este-nordeste. Máxima pronosticada 14°. Perspectivas para mañana: Tiempo inestable con poco cambio.



(Solución del problema anterior)

## VIVIENDA DIGNA PARA TODOS

# ERRADICACIÓN DE VILLAS PARA HONRAR, NO CASTIGO MAS BELLO UN CISNE QUE UNA RATA

La realidad, y no los buenos deseos, indica que en un conglomerado social es, por ahora, inevitable que haya un grupo humano que viva con la dignidad que corresponde a la condición humana, y otro, no.

Esto ha creado el suburbio de la ciudad. La palabra suburbio ha cobrado, de pronto, una nueva significación, dramática. A veces, patética. El suburbio, según la inapelable definición de la Real Academia Española, es el arrabal o barrio "fuera del recinto de la ciudad a que pertenece". No hay calificación de tipo social. Hay solo ubicación geográfica. Ahora, el suburbio es la villa miseria en la Argentina, las barriadas, en Perú y en estados de Norteamérica, las favelas en Brasil, los "cantegriles" en Uruguay, las villas cayampas en Chile. Todas forman un cordón suburbano en donde la dignidad del ser humano se encuentra acorralada por la vivienda excesivamente precaria y por la falta de higiene y de ese mínimo de comodidades que rodean al hombre y de las cuales carecen los animales porque no las necesitan ni las reclaman.

Las villas de emergencia son como balcones asomados a las ciudades, desde donde se contemplan las avenidas, los parques, las mansiones, las confiterías alegres, las boites. Son una muda acusación. Si la contemplación se prolonga demasiado, ¿no se convertirá en una amenaza?

El problema de los suburbios ha sido analizado por numerosos países, pero vamos a destacar a dos de ellos. Inglaterra tuvo que decidir entre el suburbio o una ciudad nueva. Eligió la ciudad nueva. Y las construyó. La misma opción se produjo en Estados Unidos de Norteamérica, y dos empre-

sas privadas se dedicaron a reemplazar las villas miseria por ciudades nuevas. Ellas son: la de Columbia y la de Reston, próximas a Washington.

El grave error en que se puede incurrir en este tipo de soluciones sociales es que no alcancen ni la dignidad ni la belleza exigibles para que no produzcan en los favorecidos una sensación ingrata en lugar del júbilo que deberían despertar. Es que las casas con que se suele reemplazar a los ranchos de las villas de emergencia son uniformes, alineadas en fila india, precarias a su vez, de tal manera que la familia que habita una de ellas se siente como marcada por una indigencia puesta a la vista, ostensible, como si se hubiera querido diferenciarla de las familias de la ciudad.

La vivienda del ser huma-

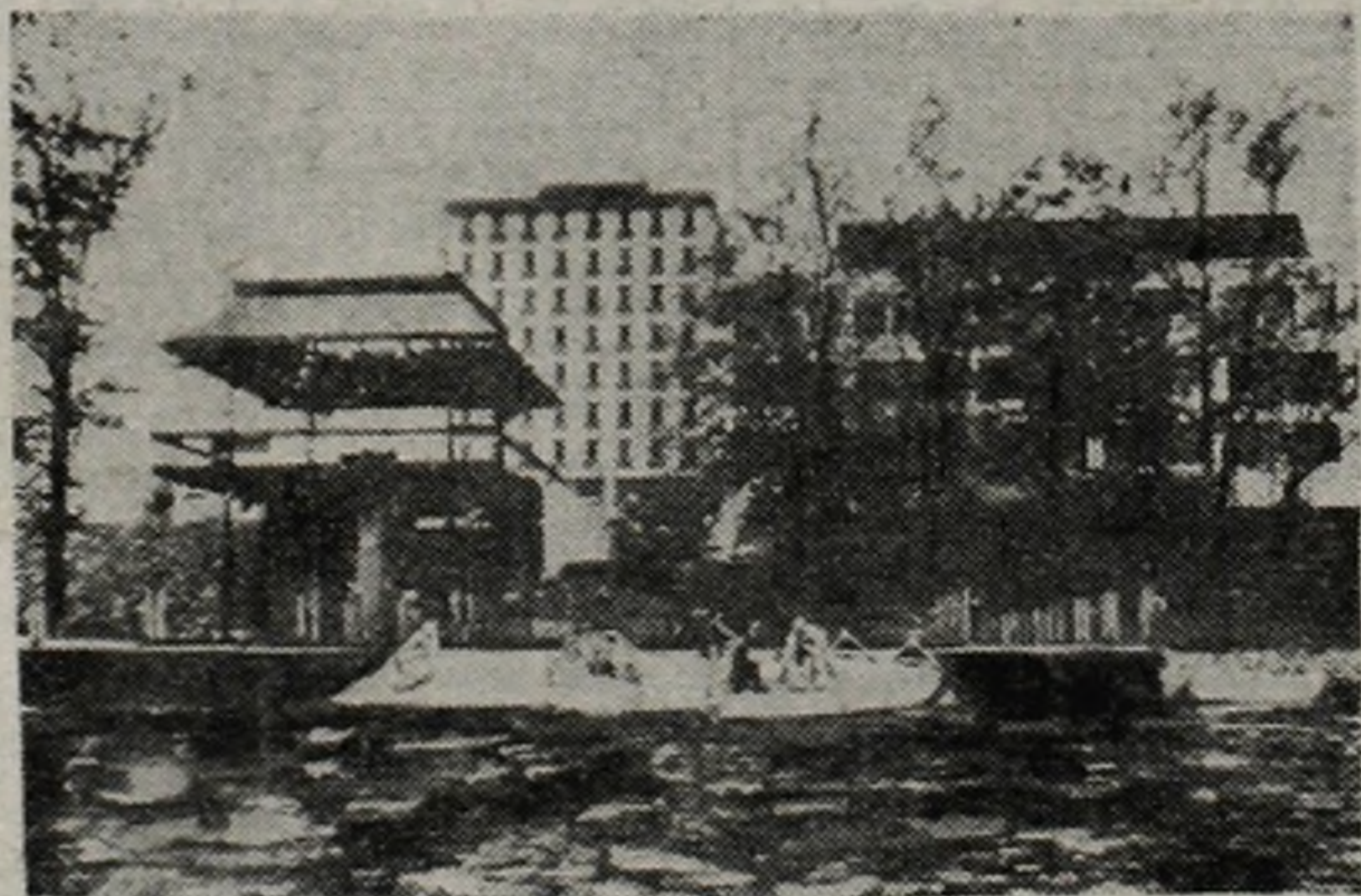
no no solo tiene que ser confortable, tiene que ser hermosa, alegre. ¿Es un oprobio que una familia rescatada de una lacer social pueda tener su vivienda con flores?

Hablemos de la nueva ciudad de Columbia, cerca de Washington, levantada por una empresa privada con ayuda del Estado. Está proyectada para 110.000 habitantes, y actualmente tiene 13.000. Lo primero que se divisa, yendo a su encuentro, es un bellissimo lago artificial, en donde hay cisnes, niños remando en botes y pescadores. Los contornos, cubiertos de césped y flores. Un sector de esa "ciudad" se ve en esta nota. Se ha levantado un gran edificio convertido en centro comercial. Allí hay de todo y para todos. El plan incluye médicos, por supuesto, piletas cubiertas para nadar,

cine, teatro, y hasta se ha pensado en evitar la contaminación del aire, razón por la cual los automóviles transitan por avenidas alejadas del tránsito de las personas. Asimismo, se proyectan centros de trabajo, para que sus pobladores no tengan que viajar hacia lejanas oficinas o fábricas. Mientras tanto, hay un puntual servicio de ómnibus. De los ghettos negros se han sacado familias que conviven fraternalmente con los blancos. ¡Hasta anulan allí los conflictos raciales!

Este comentario viene a producirse muy oportunamente porque se ha llamado a concurso para erradicar las villas de emergencia, a través del Ministerio de Bienestar Social, construyendo viviendas que reemplazaran al ranchario en que actualmente viven. Alguien dirá que Columbia, por ejemplo, es una ciudad ideal para la clase media. Y no para los desposeídos. Decir esto es toda una herejía. Porque a todo habitante de una villa de emergencia le gusta mucho más ver un cisne que una rata corriendo entre los pies de sus hijos, y la gusta más ver un lago artificial que un charco nauseabundo, lleno de trapos, maderas y vidrios de botellas rotas.

La reivindicación del ser humano tiene que hacerse integralmente, de golpe, y no en cuotas, como si se le dieran limosnas de lo que le pertenece por derecho natural, sin mutilaciones. La dignidad es total o no es dignidad. Así, total, hay que volcarla sobre las familias argentinas desde el salario justo a la vivienda confortable, hermosa y alegre.



El lago artificial y un sector de Columbia, nueva ciudad que reemplaza a villas de emergencia.



Coronan toda buena mesa  
**CORONAL**  
Vinos

Tinto - Rosado - Blanco  
Envasados  
en origen Mendoza  
A precio de oferta.

